



WEB EDITION
SENSUS INFOTAINMENT

DROGI UŻYTKOWNIKU SAMOCHODU VOLVO

DZIĘKUJEMY ZA WYBRANIE SAMOCHODU VOLVO

Mamy nadzieję, że samochód ten przez długie lata będzie dostarczał wielu powodów do radości. Został on zaprojektowany z myślą o bezpiecznej i komfortowej jeździe. Samochody Volvo są jednymi z najbezpieczniejszych na świecie. Również i ten model spełnia wszystkie aktualne wymagania w zakresie bezpieczeństwa jazdy i ochrony środowiska.

W trosce o zapewnienie maksimum przyjemności z korzystania z tego samochodu zalecamy zapoznanie się z zawartymi w niniejszej instrukcji obsługi informacjami i wskazówkami dotyczącymi zasad jego eksploatacji oraz obsługi zamontowanych w nim urządzeń.





01 WPROWADZENIE

Wprowadzenie.....	7
Volvo Sensus.....	7
Cyfrowa wersja Instrukcji obsługi w samochodzie.....	8
Zmiana właściciela.....	11
Pomoc i informacje na temat samochodu w Internecie.....	12
Volvo ID.....	13



02 MY CAR

MY CAR.....	15
MY CAR – dostęp do opcji.....	16
MY CAR – opcje menu.....	16
MY CAR - Ustawienia samochodu.....	18
MY CAR - Układy wspomagające kierowcę.....	20
MY CAR - Opcje systemowe.....	22
MY CAR – Ustawienia rozpoznawania głosu.....	23
MY CAR - Ustawienia klimatyzacji.....	23
MY CAR - Ustawienia internetowe.....	24
MY CAR Informacja.....	25



03 SYSTEM AUDIO-MULTIMEDIALNY

System audio-multimedialny.....	27
System audio-telefoniczny – przegląd.....	28
System audio-multimedialny – obsługa....	29
Symbole na ekranie.....	33
Ulubione.....	34
System audio-multimedialny – ustawienia dźwięku.....	34
System audio-multimedialny – ogólne ustawienia audio.....	35
System audio-multimedialny – zaawansowane ustawienia dźwięku*.....	36
Ustawienia korektora.....	37
Ustawianie głośności systemu audio i automatyczna korekcja głośności.....	37
Radioodbiornik.....	37
Strojenie.....	38
Automatyczne strojenie radia.....	38
Lista stacji radiowych.....	39
Ręczne strojenie radia.....	39
Zapamiętywanie dostępnych stacji radiowych.....	40
Funkcje RDS.....	41
Komunikaty alarmowe.....	42
Odbiór serwisów drogowych (TP).....	42



Profil programu (PTY).....	42
Regulacja głośności dla funkcji RDS przerywających odsłuchiwanie z bieżącego źródła.....	43
Informacje tekstowe.....	43
Automatyczna aktualizacja częstotliwości radiowej (AF).....	43
Radio cyfrowe (DAB)*.....	44
Radio cyfrowe (DAB)* – podkanał.....	44
Funkcja „DAB to DAB* link”.....	44
Odtwarzacz multimedialny.....	45
CD/DVD.....	46
Szybkie przewijanie do przodu/do tyłu.....	47
Losowa kolejność odtwarzania utworów lub plików audio.....	47
Wyszukiwanie multimediiów.....	48
Odtwarzanie płyt video DVD i nawigacja.....	49
Kąt kamery do odtwarzania płyt video DVD.....	50
Ustawienia obrazu.....	50
Twardy dysk (HDD).....	51
Formaty plików obsługiwane przez odtwarzacz multimedialny.....	52
Zewnętrzne źródło dźwięku podłączone za pośrednictwem wejścia AUX/USB.....	53



Podłączanie zewnętrznego źródła dźwięku za pośrednictwem wejścia AUX/USB.....	55
Ustawianie głośności zewnętrznego źródła dźwięku.....	55
Media Bluetooth®.....	56
Podłączanie i odłączanie urządzenia Bluetooth®.....	57
Rejestracja urządzenia Bluetooth®.....	57
Automatyczne podłączanie urządzenia Bluetooth®.....	59
Wybór innego urządzenia Bluetooth®.....	59
Odłączanie urządzenia Bluetooth®.....	60
Usuwanie urządzenia Bluetooth®.....	60
Zestaw głośnomówiący Bluetooth®.....	61
Zestaw głośnomówiący Bluetooth® - Przegląd.....	62
Połączenia telefoniczne.....	63
Zestaw głośnomówiący Bluetooth® - Ustawienia audio.....	64
Książka telefoniczna.....	64
Szybkie wyszukiwanie kontaktów.....	65
Wyszukiwanie kontaktów.....	65
Rozpoznawanie poleceń głosowych.....	67



Opcje językowe systemu rozpoznawania poleceń głosowych.....	68
Funkcje pomocnicze do rozpoznawania poleceń głosowych.....	68
Rozpoznawanie poleceń głosowych - ustawienia.....	69
Rozpoznawanie poleceń głosowych - polecenia głosowe.....	70
Rozpoznawanie poleceń głosowych - szybkie polecenia.....	70
Rozpoznawanie poleceń głosowych - telefon komórkowy.....	71
Rozpoznawanie poleceń głosowych - radio.....	72
Rozpoznawanie poleceń głosowych - multimedia.....	72
Samochodowe połączenie internetowe....	73
Modem samochodu*.....	76
Aplikacje.....	78
Przeglądarka internetowa.....	80
TV*.....	83
Kanały TV*/lista zapamiętanych kanałów.....	84
Odbiornik TV* – opcje odtwarzania.....	85
Informacja o aktualnym programie TV*.....	85
Teletext*.....	85
Zanik sygnału TV*.....	86



Nadajnik zdalnego sterowania*.....	86
Nadajnik zdalnego sterowania* – funkcje.....	87
Nadajnik zdalnego sterowania* - Wymiana baterii.....	88
System audio-multimedialny – struktura menu.....	89
Menu AM.....	89
Menu FM.....	90
Przegląd menu - Radio cyfrowe (DAB)*	90
Struktura menu - Audio CD/DVD.....	91
Menu DVD Video.....	92
Struktura menu - twarde dyski (HDD).....	92
Struktura menu – iPod®.....	93
Menu USB.....	93
Struktura menu - Media Bluetooth®.....	94
Menu AUX.....	94
Przegląd menu - zestaw głośnomówiący Bluetooth®.....	95
Przegląd menu - przeglądarka internetowa.....	95
Menu TV*.....	97
Licencje – system audio-multimedialny....	98
Homologacja – system audio-multimedialny.....	101



04 Mapa internetowa

Mapa internetowa.....	104
Mapa internetowa – obsługa.....	105
Mapa internetowa – rozетка znakowa i klawiatura.....	106
Mapa internetowa – napisy i symbole na ekranie.....	107
Mapa internetowa – menu przewijane....	108
Mapa internetowa – wprowadzanie punktu docelowego.....	109
Mapa internetowa – symbole punktów zainteresowania (POI)	111
Mapa internetowa – szczegółowe infor- macje o trasie.....	112
Mapa internetowa – przegląd trasy.....	113
Mapa internetowa – opcje trasy.....	113
Mapa internetowa – opcje mapy.....	114



05 Indeks alfabetyczny

Indeks alfabetyczny.....	116
--------------------------	-----

05



01



WPROWADZENIE



Wprowadzenie

Ten suplement jest uzupełnieniem do standardowej instrukcji obsługi samochodu.

W razie wątpliwości odnośnie jakichkolwiek funkcji w samochodzie, należy najpierw sprawdzić informacje w instrukcji obsługi. Dodatkowe zapytania należy kierować do dealera lub przedstawiciela firmy Volvo Car Corporation.

Dane techniczne, opisy cech konstrukcyjnych oraz ilustracje zawarte w niniejszym suplemencie mają charakter wyłącznie informacyjny. Producent zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian bez uprzedniego powiadomienia.

© Volvo Car Corporation

Wypożyczenie opcjonalne i akcesoria

Wszystkie rodzaje wyposażenia opcjonalnego/akcesoria oznaczone są gwiazdką: *.

Można tu również spotkać opisy urządzeń i funkcji będących zarówno wyposażeniem standardowym lub opcjonalnym (montowanym fabrycznie), jak i stanowiących wyposażenie dodatkowe (akcesoria).

Wyposażenie opisane w suplemencie nie jest dostępne we wszystkich egzemplarzach pojazdów – mają one różne wyposażenie zależnie od potrzeby ich dostosowania do wymagań lokalnych rynków, a także krajowych lub lokalnych przepisów i rozporządzeń.

W razie wątpliwości, co stanowi wyposażenie standardowe pojazdu, a co jest wyposażeniem opcjonalnym/dodatковым, prosimy o kontakt z dealerm Volvo.

Instrukcja obsługi do urządzeń przenośnych



i UWAGA

Instrukcję obsługi można pobrać jako aplikację na urządzenia przenośne (dotyczy określonych modeli samochodów i urządzeń przenośnych), patrz www.volvocars.com.

Aplikacja na urządzenia przenośne zawiera również prezentację wideo i umożliwia przeszukiwanie treści oraz łatwe przechodzenie pomiędzy poszczególnymi rozdziałami.

Volvo Sensus

System Volvo Sensus to centrum osobistych doznań związanych z posiadaniem samochodu Volvo, które łączy użytkownika z pojazdem i światem zewnętrznym. System Sensus zapewnia informacje, rozrywkę oraz pomoc, gdy jest ona potrzebna. System Sensus obejmuje intuicyjne funkcje, które wzbogacają przeżycia podczas jazdy i ułatwiają eksploatację samochodu.

SENSUS

0048166

Intuicyjna struktura nawigacji umożliwia uzyskanie w razie potrzeby odpowiedniej pomocy, informacji i rozrywki, bez rozpraszania kierowcy.

System Sensus łączy w sobie wszystkie zastosowane w samochodzie rozwiązania zapewniające łączność* ze światem zewnętrznym i umożliwia kierowcy intuicyjne sterowanie wszystkimi funkcjami samochodu.

Volvo Sensus umożliwia dostęp do wielu funkcji różnych układów samochodu i pokazuje je na ekranie wyświetlacza w konsoli



01 WPROWADZENIE


01



środkowej. Dzięki systemowi Volvo Sensus i jego intuicyjnemu interfejsowi użytkownika kierowca może dokonać wielu osobistych ustawień. Są one dostępne w menu ustawień samochodu, systemu audio-telefonicznego, klimatyzacji itd.

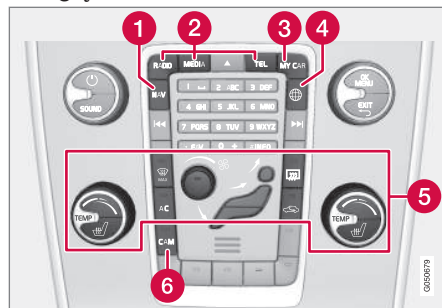
Za pomocą przycisków i pokręteł na konsoli środkowej lub prawego zestawu przycisków na kierownicy* można włączać i wyłączać różne funkcje oraz zmieniać liczne ustawienia.

Przycisk **MY CAR** udostępnia wszystkie ustawienia związane z jazdą i prowadzeniem samochodu, takie jak system City Safety, zamki i autoalarm, automatyka obrotów wentylatora, zegar itd.


Naciskając odpowiedni przycisk: **RADIO**, **MEDIA**, **TEL**, , **NAV*** i **CAM*** można włączyć inne źródła multimedialne, układy i funkcje, np. AM, FM, CD, DVD*, TV*, Bluetooth®, nawigację* i kamerę parkowania*.

Więcej informacji na temat wszystkich funkcji systemów można znaleźć w odpowiednich rozdziałach w instrukcji obsługi lub jej suplementach.

Przegląd



Panel sterowania w środkowej konsoli. Rysunek jest schematyczny - liczba funkcji i rozmieszczenie przycisków mogą się różnić, w zależności od wybranego wyposażenia i rynku.

- 1 Nawigacja* – **NAV**, patrz dodatkowa instrukcja obsługi (Sensus Navigation).
- 2 Audio i media - **RADIO**, **MEDIA**, **TEL***, patrz osobny rozdział w tym suplemencie.
- 3 Ustawienia funkcji – **MY CAR**, patrz MY CAR (Str. 15).
- 4 Samochód podłączony do Internetu – , patrz osobny rozdział w tym suplemencie¹.
- 5 Układ klimatyzacji, patrz instrukcja obsługi.
- 6 Kamera parkowania - **CAM***, patrz instrukcja obsługi.

Cyfrowa wersja Instrukcji obsługi w samochodzie

Instrukcja obsługi jest wyświetlana na ekranie w samochodzie². Treść można przeszukiwać i łatwo przechodzić pomiędzy poszczególnymi rozdziałami.

Otwieranie cyfrowej wersji instrukcji obsługi - nacisnąć przycisk **MY CAR** w środkowej konsoli, nacisnąć **OK/MENU** i wybrać **Instrukcja obsługi**.

Podstawowe informacje na temat nawigacji można znaleźć w punkcie Obsługa systemu. Poniżej zamieszczono bardziej szczegółowy opis.



Instrukcja obsługi, strona startowa.

Informacje w cyfrowej wersji instrukcji obsługi można wyszukiwać na cztery sposoby:

¹ Informacje są dostępne tylko wtedy, gdy samochód jest wyposażony w tę funkcję.

² Dotyczy określonych modeli pojazdów.

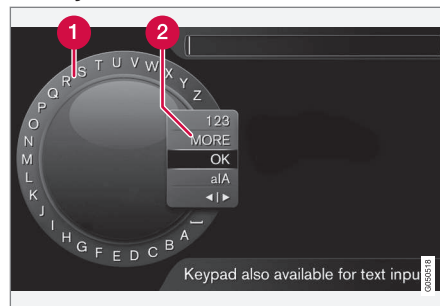


- **Szukaj** - Funkcja wyszukiwania według tematów.
- **Kategorie** - Wszystkie tematy są uszeregowane według kategorii.
- **Ulubione** - Szybki dostęp do ulubionych tematów.
- **Quick Guide** - Wybór artykułów na temat wspólnych funkcji.

Wybrać symbol informacji w prawym dolnym rogu, aby uzyskać informacje na temat cyfrowej wersji instrukcji obsługi.

**UWAGA**

Cyfrowa wersja instrukcji obsługi jest niedostępna w czasie jazdy.

Szukaj

Wyszukiwanie za pomocą rozetki znakowej.

- 1 Lista znaków.
- 2 Zmiana trybu wprowadzania (patrz tabela poniżej).

Za pomocą rozetki znakowej wprowadzić kryterium wyszukiwania, np. „pas bezpieczeństwa”.

1. Obracać pokrętkę **TUNE**, aż pojawi się żądana litera i nacisnąć przycisk **OK/MENU**, aby ją potwierdzić. Można również skorzystać z klawiatury alfanumerycznej na panelu przycisków sterujących w konsoli środkowej.
2. Kontynuować w ten sam sposób z następną literą i tak dalej.

3. Aby przełączyć tryb wprowadzania znaków na cyfry lub znaki specjalne lub przejść do wyszukiwania, obrócić pokrętkę **TUNE**, wybierając jedną z opcji (patrz objaśnienie w poniższej tabeli) na liście zmiany trybu wprowadzania (2) i nacisnąć przycisk **OK/MENU**.

123/ BC	Do przełączania między literami i cyframi służy przycisk OK/MENU .
WIĘ- CEJ	Do przełączania na znaki specjalne służy przycisk OK/MENU .
OK	Przeprowadzić wyszukiwanie. Obrócić pokrętkę TUNE , aby wybrać temat z wyników wyszukiwania i nacisnąć OK/MENU , aby do niej przejść.



01 WPROWADZENIE

01



a A	Przełączanie między dużymi i małymi literami za pomocą OK/MENU .
◀▶	Przełączanie z rozetki znakowej na okno wyszukiwania. Do przesuwania kursora służy pokrętko TUNE . Usuwanie nieprawidłowo wpisanych liter EXIT . Aby wrócić do rozetki znakowej, nacisnąć OK/MENU . Należy zauważyć, że przycisków numerycznych i literowych na panelu sterowania można użyć do edytowania zawartości okna wyszukiwania.

Wpisywanie za pomocą klawiatury numerycznej



Klawiatura numeryczna.

Inny sposób wprowadzania znaków polega na użyciu przycisków **0-9**, * i # na konsoli środkowej.

Na przykład po naciśnięciu przycisku **9** pojawia się pasek zawierający wszystkie znaki³ przypisane do tego przycisku, np. **W, x, y, z** i **9**. Szybkie naciśnięcia przycisku powodują przesuwanie kursora wśród tych znaków.

- Zatrzymać kursor na żądanym znaku, aby go wybrać – znak pojawia się w wierszu wprowadzania.
- Do usuwania/anulowania znaków służy przycisk **EXIT**.

Aby wprowadzić cyfrę, należy nacisnąć i przytrzymać odpowiedni przycisk numeryczny.

Kategorie

Tematy w instrukcji obsługi są uszeregowane w kategoriach głównych i podkategoriach. Ten sam temat może występować w różnych kategoriach, co ułatwia wyszukiwanie.

Obracając pokrętko **TUNE** przejść do pozycji w drzewie kategorii i nacisnąć **OK/MENU**, aby otworzyć wybraną kategorię lub wybrany temat . Nacisnąć **EXIT**, aby powrócić do poprzedniego widoku.

Ulubione

W tym miejscu są wyszczególnione artykuły zapisane jako pozycje Ulubione. Aby wybrać artykuł jako pozycję Ulubioną, patrz pozycja „Nawigacja w artykule” poniżej.

Obrócić pokrętko **TUNE**, aby przejść do listy pozycji Ulubionych i nacisnąć **OK/MENU**, aby otworzyć artykuł. Nacisnąć **EXIT**, aby powrócić do poprzedniego widoku.

Quick Guide

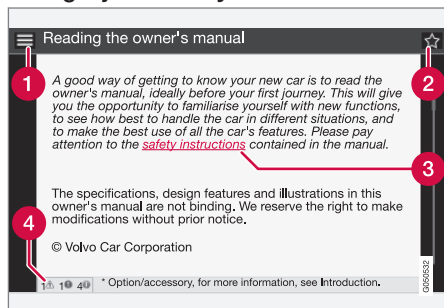
Tutaj znajduje się szereg artykułów, zawierających informacje na temat najczęściej używanych funkcji samochodu. Artykuły są również umieszczone w poszczególnych kategoriach, ale tutaj zebrano je w celu ułatwienia szybkiego dostępu do ich treści.

Obrócić pokrętko **TUNE**, aby przejść do Krótkiego przewodnika i nacisnąć **OK/MENU**, aby

³ Znaki przypisane do poszczególnych przycisków mogą się zmieniać zależnie od rynku/kraju/języka.

otworzyć artykuł. Nacisnąć **EXIT**, aby powrócić do poprzedniego widoku.

Nawigacja w tematyce



- 1 **Home** - otwiera stronę startową Instrukcji obsługi samochodu.
- 2 **Ulubione** - dodaje/usuwa artykuł z listy pozycji Ulubionych. Można również nacisnąć przycisk **FAV** w środkowej konsoli, aby dodać/usunąć artykuł z listy pozycji Ulubionych.
- 3 **Łącze podświetlone** - prowadzi do powiązanego artykułu.
- 4 **Opisy specjalne** - jeśli artykuł zawiera ostrzeżenia, ważne informacje lub uwagi, tutaj widoczny jest powiązany z nimi symbol oraz ilość takich opisów w artykule.

Obrócić pokrętkę **TUNE**, aby przejść między łączami lub przewinąć daną tematykę. Po przewinięciu ekranu do początku lub końca danej tematyki, przewinięcie dalej w górę lub

w dół aktywuje opcje strony startowej i pozycji Ulubionych. Nacisnąć **OK/MENU**, aby zastosować wybór lub użyć podświetlonego łącza. Nacisnąć **EXIT**, aby powrócić do poprzedniego widoku.

Powiazane informacje

- Pomoc i informacje na temat samochodu w Internecie (Str. 12)

Zmiana właściciela

W przypadku zmiany właściciela ważne jest wykasowanie wszystkich danych użytkownika i zresetowanie systemu do oryginalnych ustawień fabrycznych.

W celu przywrócenia ustawień fabrycznych należy nacisnąć przycisk **MY CAR** w środkowej konsoli, a następnie przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia** → **Przywróć ustawienia fabryczne**.

Dane użytkownika są kasowane (np. dane aplikacji, przeglądarki internetowej) i ustawienia osobiste we wszystkich menu (np. ustawienia układu klimatyzacji, ustawienia pojazdu) przyjmują oryginalne wartości fabryczne.

W samochodach z Volvo On Call, VOC* zapisanne w nich informacje o osobistych ustawieniach są kasowane. Aby zakończyć abonament VOC, patrz Zmiana właściciela samochodu z Volvo On Call.

Powiazane informacje

- MY CAR – opcje menu (Str. 16)
- Volvo ID (Str. 13)



Pomoc i informacje na temat samochodu w Internecie

Na stronie internetowej Volvo Cars i na stronie wsparcia technicznego można znaleźć dodatkowe informacje na temat samochodu. Ze strony internetowej można uzyskać dostęp do portalu My Volvo, który jest indywidualną stroną przeznaczoną dla właściciela i jego samochodu.

Wsparcie techniczne w internecie

Przejdź do support.volvocars.com lub użyj poniższego kodu QR, aby odwiedzić stronę. Strona wsparcia technicznego jest dostępna na większości rynków.



Kod QR do strony wsparcia technicznego.

Informacje na stronie wsparcia technicznego można przeszukiwać oraz dzielić na różne kategorie. Dostępna jest tutaj pomoc dla opcji związanych z np. Usługami i funkcjami internetowymi, Volvo On Call (VOC)*, systemem nawigacji drogowej* i aplikacjami. Film oraz instrukcje krok po kroku wyjaśniają różne procedury, np. sposób podłączenia

systemu samochodu do Internetu za pośrednictwem telefonu komórkowego.

Informacje do pobrania ze strony wsparcia technicznego

Mapy

W samochodach wyposażonych w system Sensus Navigation* dostępna jest możliwość pobierania map ze strony wsparcia technicznego.

Aplikacje mobilne

W wybranych modelach Volvo od RM 2014 i 2015 dostępna jest Instrukcja obsługi w formie aplikacji. Tutaj można również uzyskać dostęp do aplikacji VOC*.

Instrukcje obsługi poprzednich roczników modelowych

Tutaj dostępne są Instrukcje obsługi do poprzednich roczników modelowych w formie PDF. Ze strony wsparcia technicznego można również uzyskać dostęp do instrukcji Quick Guide oraz uzupełnień. W celu pobrania wymaganej publikacji należy wybrać model samochodu i rocznik.

Kontakt

Na stronie wsparcia technicznego znajdują się dane do kontaktu z działem obsługi klienta oraz najbliższym dealerem.

My Volvo w Internecie⁴

Ze strony www.volvocars.com można uzyskać dostęp do portalu My Volvo, który jest indywidualną stroną przeznaczoną dla właściciela i jego samochodu.

Po utworzeniu osobistego konta Volvo ID można zalogować się w portalu My Volvo i uzyskać informacje dotyczące między innymi przeglądów, umów i gwarancji. Na stronie My Volvo znajdują się także informacje o akcesoriach i oprogramowaniu, które przystosowane specjalnie do danego modelu samochodu.

⁴ Dotyczy niektórych wersji rynkowych.

Volvo ID

Volvo ID to osobisty identyfikator, zapewniający dostęp do różnych usług⁵.

Przykładowe usługi:

- My Volvo - osobista strona internetowa użytkownika i jego samochodu.
- Samochodowe połączenie internetowe* - pewne funkcje i usługi wymagają przypisania systemu samochodu do osobistego identyfikatora Volvo ID np. w celu uzyskania możliwości wysyłania nowego adresu z usługi mapy przez Internet bezpośrednio do samochodu.
- Volvo On Call, VOC* – Volvo ID służy do logowania w aplikacji mobilnej Volvo On Call.


Zalety Volvo ID

- Jedna nazwa użytkownika i jedno hasło dostępu do usług online, tzn. tylko jedna nazwa użytkownika i jedno hasło do zapamiętania.
- Zmiana nazwy użytkownika/hasła dla danej usługi (np. VOC) spowoduje również automatyczną zmianę tych danych dla innych usług (np. My Volvo)

Generowanie Volvo ID

Aby utworzyć konto Volvo ID, trzeba wprowadzić swój osobisty adres e-mail. Następnie, aby dokończyć proces rejestracji, postępo-

wać zgodnie z instrukcjami zawartymi w wiadomości poczty elektronicznej, która zostanie wysłana automatycznie na podany adres. Identyfikator Volvo ID można wygenerować za pośrednictwem jednej z następujących usług:

- Strona internetowa My Volvo - Wpisać swój adres mailowy i postępować według instrukcji.
- Samochodowe połączenie internetowe* - Wpisać swój adres mailowy w aplikacji, która wymaga Volvo ID i postępować według instrukcji. Można też nacisnąć dwukrotnie przycisk „Connect” (Połącz)  w środkowej konsoli i wybrać **Apsy** → **Ustawienia** a następnie postępować według instrukcji.
- Volvo On Call, VOC* – Pobrać najnowszą wersję aplikacji VOC. Wybrać utworzenie konta Volvo ID na stronie startowej, wpisać adres e-mail i postępować według instrukcji.

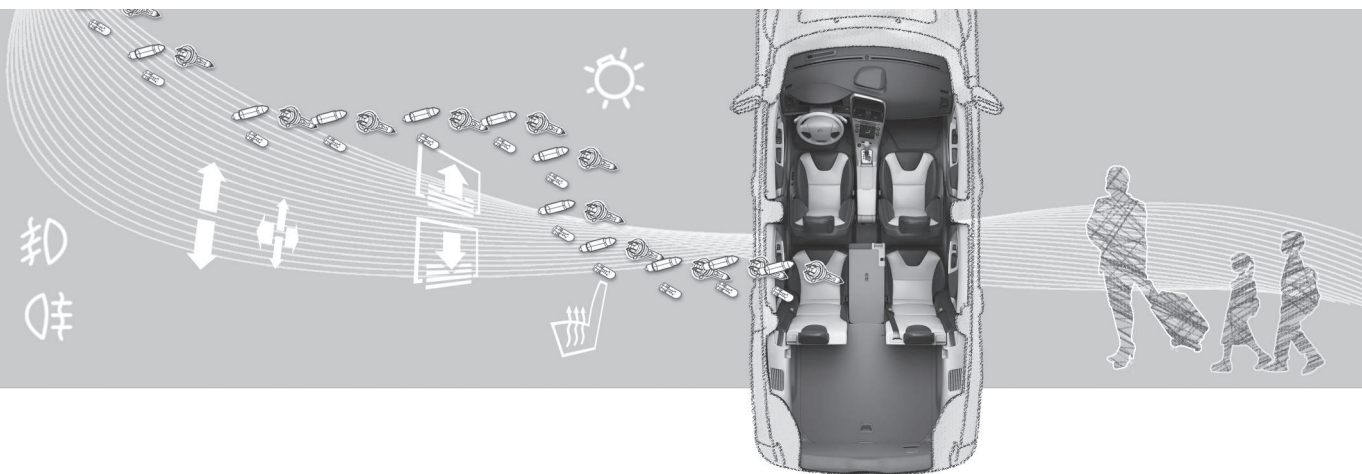
Powiązane informacje

- Pomoc i informacje na temat samochodu w Internecie (Str. 12)
- Aplikacje (Str. 78)
- Samochodowe połączenie internetowe (Str. 73)
- Zmiana właściciela (Str. 11)

⁵ Ich dostępność może się zmieniać chwilowo oraz w zależności od poziomu wyposażenia samochodu i rynku.

02

MY CAR





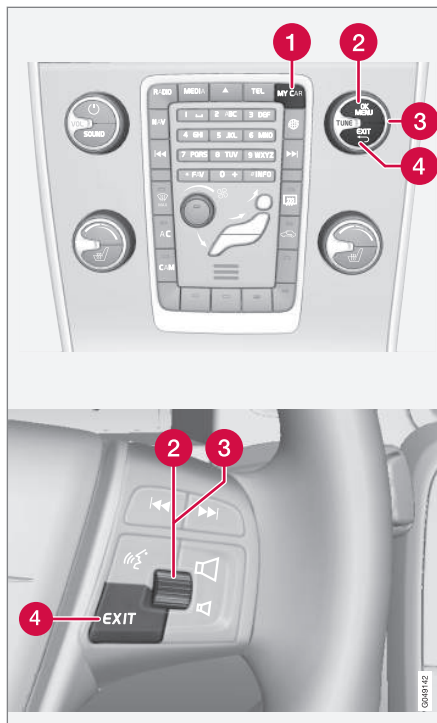
MY CAR

MY CAR to menu źródłowe, w którym można obsługiwać wiele funkcji samochodu, takich jak City Safety™, zamki i autoalarm, automatyczna prędkość wentylatora, ustawienia zegara itp.

Niektóre funkcje są standardowe, a inne opcjonalne – ich zestaw zmienia się również w zależności od rynku.

Działanie

Do nawigacji w obrębie menu służą przyciski na konsoli środkowej lub w prawym zestawie przycisków na kierownicy*.



Panel sterowania w konsoli środkowej i zestaw przycisków na kierownicy. Rysunek jest schematyczny - liczba funkcji i rozmieszczenie przycis-

ków mogą się różnić, w zależności od wybranego wyposażenia i rynku.

- 1 **MY CAR** - otwiera menu MY CAR.
- 2 **OK/MENU** - nacisnąć przycisk w środkowej konsoli lub pokrętko na kierownicy, aby wybrać/zaznaczyć opcję w podświetlonym menu lub zapisać wybraną funkcję w pamięci.
- 3 **TUNE** - obrócić pokrętko w środkowej konsoli lub pokrętko na kierownicy, aby przewinąć w górę/dół opcje menu.
- 4 **EXIT**

Funkcje przycisku EXIT

Zależnie od tego, przy której funkcji i na którym poziomie menu znajduje się kursor w momencie krótkiego naciśnięcia przycisku **EXIT**, może mieć miejsce jedno z następujących zdarzeń:

- odrzucenie rozmowy telefonicznej
- anulowanie aktualnej funkcji
- usunięcie wprowadzonych znaków
- cofnięcie ostatniego wyboru
- przejście do wyższego poziomu menu.

Długie naciśnięcie przycisku **EXIT** powoduje wyświetlenie normalnego widoku menu MY CAR albo jeśli widok normalny jest już aktywny – najwyższego poziomu menu (menu głównego źródła).



MY CAR – dostęp do opcji

W menu MY CAR można obsługiwać wiele funkcji samochodu, takich jak nastawianie zegara lub działanie zewnętrznych lusterek wstecznych i zamków.

Aktualny poziom struktury menu jest widoczny w górnym rogu wyświetlacza w środkowej konsoli. Dostęp do funkcji menu jest wskazany w następujący sposób:

Ustawienia → Ustawienia pojazdu → Ustawienia blokowania → Odblokowanie drzwi → Drzwi kier., nast. wszyst..

Poniżej zamieszczono przykład, w jaki sposób za pomocą zestawu przycisków w kierownicy uzyskać dostęp do funkcji i zmienić jej ustawienia:

1. Nacisnąć przycisk **MY CAR** w środkowej konsoli.
2. Nacisnąć pokrętkę.
3. Przejść dożądanego menu, np. **Ustawienia**, za pomocą pokrętki, a następnie **nacisnąć** pokrętkę – wyświetlone zostanie podmenu.
4. Przejść dożądanego menu, np. **Ustawienia pojazdu** i nacisnąć pokrętkę – wyświetlone zostanie podmenu.

5. Przejść do **Ustawienia blokowania** i nacisnąć pokrętkę – wyświetlone zostanie nowe podmenu.
6. Przejść do **Odblokowanie drzwi** i nacisnąć pokrętkę – wyświetlone zostanie wyskakujące menu zawierające dostępne opcje.
7. Przejść między opcjami **Wszystkie drzwi** i **Drzwi kier., nast. wszyst.** za pomocą pokrętki i nacisnąć je - opcja zostanie wybrana.
8. Wyjść z funkcji programowania, wycofując się kolejno z poszczególnych menu krótkimi naciśnięciami przycisku **EXIT** lub jednym długim naciśnięciem.

Procedura wygląda tak samo, jak w przypadku elementów sterowania w konsoli środkowej (Str. 15): **OK/MENU**, **EXIT** i pokrętki **TUNE**.

Powiązane informacje

- MY CAR (Str. 15)
- MY CAR – opcje menu (Str. 16)

MY CAR – opcje menu

W menu MY CAR można obsługiwać wiele funkcji samochodu, takich jak nastawianie zegara lub działanie zewnętrznych lusterek wstecznych i zamków.



Przykładowy widok normalny menu MY CAR.

Nacisnąć **MY CAR** w środkowej konsoli, aby przejść do normalnego widoku menu MY CAR. W normalnym widoku w górnej części ekranu wyświetlany jest stan niektórych systemów wspomagających kierowcę, a w dolnej części stan funkcji Start/Stop*.

Naciśnięcie **OK/MENU** otwiera menu źródłowe **My Car**, w którym dostępne są następujące opcje:



- **Moje S60¹**
- **Statyst. podróży**
- **Drive-E²/Tryb hybrydowy³**
- **Ciśnienie w oponach**
- **Ustawienia**
- **Serwis i naprawa**
- **Instrukcja obsługi**

Moje S60¹

My Car → Moje S60¹

Ekran wyświetlacza prezentuje wszystkie układy wspomagające kierowcę będące w wyposażeniu samochodu – można je tutaj wyłączyć lub włączyć.

Statystyka podróży

My Car → Statyst. podróży

Historia jest prezentowana ekranie w postaci wykresu słupkowego zawierającego dane o średnim zużyciu energii elektrycznej³ i paliwa.

Drive-E²

My Car → Drive-E

Opisane są tu między innymi elementy wchodzące w skład koncepcji Drive-E firmy Volvo. Wybrać jeden z następujących tematów:

- **Start/Stop**

Dostępne są tu informacje o działaniu funkcji Start/Stop.

- **Ekologiczny sposób jazdy**

Dostępne są tu wskazówki, porady oraz opis znaczenia ekonomicznej jazdy.

Hybrid³

My Car → Tryb hybrydowy

Dostępne są tu informacje dotyczące układów napędowych samochodu. Wybrać jeden z następujących tematów:

- **Przepływ mocy**

Ekran pokazuje, czy samochód jest napędzany przez silnik elektryczny lub spalinowy, oraz jak wygląda przepływ siły napędowej.

- **Tryby jazdy**

Wyjaśnione są tu poszczególne tryby jazdy samochodu.

- **Ekologiczny sposób jazdy**

Dostępne są tu wskazówki, porady oraz opis znaczenia ekonomicznej jazdy.

Ciśnienie w ogumieniu

My Car → Ciśnienie w oponach

Ekran pokazuje informacje o układzie monitorującym ciśnienie powietrza w oponach

samochodu - tutaj można włączyć i wyłączyć ten system.

Ustawienia

My Car → Ustawienia

Oto struktura menu:

Poziom 1 menu

Poziom 2 menu

Poziom 3 menu

Poziom 4 menu

Przedstawiono tu 4 pierwsze poziomy menu dostępne w pozycji **Ustawienia**. Niektóre funkcje są standardowe, a inne opcjonalne – ich zestaw zmienia się również w zależności od rynku.

Przy dokonywaniu wyboru, czy dana funkcja ma być aktywna/**Wł.** czy nieaktywna/**Wył.**, wyświetlana jest kratka:

Wł.: Kratka zaznaczona.

Wył.: Pusta kratka.

- Wybrać **Wł./Wył.** za pomocą przycisku **OK**, a następnie wyjść z menu za pomocą przycisku **EXIT**.

¹ W zależności od modelu samochodu.

² Dotyczy modeli V40, V40 Cross Country, S60, S60L, V60, V60 Cross Country, XC60, S80 i V70/XC70.

³ Dotyczy modeli V60 Plug-in Hybrid i S60L Twin Engine.



Menu ustawień

- **Ustawienia pojazdu**, patrz MY CAR - Ustawienia samochodu (Str. 18)
- **System wspomagania jazdy**, patrz MY CAR - Układy wspomagające kierowcę (Str. 20)
- **Opcje systemowe**, patrz MY CAR - Opcje systemowe (Str. 22)
- **Ustawienia sterowania głosowego**, patrz MY CAR – Ustawienia rozpoznawania głosu (Str. 23)
- **Ustawienia klimatyzacji**, patrz MY CAR - Ustawienia klimatyzacji (Str. 23)
- **Ustawienia internetowe**, patrz MY CAR - Ustawienia internetowe (Str. 24)
- **Volvo On Call**, patrz cyfrowa wersja instrukcji obsługi.
- **Opcje przycisków FAV** - przypisanie zwykle używanej funkcji w MY CAR do przycisku **FAV**, patrz Ulubione (Str. 34)
- **Informacja**, patrz MY CAR Informacja (Str. 25)
- **Przywróć ustawienia fabryczne** - wszystkie dane użytkownika są kasowane i wszystkie ustawienia we wszystkich menu przyjmują wartości fabryczne.

Przeglądy serwisowe i naprawy

My Car → Serwis i naprawa

Można tu znaleźć informacje o serwisie i stacjach obsługi samochodu, a także informacje o zarezerwowanych terminach przeglądów.

Instrukcja obsługi

My Car → Instrukcja obsługi

Na ekranie wyświetlana jest cyfrowa wersja Instrukcji obsługi (Str. 8).

Powiązane informacje

- MY CAR (Str. 15)
- MY CAR – dostęp do opcji (Str. 16)

MY CAR - Ustawienia samochodu

W pozycji ustawień samochodu menu MY CAR dostępnych jest wiele funkcji między innymi pamięć kluczyka do samochodu oraz ustawienia blokowania drzwi.

Ustawienia pojazdu	
Pamięć kluczyka do samochodu	
Wł.	
Wył.	
Ustawienia blokowania	
Automatyczna blokada drzwi	
Wł.	
Wył.	
Odblokowanie drzwi	
Wszystkie drzwi	
Drzwi kier., nast. wszyst.	
Odblokowanie bez klucza	
Odblok. wszystkich drzwi	
Odblok. dowolnych drzwi	
Drzwi po jednej stronie	
Drzwi przednie	



Potwierdzenie dźwiękowe	Wł. Wył.
Światłne potw. zablokowania drzwi	Wł. Wył.
Światłne potwierz. odblokowania	Wł. Wył.
Zredukowana ochrona	
Aktywuj zredukowaną ochronę	Wł. Wył.
Zapytaj przy wysiadaniu	Wł. Wył.
Ustaw. zewn. lusterek wstecznych	

Złóż lusterka przy zablokowaniu	Wł. Wył.
Pochyl lewe lusterko na wstecz.	Wł. Wył.
Pochyl prawe lusterko na wstecz.	Wł. Wył.
Ustawienia oświetlenia	
Oświetlenie wewn.	
Oświetlenie podłogi	
Oświetlenie otoczenia	
Barwy otoczenia	
Oświetlenie asekuracyjne	Wył. 30 sek. 60 sek. 90 sek.

Opóźnien. wyłącz. świateł	Wył. 30 sek. 60 sek. 90 sek.
Potrójny sygnał kierunkowskazu	Wł. Wył.
Światła do jazdy dziennej	Wł. Wył.
Tymczasowy ruch lewostronny	Wł. Wył.
lub	
Tymczasowy ruch prawostronny	Wł. Wył.



02 MY CAR



Aktywne światła doświetlające	Wł. Wył.
Światła dodatkowe	Wł. Wył.
Aktywne światła drogowe	Wł. Wył.
Światła doświetlające	Wł. Wył.
Ciśnienie w oponach	
Kalibr. ciśn. w oponach	
Monitoring opon	Wł. Wył.

Poz. wspom. kierownicy

Mała
Średnia
Duża

Tryb nauki jazdy

Wł.
Wył.

Przywrócenie ustawień stand. pojazdu

Wszystkie funkcje w menu **Ustawienia pojazdu** uzyskują pierwotne ustawienia fabryczne.

Powiązane informacje

- MY CAR (Str. 15)
- MY CAR – opcje menu (Str. 16)

MY CAR - Układy wspomagające kierowcę

Ustawienia układów wspomagających kierowcę w menu MY CAR obsługują takie funkcje, jak np. układ ostrzegania o ryzyku kolizji i układ monitorowania pasa ruchu.

System wspomagania jazdy	
Ostrzeżenie przed kolizją	
Ostrzeżenie przed kolizją	Wł. Wył.
Krytyczny odstęp	Krótki Normalna Duży
Dźwięk ostrzegawczy	Wł. Wył.
Lane Departure Warning	



Lane Departure Warning Wł. Wył.
Włączony przy rozruchu Wł. Wył.
Zwiększona czułość Wł. Wył.
Asystent pasa ruchu
Asystent pasa ruchu Wł. Wył.
Tryb wspomagania Pełny zakres funkcji Tylko asystent kierowania Tylko wibracje
Informacje znaków drogowych

Informacje znaków drogowych Wł. Wył.
Ostrzeż. o przekroczeniu prędkości Wł. Wył.
ESC OFF Wł. Wył.
City Safety Wł. Wył.
BLIS Wł. Wył.

Alarm odstępu

Wł.
Wył.

Driver Alert

Wł.
Wył.

Powiązane informacje

- MY CAR (Str. 15)
- MY CAR – opcje menu (Str. 16)



MY CAR - Opcje systemowe

Ustawienia systemowe w menu źródłowym MY CAR obsługują takie funkcje, jak np. czas i wersja językowa.

02

Opcje systemowe
Ustawienia czasu
Tutaj można nastawić zegar w zespole wskaźników.
Zegar 24-godz.
Wł.
Wył.
Czas letni
Aut.
Wł.
Wył.
Automatyczne ustawienie czasu
Wł.
Wył.
Lokalizacja

Język
Wybór języka dla informacji na ekranie i w zespole wskaźników.
Wersja język. wyświetlacza kierow.
Wybór języka dla informacji w zespole wskaźników.
Jedn. odległości i paliwa
MPG(US)
MPG(UK)
km/l
l/100km
Jednostka temperatury
Celsius
Fahrenheit
Wybór jednostki do wyświetlania temperatury zewnętrznej i nastawiania układu klimatyzacji.

Wygaszacz ekranu
Wł.
Wył.
Jeżeli zostanie wybrana ta opcja, to pewnym czasie braku aktywności obraz na ekranie wyświetlacza zostanie wygaszony, a w jego miejsce pojawi się pusty ekran.
Aktualna zawartość ekranu zostanie wyświetlona ponownie, gdy zostanie użyty jeden z przycisków lub elementów sterowania ekranu wyświetlacza.
Pokaż teksty pomocnicze
Wł.
Wył.
Wybranie tej opcji powoduje wyświetlenie opisu objaśniającego aktualną zawartość ekranu wyświetlacza.
Standard. wartości ustaw. syst.
Wszystkie funkcje w menu Opcje systemowe uzyskują pierwotne ustawienia fabryczne.

Powiązane informacje

- MY CAR (Str. 15)
- MY CAR – opcje menu (Str. 16)



MY CAR – Ustawienia rozpoznawania głosu

Opcja menu ustawień rozpoznawania głosu w menu źródłowym MY CAR zawiera takie funkcje, jak Voice tutorial oraz lista poleceń ustawień rozpoznawania głosu.

Ustawienia sterowania głosowego	Patrz
Samouczek	(Str. 68)
Lista poleceń głosowych	(Str. 70)
<ul style="list-style-type: none"> Polecenia ogólne Polecenia nawigacyjne Polecenia dla radia Polecenia dla mediów Polecenia dla telefonu <p>Polecenia nawigacyjne – dotyczy tylko wersji z zainstalowanym systemem nawigacji Volvo*.</p>	
Ustawienia użytkownika	(Str. 69)
<ul style="list-style-type: none"> Domyślne Użytkownik zaawans. 	

Adaptacja głośnika	(Str. 68)
Odczyt prędkości	(Str. 69)
<ul style="list-style-type: none"> Szybka Średnia Wolna 	

Powiązane informacje

- MY CAR (Str. 15)
- MY CAR – opcje menu (Str. 16)

MY CAR - Ustawienia klimatyzacji

Ustawienia klimatyzacji w menu MY CAR obsługują takie funkcje, jak np. prędkość dmuchawy i recyrkulacja powietrza.

Ustawienia klimatyzacji	
Poziom aut. dmuchawy	
<ul style="list-style-type: none"> Normalna Duża Mała 	
Czas wyłączenia recyrkulacji	
<ul style="list-style-type: none"> Wł. Wył. 	
Automat. ogrzewanie tylnej szyby	
<ul style="list-style-type: none"> Wł. Wył. 	
Automat. ogrzew. siedz. kierowcy	
<ul style="list-style-type: none"> Wł. Wył. 	
Automat. ogrzewanie kierownicy	
<ul style="list-style-type: none"> Wł. Wył. 	

02



Monitor. jakości powietrza wewn.

Wł.

Wył.

Zerowanie ustawień klimatyzacji

Wszystkie funkcje w menu **Ustawienia klimatyzacji** uzyskują pierwotne ustawienia fabryczne.

Powiązane informacje

- MY CAR (Str. 15)
- MY CAR – opcje menu (Str. 16)

MY CAR - Ustawienia internetowe

Ustawienia internetowe w menu źródłowym MY CAR obsługują takie funkcje, jak np. Bluetooth® i Wi-Fi.

Ustawienia internetowe	Patrz
Połącz za pośrednictwem	(Str. 73), (Str. 76), (Str. 57) i (Str. 73)
Modem pojazdu	
Bluetooth	
Wi-Fi	
Żadne	
Modem pojazdu	(Str. 76)
Wykorzystanie danych	
Operator sieciowy	
Roaming danych	
Zablokuj kartę SIM	
Zmiana kodu PIN karty SIM	
Nazwa punktu dostępowego	
Bluetooth	(Str. 57)
Wi-Fi	(Str. 73)
Hotspot Wi-Fi samochodu	(Str. 76)

Hotspot Wi-Fi samochodu

Wł.

Wył.

Nazwa

Hasło

Powiązane informacje

- MY CAR (Str. 15)
- MY CAR – opcje menu (Str. 16)



MY CAR Informacja

Opcja Informacja w menu MY CAR zawiera takie pozycje, jak Liczba kluczyków oraz numer VIN.

Informacja	
Liczba kluczyków	
Numer VIN	

Powiązane informacje

- MY CAR (Str. 15)
- MY CAR – opcje menu (Str. 16)

03



SYSTEM AUDIO-MULTIMEDIALNY





System audio-multimedialny

System audio-multimedialny obejmuje radio (Str. 37), odtwarzacz multimedialny (Str. 45), odbiornik TV* (Str. 83) oraz opcję komunikacji z telefonem komórkowym (Str. 61), które w pewnych sytuacjach mogą być sterowane poleceniami głosowymi (Str. 67). Możliwe jest połączenie systemu samochodu z Internetem (Str. 73) w celu np. odtwarzania źródeł audio przy wykorzystaniu aplikacji (Str. 78).

Informacje są prezentowane na 7-calowym ekranie, który znajduje się w górnej części konsoli środkowej. Sterowanie funkcjami umożliwiają przyciski na kierownicy, przyciski na konsoli środkowej pod ekranem lub nadajnik zdalnego sterowania* (Str. 86).



Jeżeli w momencie wyłączenia silnika system audio-multimedialny jest włączony, to zostanie on automatycznie włączony następnym

razem po ustawieniu kluczyka w położeniu I lub wyższym i zostanie wznowione odtwarzanie tego samego źródła (np. radia) co przed wyłączeniem silnika (w samochodach z systemem bezkluczykowego dostępu* drzwi kierowcy muszą być zamknięte).

Z systemu audio-multimedialnego można korzystać jednorazowo przez 15 minut po naciśnięciu przycisku wyłącznika zasilania bez potrzeby wkładania kluczyka z pilotem zdalnego sterowania do wyłącznika zapłonu.

Podczas rozruchu silnika samochodu system audio-multimedialny zostaje na chwilę wyłączony i ponownie włączony po jego uruchomieniu.

UWAGA

Wyjąć kluczyk z pilotem zdalnego sterowania z wyłącznika zapłonu, jeżeli system audio-telefoniczny jest używany przy wyłączonym silniku. Ma to na celu uniknięcie niepotrzebnego rozładowania akumulatora.

Gracenote®



Gracenote, logo i logotyp Gracenote, „Powered by Gracenote” oraz Gracenote MusicID są zastrzeżonymi znakami towarowymi lub znakami towarowymi firmy Gracenote, Inc. w USA i/lub innych krajach.

Dolby Digital, Dolby Pro Logic*



Wyprodukowano na licencji Dolby Laboratories. Dolby, Pro Logic, MLP Lossless oraz symbol dwóch D są znakami towarowymi firmy Dolby Laboratories.



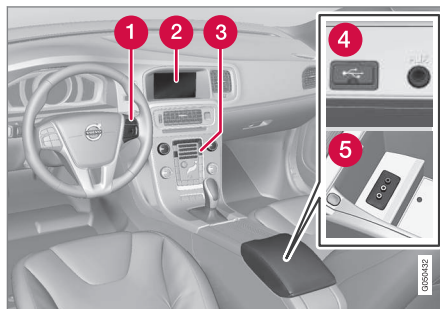
Dirac Live



Podczas projektowania systemu audio i dostrajania dźwięku wykorzystano technologię Dirac Live w celu zagwarantowania najwyższego poziomu jakości dźwięku. Dirac Live i symbol D są zarejestrowanymi znakami towarowymi firmy Dirac Research AB.

System audio-telefoniczny – przegląd

Przegląd systemu audio-multimedialnego i jego podzespołów.

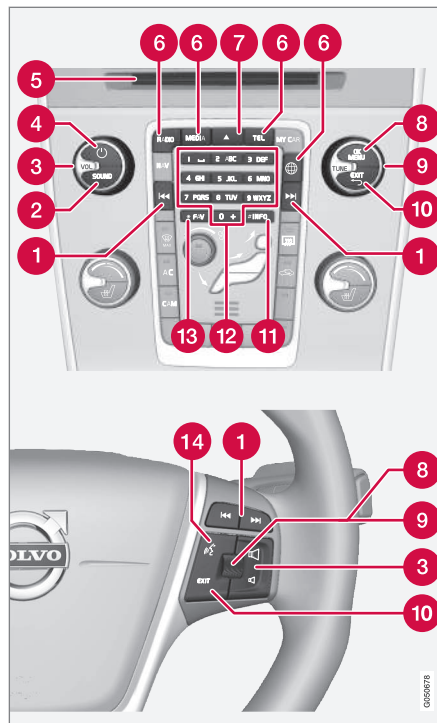


- 1 Przyciski w kierownicy.
- 2 Ekran 7-calowy. Wygląd ekranu można zmieniać, dostosowując go do ustawień zespołu wskaźników, patrz instrukcja obsługi.
- 3 Panel sterowania w środkowej konsoli.
- 4 Wejścia AUX i USB do podłączania zewnętrznych źródeł dźwięku (Str. 53) (np. odtwarzacza iPod®).
- 5 Wejście A/V-AUX.



System audio-multimedialny – obsługa

System audio-multimedialny jest sterowany ze środkowej konsoli, za pomocą przycisków na kierownicy, poleceń głosowych (Str. 67) lub pilota zdalnego sterowania* (Str. 86). Informacje są prezentowane na ekranie, który znajduje się w górnej części konsoli środkowej.



- 1** Przelążanie/szybkie przewijanie/wyszukiwanie – krótkie naciśnięcie powoduje przechodzenie między utwo-

rami na płycie, zapamiętanymi stacjami radiowymi¹ lub rozdzielami². **Długie naciśnięcie** powoduje przyspieszone przemieszczanie się na płycie lub wyszukiwanie stacji radiowych.

- 2** **SOUND** – nacisnąć, aby uzyskać dostęp do ustawień dźwięku (tony niskie, wysokie itd.). Więcej informacji można znaleźć w punkcie Ogólne ustawienia systemu audio (Str. 35).
- 3** **VOL** – zwiększanie lub zmniejszanie głośności.
- 4** **ON/OFF/MUTE** - **krótkie naciśnięcie** włącza system, a **długie naciśnięcie** (do momentu zgaśnięcia ekranu) wyłącza go. Należy pamiętać, że cały system Sensus (łącznie z nawigacją* i funkcjami telefonu) włącza/wyłącza się jednocześnie. Nacisnąć krótko, aby wyciszyć lub ponownie włączyć dźwięk (funkcja MUTE).
- 5** Szczelina na płycie.
- 6** **Główne źródła** – nacisnąć, aby wybrać główne źródło (np. **RADIO**, **MEDIA**). Zostaje wyświetlone ostatnie aktywne źródło (np. **FM** dla radi). Jeśli źródło jest aktywne, naciśnięcie przycisku głównego źródła spowoduje wyświetlenie menu skrótów.

¹ Nie dotyczy funkcji DAB.

² Dotyczy tylko płyt DVD.



03 SYSTEM AUDIO-MULTIMEDIALNY



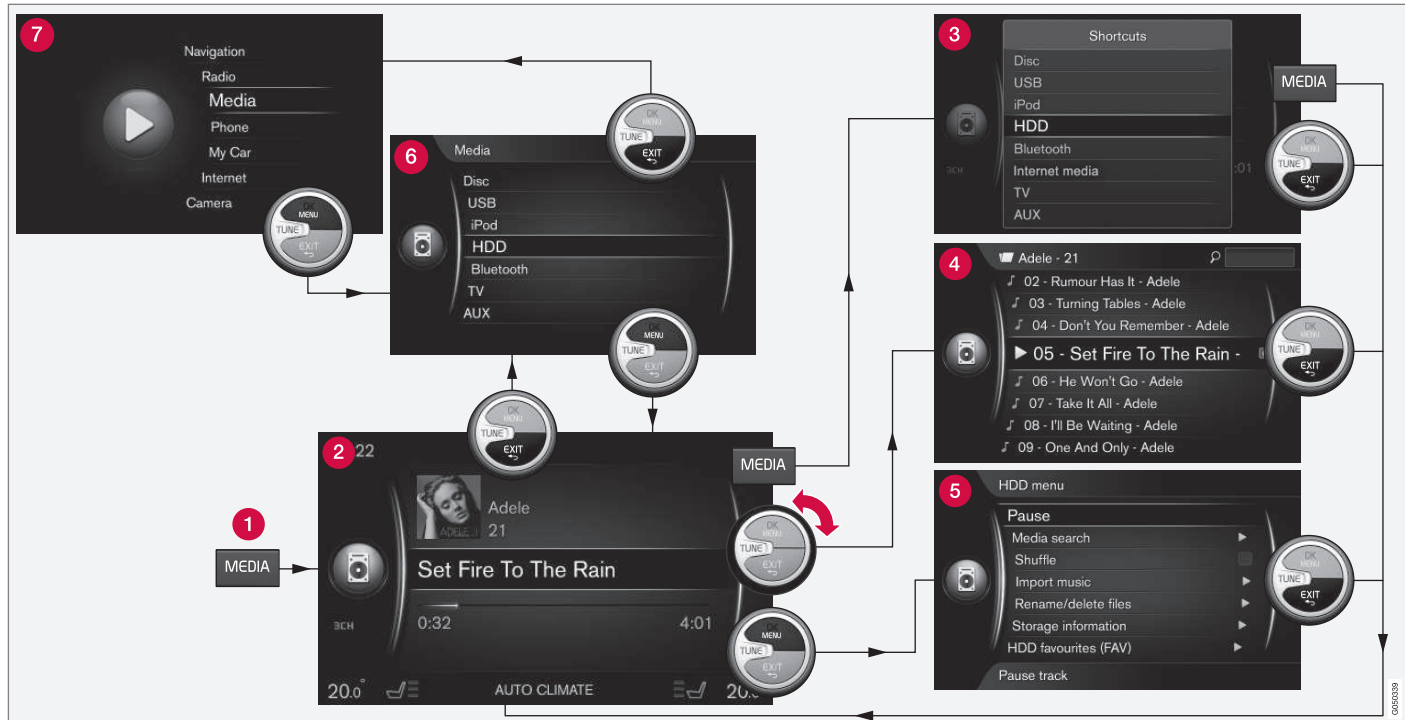
- 7 ▲** – wysuwanie płyty. Płyta pozostaje w położeniu wysuniętym przez około 12 sekund, po czym ze względu na bezpieczeństwo zostaje ponownie wciągnięta do odtwarzacza.
- 8 OK/MENU** – naciśnięcie pokrętki na kierownicy lub przycisku w konsoli środkowej pozwala potwierdzić wybór opcji menu. Jeśli aktywny jest widok normalny, to naciśnięcie **OK/MENU** powoduje wyświetlenie menu wybranego źródła (np. **RADIO** lub **MEDIA**). Strzałka po prawej stronie ekranu jest wyświetlana, gdy są dostępne niższe poziomy menu.
- 9 TUNE** – obrócenie pokrętki na kierownicy lub w konsoli środkowej powoduje przechodzenie między utworami/folderami na płycie, stacjami radiowymi i telewizyjnymi*, kontaktami w książce telefonicznej lub opcjami na ekranie wyświetlacza.
- 10 EXIT – krótkie naciśnięcie** powoduje przejście do wyższego poziomu menu, przerywa działanie aktualnej funkcji, przerywa/odrzuca rozmowę telefoniczną i kasuje wprowadzone znaki. **Długie naciśnięcie** włącza widok normalny lub, jeśli widok ten jest już aktywny, najwyższy poziom menu (menu głównego źródła), gdzie są dostępne te same przyciski głównego źródła co w konsoli środkowej (6).
- 11 INFO** – jeśli na danym ekranie może zostać wyświetlonych więcej informacji, naciśnięcie przycisk **INFO**, aby zobaczyć pozostałe informacje.
- 12** Przyciski pamięci, wprowadzanie cyfr i liter.
- 13 FAV** - w przypadku pewnych źródeł do przycisku **FAV** można przypisać określone funkcje. Przypisane funkcje będzie

można wówczas łatwo włączać, naciskając tylko przycisk **FAV**, patrz Ulubione (Str. 34).

- 14 Rozpoznawanie poleceń głosowych** - nacisnąć, aby aktywować funkcję rozpoznawania poleceń głosowych.



Menu



Przykład przedstawia przechodzenie do różnych funkcji podczas odtwarzania multimediów z twardego dysku samochodu.

03



03 SYSTEM AUDIO-MULTIMEDIALNY



- 1 Przycisk głównego źródła** – nacisnąć, aby zmienić źródło główne lub wyświetlić menu skrótów dla aktywnego źródła.
- 2 Widok normalny** – normalny tryb dla danego źródła.
- 3 Menu skrótów** - zawiera często wybierane menu.
- 4 Szybkie menu** – tryb szybkiej obsługi po obróceniu pokrętki **TUNE**, np. do zmiany utworów na płycie, stacji radiowych itp.
- 5 Menu źródła** - funkcje i ustawienia aktywnego źródła.
- 6 Menu wyboru źródła³** - zawiera źródła, które można wybrać.
- 7 menu głównego źródła** - wyświetla główne źródła, które można wybrać również za pomocą klawiatury głównego źródła (1).

Wygląd zależy od źródła, wyposażenia samochodu, ustawień itd.

Wybrać źródło główne, naciskając przycisk źródła głównego (1) np. **RADIO, MEDIA**. Do poruszania się w obrębie menu źródła używać elementów sterowania **TUNE, OK/MENU, EXIT** i przycisku głównego źródła (1).

Jeśli tekst na pasku menu jest wyszarzony, wybór tej opcji nie jest możliwy. Może to być spowodowane brakiem dostępności danej funkcji w samochodzie, brakiem aktywnego

lub podłączonego źródła lub brakiem zawartości.

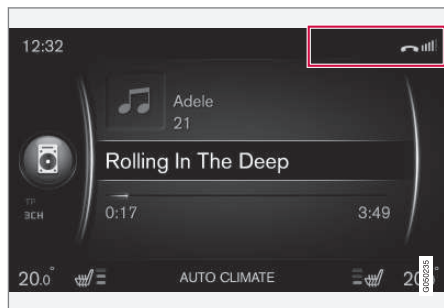
Dostępne funkcje, System audio-multimedialny – struktura menu (Str. 89).

³ Dostępne tylko w tych głównych źródłach, które obejmują różne źródła.



Symbole na ekranie

Przegląd symboli, jakie mogą być widoczne na pasku aktywności/stanu ekranu.



Pasek aktywności/stanu.

Pasek aktywności/stanu pokazuje aktualne działania oraz w niektórych sytuacjach również ich status. Nie wszystkie symbole aktywności/stanu są widoczne przez cały czas ze względu na ograniczoną ilość miejsca na pasku.

Symbol	Działanie
	Połączenie z Internetem przez Bluetooth®.
	Połączone z Internetem przez Bluetooth®.
	Niepołączone z Internetem przez Bluetooth®.

Symbol	Działanie
	Połączenie z Internetem przez Wi-Fi.
	Połączone z Internetem przez Wi-Fi.
	Niepołączone z Internetem przez Wi-Fi.
	Połączenie z Internetem przez modem samochodu* ^A . Paski pokazują siłę sygnału sieci telefonii komórkowej, a poniżej wyświetlany jest typ połączenia.
	Połączenie z Internetem przez modem samochodu* ^A .
	Niepołączone z Internetem przez modem samochodu* ^A .
	Modem samochodu* ^A łączy się z internetem poprzez usługę roamingu (do wykorzystania w sieciach za granicą).
	Symbol pokazuje się, gdy przesyłana jest lokalizacja samochodu.
	Telefon połączony z samochodem.

Symbol	Działanie
	Połączenie nieodebrane.
	Trwa połączenie.
	Nieprzeczytana wiadomość SMS.
	Mikrofon wyłączony.
	System audio wyciszony (MUTE).
	Usługa SOS* ^A aktywna.
	Usługa ON CALL* ^A aktywna.

^A Tylko w pojazdach z Volvo On Call.

Powiazane informacje

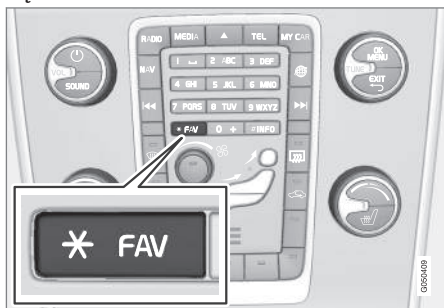
- Samochodowe połączenie internetowe (Str. 73)
- Zestaw głośnomówiący Bluetooth® (Str. 61)



Ulubione

Często używane funkcje można przypisać do przycisku **FAV**. Możliwe jest powiązanie funkcji w ramach każdego z głównych źródeł - radia, mediów, MY CAR i przeglądarki internetowej w samochodowym połączeniu internetowym. Powiązane funkcje można wówczas łatwo wywoływać naciskając przycisk **FAV**.

Łączy Ulubione



1. Wybrać źródło główne (np. **RADIO**, **MEDIA**).
2. Wybrać źródło (np. **AM**, **Bluetooth**).
3. W normalnym widoku źródła naciskając **OK/MENU** i wybrać menu **FAV**.

Ewentualnie długo naciskając przycisk **FAV**, aż wyświetli się menu.

4. Wybrać w menu funkcję, która ma zostać powiązana z **FAV**.
 - > Dostęp do zapamiętanej funkcji po włączeniu danego źródła głównego (np. **AM**, **Bluetooth**) można uzyskać, naciskając krótko **FAV**.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny (Str. 27)
- MY CAR (Str. 15)
- Radioodbiornik (Str. 37)
- Odtwarzacz multimedialny (Str. 45)
- Samochodowe połączenie internetowe (Str. 73)

System audio-multimedialny – ustawienia dźwięku

Podróżny system audio jest wstępnie skalibrowany tak, aby zapewnić optymalną reprodukcję dźwięku, ale można go dostosować do indywidualnych preferencji.

Optymalna jakość odtwarzanego dźwięku

Pokładowy system audio jest wstępnie skalibrowany tak, aby zapewnić optymalną reprodukcję dźwięku dzięki cyfrowej kalibracji sygnału dźwiękowego.

Proces ten uwzględni głośniki, wzmacniacze, akustykę w kabinie pasażerskiej, pozycje odsłuchu itp., indywidualnie w każdym samochodzie i przy każdym systemie audio.

Dynamiczna kalibracja uwzględni również położenie pokrętki głośności, jakość odbieranego sygnału radiowego i prędkość samochodu.

Opisana w tej części Instrukcji obsługi regulacja takich funkcji jak np. **Tony niskie**, **Tony wysokie** i **Korektor graficzny** ma wyłącznie za zadanie umożliwić użytkownikowi dostosowanie dźwięku do własnych upodobań.

Jakość dźwięku przy strumieniowej transmisji sygnału audio z Internetu

Ilość przesyłanych danych zależy od usług lub aplikacji wykorzystywanych w samochodzie. Przykładowo strumieniowa transmisja



audio może wiązać się z przesyłaniem dużych ilości danych, co wymaga dobrego połączenia i silnego sygnału. W niektórych aplikacjach istnieje możliwość ustawienia jakości dźwięku. Wybranie wysokiej jakości dźwięku może spowodować wydłużenie czasu pobierania oraz przerwy w odtwarzaniu. W celu zagwarantowania stałego odsłuchu zaleca się wybranie niższej jakości dźwięku.

Powiązane informacje

- Samochodowe połączenie internetowe (Str. 73)

System audio-multimedialny – ogólne ustawienia audio

Ogólne ustawienia audio systemu audio-multimedialnego.

Nacisnąć **SOUND**, aby uzyskać dostęp do menu ustawień audio (**Tony niskie**, **Tony wysokie**, itd.). Obrócić pokrętkę **TUNE**, aby przejść do danej pozycji (np. **Tony wysokie**) i nacisnąć **OK/MENU**, aby ją wybrać.

Zmienić ustawienie za pomocą **TUNE** i zapisać za pomocą **OK/MENU**. Należy pamiętać, że głośność dźwięku można regulować wyłącznie w zakresie zapewniającym komfort odsłuchu. Gdy aktywna jest jedna z funkcji (np. system nawigacyjny), głośność dźwięku można regulować, obracając pokrętkę **VOL** w kierunku wartości minimalnej/maksymalnej.

Obracać dalej pokrętkę **TUNE**, aby uzyskać dostęp do innych opcji:

- **Premium sound*** – Zaawansowane ustawienia audio (Str. 36).
- **Tony niskie** – Poziom tonów niskich.
- **Tony wysokie** – Poziom tonów wysokich.
- **Fader** – Równowaga pomiędzy głośnikami z przodu i z tyłu kabiny.
- **Balans** – Równowaga pomiędzy głośnikami po stronie prawej i lewej.
- **Korektor graficzny** - Poziom głośności dla różnych długości fal (Str. 37).

- **Głośność nawigacji** - Głośność syntezy mowy systemu nawigacyjnego*.
- **Głośność ster. głos.** - Głośność syntezy mowy systemu rozpoznawania poleceń głosowych (Str. 67).
- **Głośność dzwonka** - Głośność sygnału dzwonka samochodu dla podłączonego telefonu komórkowego (Str. 61).
- **Głośność czujn. park.** - Głośność układu wspomaganie parkowania*.
- **Głoś. Cross Traffic Alert** - Głośność systemu CTA*.
- **Kompensacja głośn.** - Kompensacja nadmiernych szumów w kabinie pasażerskiej przez system audio (Str. 37).
- **Zerow. ustaw. audio** - Przywraca fabryczne ustawienia systemu audio.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)



System audio-multimedialny – zaawansowane ustawienia dźwięku*

Ustawienia radia i mediów w systemie audio można dostosować według indywidualnych preferencji.

Wszystkie zaawansowane ustawienia audio są dostępne po naciśnięciu przycisku **SOUND** w menu ustawień audio. Obrócić pokrętkę **TUNE**, aby przejść do **Premium sound*** i nacisnąć **OK/MENU**.

Pozycja odsłuchu

Odtwarzanie dźwięku można zoptymalizować dla różnych obszarów wnętrza samochodu. Profil dźwięku można ustawić dla **Fotel kierowcy**, **Tylnie siedzenia** lub **Cały samochód**.

1. Obrócić pokrętkę **TUNE**, aby przejść do **Pole akustyczne** i nacisnąć **OK/MENU**.
2. Wybrać profil dźwięku, obracając pokrętkę **TUNE** i potwierdzić za pomocą **OK/MENU**.

Surround

System Surround można włączyć lub wyłączyć. Po włączeniu funkcji system wybiera ustawienie zapewniające optymalne odtwarzanie dźwięku. Zwykle na ekranie wyświetlacz pojawi się wtedy **DPL II** i **DIGITAL**. Jeżeli nagrania dokonano w technologii Dolby Digital, przy odtwarzaniu zostanie wykorzystane to ustawienie, a na ekranie wyświetlacza

pojawi się **DIGITAL**. Po wyłączeniu funkcji dostępne jest 3-kanalowe odtwarzanie stereo.

1. Obrócić pokrętkę **TUNE**, aby przejść do **Surround** i nacisnąć **OK/MENU**.
2. System Surround można włączyć lub wyłączyć, naciskając **OK/MENU**

Poziom surround można po włączeniu regulować indywidualnie.

1. Obrócić **TUNE**, aby przejść do odpowiedniego ustawienia poziomu i potwierdzić za pomocą **OK/MENU**.
2. Wybrać poziom surround, obracając pokrętkę **TUNE** i potwierdzić za pomocą **OK/MENU**.

Głośnik basowy

Poziom głośności dla subwoofera można ustawić osobno.

1. Obrócić pokrętkę **TUNE**, aby przejść do **Subwoofer** i nacisnąć **OK/MENU**.
2. Wybrać poziom głośności, obracając pokrętkę **TUNE** i potwierdzić za pomocą **OK/MENU**.

Środkowy głośnik

Poziom głośności dla środkowego głośnika można ustawić osobno. Przy włączonym trybie surround ustawiony jest **Środek w układzie DPL II**, a przeciwnym razie **Środek w układzie 3-kan..**

1. Obrócić pokrętkę **TUNE**, aby przejść do **Środek** i nacisnąć **OK/MENU**.
2. Wybrać poziom głośności, obracając pokrętkę **TUNE** i potwierdzić za pomocą **OK/MENU**.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Ustawienia korektora (Str. 37)
- Ustawianie głośności systemu audio i automatyczna korekcja głośności (Str. 37)
- Ustawianie głośności zewnętrznego źródła dźwięku (Str. 55)



Ustawienia korektora

Ustawić korektor i wyregulować głośność osobno dla poszczególnych częstotliwości radiowych lub telewizyjnych.

1. Nacisnąć **SOUND**, aby uzyskać dostęp do menu ustawień audio. Obrócić pokrętko **TUNE**, aby przejść do **Korektor graficzny** i nacisnąć **OK/MENU**.
2. Wybrać zakres fal radiowych, obracając **TUNE** i potwierdzić za pomocą **OK/MENU**.
3. Wyregulować ustawienia audio, obracając pokrętko **TUNE** i potwierdzić **OK/MENU** lub cofnąć polecenie za pomocą **EXIT**. Wykonać te same czynności dla pozostałych zakresów, których ustawienia mają zostać zmienione.
4. Po wprowadzeniu ustawień audio, nacisnąć przycisk **EXIT**, aby potwierdzić i powrócić do normalnego ekranu.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – zaawansowane ustawienia dźwięku* (Str. 36)
- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

Ustawianie głośności systemu audio i automatyczna korekcja głośności

Ustawianie kompensacji nadmiernych szumów w kabinie pasażerskiej.

Wraz ze wzrostem prędkości jazdy automatycznie zwiększana jest głośność odtwarzanego dźwięku w celu kompensacji narastającego hałasu. Poziom kompensacji można ustawić na **Mała**, **Średnia**, **Duża** lub **Wyl.**.

1. Nacisnąć **SOUND**, aby uzyskać dostęp do menu ustawień audio. Obrócić **TUNE**, aby wybrać **Kompensacja głośn.** i nacisnąć **OK/MENU**.
2. Wybrać poziom, obracając pokrętko **TUNE** i potwierdzić za pomocą **OK/MENU**.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – zaawansowane ustawienia dźwięku* (Str. 36)
- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

Radioodbiornik

Radioodbiornik umożliwia odbiór częstotliwości radiowych AM⁴ i FM, a w niektórych wersjach również odbiór radiowy w systemie transmisji cyfrowej (DAB)* (Str. 44).

Gdy dostępne jest samochodowe połączenie internetowe (Str. 73), można odtwarzać internetowe audycje radiowe, patrz Aplikacje (Str. 78).



Przyciski podstawowych funkcji radioodbiornika.

W celu uzyskania informacji na temat obsługi radioodbiornika patrz obsługa systemu i menu (Str. 29).

Do przycisku **FAV** można przypisać określone funkcje. Przypisane funkcje będzie można wówczas łatwo włączać, naciskając tylko przycisk **FAV**, patrz Ulubione (Str. 34).

⁴ Nie dotyczy modeli V60 Plug-in Hybrid i S60L Twin Engine.



Radio AM⁴/FM

- Strojenie (Str. 38)
- Zapamiętywanie dostępnych stacji radiowych (Str. 40)
- Funkcje RDS (Str. 41)

Radio cyfrowe (DAB)*

- Radio cyfrowe (DAB)* (Str. 44)
- Radio cyfrowe (DAB)* – podkanał (Str. 44)
- Funkcja „DAB to DAB* link” (Str. 44)
- Zapamiętywanie dostępnych stacji radiowych (Str. 40)
- Funkcje RDS (Str. 41)

Radio internetowe

- Aplikacje (Str. 78)

Powiązane informacje

- Menu AM (Str. 89)
- Menu FM (Str. 90)
- Przegląd menu - Radio cyfrowe (DAB)* (Str. 90)

Strojenie

Radio automatycznie utworzy listę (Str. 39) najsilniejszych stacji radiowych, których sygnał jest obecnie odbierany.

Funkcja automatycznego strojenia radia (Str. 38) wykorzystuje listę stacji utworzoną przez radioodbiornik. Istnieje możliwość przeprowadzenia ręcznego strojenia radia (Str. 39).

Przy strojeniu radia można wybrać opcję strojenia automatycznego lub ręcznego.

1. W widoku normalnym źródła FM nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Dostrój stację według**.
2. Obrócić pokrętkę **TUNE**, by wybrać **Wykaz stacji** lub **Strojenie ręczne** i potwierdzić przyciskiem **OK/MENU**.

UWAGA





Odbiór zależy zarówno od siły sygnału, jak i od jego jakości. Transmisję mogą zakłócać różne czynniki, takie jak wysokie budynki lub zbyt duże oddalenie nadajnika. Zasięg może ulegać znacznym zmianom, zależnie od tego, w którym miejscu kraju znajduje się samochód.

Automatyczne strojenie radia

Radioodbiornik automatycznie przyjmuje listę stacji radiowych (Str. 39), którą wykorzystuje funkcja automatycznego dostrajania radia.

Jeśli jest ustawione (Str. 38) automatyczne strojenie radioodbiornika, można je dostrajać w widoku normalnym i w widoku listy stacji.

Dostrajanie radioodbiornika w widoku normalnym

1. **Krótkie naciśnięcie** – w widoku normalnym źródła FM nacisnąć  /  na środkowej konsoli (lub w zespole przycisków na kierownicy).
 - > Radioodbiornik przełącza się na poprzednią/następną zapisaną stację radiową.
2. **Długie naciśnięcie** – w widoku normalnym źródła FM nacisnąć  /  na środkowej konsoli (lub w zespole przycisków na kierownicy).
 - > Radioodbiornik przełącza się na poprzednią/następną dostępną stację radiową.

Dostrajanie radioodbiornika w widoku listy stacji

1. W widoku normalnym źródła FM obracać pokrętkę **TUNE**, aż pojawi się **Wykaz stacji FM**.

⁴ Nie dotyczy modeli V60 Plug-in Hybrid i S60L Twin Engine.



- Obrócić **TUNE** na wymaganą stację i wybrać, używając **OK/MENU**.

Przełączać między automatycznym i ręcznym strojeniem radia (Str. 39) na liście stacji przez naciśnięcie **INFO** w środkowej konsoli.

Lista stacji radiowych

Radio automatycznie utworzy listę najsilniejszych stacji radiowych, których sygnał jest obecnie odbierany. Umożliwia to odnalezienie stacji podczas jazdy na obszarze, na którym kierowca nie zna stacji radiowych ani ich częstotliwości.

Funkcja automatycznego strojenia radia (Str. 38) wykorzystuje wygenerowaną listę stacji.



UWAGA





Lista zawiera tylko częstotliwości aktualnie odbieranych stacji, a **nie** kompletne zestawienie wszystkich częstotliwości radiowych w wybranym zakresie fal.

Ręczne strojenie radia

Radio automatycznie tworzy listę stacji radiowych (Str. 39), ale możliwe jest również jego ręczne strojenie.

Jeśli jest ustawione (Str. 38) ręczne strojenie radioodbiornika, można je dostrajać w widoku normalnym i w widoku listy częstotliwości.

Dostrajanie radioodbiornika w widoku normalnym

- Krótkie naciśnięcie** – w widoku normalnym źródła FM nacisnąć  /  na środkowej konsoli (lub w zespole przycisków na kierownicy).
 - > Radioodbiornik przełącza się na poprzednią/następną zapisaną stację radiową.
- Długie naciśnięcie** – w widoku normalnym źródła FM nacisnąć  /  na środkowej konsoli (lub w zespole przycisków na kierownicy).
 - > Radioodbiornik przełącza się na poprzednią/następną dostępną stację radiową.

Dostrajanie radioodbiornika w widoku listy częstotliwości

- W widoku normalnym źródła FM obracać pokrętko **TUNE**, aż pojawi się **Strojenie FM**.



03 SYSTEM AUDIO-MULTIMEDIALNY

- Obrócić **TUNE** na wymaganą częstotliwość i wybrać, używając **OK/MENU**.

Przełączać między ręcznym i automatycznym strojeniem radia (Str. 38) na liście częstotliwości przez naciśnięcie **INFO** w środkowej konsoli.

Zapamiętywanie dostępnych stacji radiowych

Często słuchane stacje radiowe można zapisać w pamięci w celu łatwiejszego dostępu.



Przyciski pamięci stacji radiowych.

Radio AM⁵/FM

Dla każdego zakresu fal (np. **AM**) można zapamiętać 10 stacji radiowych.

Przełączanie na odbiór zaprogramowanych stacji dokonywane jest odpowiednimi przyciskami pamięci.

- Nastroić stację, Strojenie (Str. 38).
- Nacisnąć i przytrzymać przez kilka sekund jeden z przycisków preselekcji. Można teraz korzystać z danego przycisku pamięci.

Listę stacji zapisanych w pamięci można wyświetlić na ekranie wyświetlacza.

- W celu włączenia/wyłączenia należy w widoku normalnym źródła AM/FM nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Pokaż → Zaprogramowane stacje**.

Radio cyfrowe (DAB)*

Dla każdego zakresu fal można zapamiętać 10 stacji radiowych. Zapamiętywanie stacji radiowych odbywa się poprzez długie naciśnięcieżądanego przycisku pamięci, więcej informacji można znaleźć w punkcie Radio AM/FM powyżej. Przełączanie na odbiór zaprogramowanych stacji dokonywane jest odpowiednimi przyciskami pamięci.

Zapamiętywane są jedynie pojedyncze kanały, bez podkanałów. Uruchomienie funkcji wprowadzania do pamięci, gdy odtwarzany jest podkanał, powoduje zarejestrowanie jedynie kanału głównego. Jest to spowodowane faktem, że podkanały mają charakter tymczasowy. W takim przypadku po wywołaniu tej pozycji z pamięci następuje przełączenie na odbiór kanału, który zawierał dany podkanał. Pamięć kanałów jest niezależna od listy kanałów.

Listę stacji zapisanych w pamięci można wyświetlić na ekranie wyświetlacza.

⁵ Nie dotyczy modeli V60 Plug-in Hybrid i S60L Twin Engine.

* Opcja/wyposażenie dodatkowe - dalsze informacje, patrz Wprowadzenie.



- W celu włączenia/wyłączenia należy w widoku normalnym źródła DAB nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Pokaż → Zaprogramowane stacje**.

i UWAGA

Układ DAB systemu audio nie obsługuje wszystkich funkcji oferowanych przez standard DAB.

Funkcje RDS

Radioodbiornik z RDS może automatycznie przełączać się na odbiór danej stacji z silniejszego nadajnika. RDS umożliwia także odbiór np. informacji drogowych (TP) oraz wyszukiwanie określonych profili programowych (PTY).

System RDS (Radio Data System) skupia nadające w paśmie FM stacje radiowe w sieć nadawczą. Pracujący w takiej sieci nadajnik wysyła wraz z sygnałem radiowym dodatkowe informacje, dzięki którym odbiornik obsługujący sygnały RDS może realizować następujące funkcje:

- Automatyczne przełączanie się na odbiór danej stacji z silniejszego nadajnika, w reakcji na pogarszające się parametry odbioru⁶.
- Wyszukiwanie określonych kategorii programów, np. typów audycji⁷ lub serwisów drogowych.
- Odbiór informacji tekstowych o aktualnie nadawanej audycji⁸.

i UWAGA

Niektóre stacje radiowe nie korzystają z systemu RDS lub wykorzystują tylko część jego funkcji.

Możliwe jest wyszukiwanie stacji spełniających określone kryteria. Po znalezieniu takiej stacji może nastąpić przerwanie odtwarzania aktualnie wybranego źródła dźwięku. Jeżeli na przykład włączony jest odtwarzacz CD, odtwarzanie płyty zostaje wstrzymane. Następuje przełączenie na odbiórżądanego programu z ustaloną wcześniej głośnością (Str. 43). Po zakończeniu transmisji danego programu następuje powrót do poprzedniego źródła dźwięku i pierwotnie nastawionej głośności.

W ten sposób mogą być odbierane następujące rodzaje transmisji radiowych (w kolejności od najwyższego priorytetu): komunikaty alarmowe, informacje drogowe (TP) oraz audycje wybranego typu (PTY). Nacisnąć przycisk **OK/MENU**, aby wrócić do odtwarzania źródła dźwięku, którego działanie zostało przerwane i nadal słuchać komunikatu. Nacisnąć przycisk **EXIT**, aby wyłączyć komunikat i wrócić do odtwarzania źródła dźwięku, którego działanie zostało przerwane.

Powiązane informacje

- Komunikaty alarmowe (Str. 42)
- Odbiór serwisów drogowych (TP) (Str. 42)
- Profil programu (PTY) (Str. 42)
- Informacje tekstowe (Str. 43)

⁶ Dotyczy radia FM.

⁷ Dotyczy tylko radia DAB*.

⁸ Dotyczy radia FM i DAB*.



Komunikaty alarmowe

Funkcja odbioru komunikatów alarmowych wykorzystywana jest do ostrzegania kierowców o poważnych wypadkach lub katastrofach. W trakcie odbioru komunikatu alarmowego widoczny jest tekst **ALARM!** na ekranie wyświetlacza.

Działanie alarmu można chwilowo przerwać, ale nie można go wyłączyć.

Powiązane informacje

- Funkcje RDS (Str. 41)

Odbiór serwisów drogowych (TP)

Funkcja ta umożliwia automatyczne przełączenie na odbiór transmitowanych przez ustalone stacje RDS serwisów drogowych.

O włączeniu funkcji informuje symbol **TP**. Jeżeli nastawiona stacja może wysyłać informacje drogowe, symbol **TP** na ekranie świeci jasnym światłem, w przeciwnym razie symbol **TP** będzie szary.

- W celu włączenia/wyłączenia należy w widoku normalnym źródła FM nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **TP**.

Powiązane informacje

- Funkcje RDS (Str. 41)

Profil programu (PTY)

Dla radia DAB* można wybrać jeden lub więcej profili programów, takich jak pop czy muzyka klasyczna. Po wybraniu profilu programu nawigacja odbywa się tylko między kanałami nadającymi programy danego typu.

1. W celu dokonania wyboru profilu programu należy w widoku normalnym źródła DAB nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Filtr wg rodzaju programu (PTY)**.
2. Obrócić pokrętko **TUNE**, aby wybrać profil programu, który ma zostać zaznaczony/odznaczony.
3. Zaznaczyć/odznaczyć profil programu za pomocą przycisku **OK/MENU**.
4. Po wybraniu żądanych profili programów wyjść z menu za pomocą przycisku **EXIT**.

W trakcie działania tej funkcji na ekranie widoczny jest symbol PTY.

W pewnych przypadkach radio DAB wyłącza funkcję PTY, Funkcja „DAB to DAB* link” (Str. 44).

Powiązane informacje

- Funkcje RDS (Str. 41)



Regulacja głośności dla funkcji RDS przerywających odsłuchiwanie z bieżącego źródła

Funkcje RDS przerywające odtwarzanie z bieżącego źródła, np. alarm lub informacje drogowe TP, są odtwarzane z głośnością wybraną odpowiednio dla każdego typu programu. Jeżeli w trakcie odbioru tego rodzaju transmisji dokonana zostanie regulacja głośności, zmiana ta zostaje zapamiętana.

Powiązane informacje

- Funkcje RDS (Str. 41)
- Komunikaty alarmowe (Str. 42)
- Odbiór serwisów drogowych (TP) (Str. 42)

Informacje tekstowe

Niektóre stacje RDS wysyłają dodatkowe informacje na temat transmitowanej audycji, o występujących w niej artystach itp. Informacje te mogą być pokazywane na ekranie wyświetlacza. Informacje tekstowe mogą być wyświetlane w trybie FM i DAB*.

- W celu włączenia/wyłączenia należy w widoku normalnym źródła FM/DAB nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Pokaż**.

Powiązane informacje

- Funkcje RDS (Str. 41)
- Radio cyfrowe (DAB)* (Str. 44)

Automatyczna aktualizacja częstotliwości radiowej (AF)

Funkcja ta wybiera najsilniejszy nadajnik dla nastawionej stacji radiowej i można ją włączyć dla pasma FM.

W wyjątkowych przypadkach dla znalezienia silnego nadajnika może być konieczne przeszukanie przez funkcję całego pasma FM.

Jeśli ustawiona stacja radiowa jest zaprogramowana w preselekcji (Str. 40), funkcja nie zmieni jej nadajnika, nawet gdy aktywna jest automatyczna aktualizacja częstotliwości.

- W celu włączenia/wyłączenia należy w widoku normalnym źródła FM nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Częstotliwość alternatywna (AF)**.



Radio cyfrowe (DAB)*

DAB (Digital Audio Broadcasting) jest systemem radiofonii cyfrowej (Str. 37). Samochód obsługuje standardy DAB, DAB+ i DMB.

UWAGA

Transmisja w systemie DAB nie jest dostępna we wszystkich miejscach z uwagi na ograniczenia zasięgu. W przypadku braku zasięgu na wyświetlaczu pojawia się komunikat **Brak sygnału**.

Powiązane informacje

- Zapamiętywanie dostępnych stacji radiowych (Str. 40)
- Profil programu (PTY) (Str. 42)
- Informacje tekstowe (Str. 43)
- Radio cyfrowe (DAB)* – podkanał (Str. 44)
- Funkcja „DAB to DAB* link” (Str. 44)
- Przegląd menu - Radio cyfrowe (DAB)* (Str. 90)

Radio cyfrowe (DAB)* – podkanał

Usługi dodatkowe są zwykle określane jako podkanały. Mają one charakter tymczasowy i mogą zawierać np. tłumaczenia głównego programu na inne języki.

Jeżeli dany kanał ma podkanały, z lewej strony jego nazwy na ekranie wyświetlacza widoczny jest symbol √. Z kolei podkanał jest identyfikowany za pomocą symbolu - z lewej strony jego nazwy na ekranie wyświetlacza.

Obrócić pokrętkę **TUNE**, aby uzyskać dostęp do podkanałów.

Podkanały są dostępne tylko z poziomu kanału głównego. Aby uzyskać dostęp do innych podkanałów, należy wybrać inny kanał główny.

Funkcja „DAB to DAB* link”

Funkcja „DAB to DAB link” oznacza, że w przypadku obniżającej się jakości bądź zaniku sygnału danej rozgłośni radiowej, radioodbiornik DAB ma możliwość przełączenia się na odbiór tej samej rozgłośni w innej grupie kanałów, w której sygnał jest silniejszy.

Zmiana grupy kanałów może następować z pewnym opóźnieniem. Ponadto pomiędzy przerwaniem odbioru na dotychczasowym kanale, a jego wznowieniem na nowym kanale może wystąpić chwilowe wyciszenie odbiornika.

- W celu włączenia/wyłączenia należy w widoku normalnym źródła DAB nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Monitorowanie stacji DAB-DAB**.



Odtwarzacz multimedialny

Odtwarzacz multimedialny może odtwarzać materiały audio i wideo z płyt CD/DVD* oraz z podłączonych zewnętrznych źródeł dźwięku za pośrednictwem wejścia AUX/USB lub przesyłane strumieniowo pliki audio (Str. 56) z urządzeń zewnętrznych za pośrednictwem Bluetooth®. Niektóre odtwarzacze multimedialne mogą pokazywać audycje TV* i posiadać opcję komunikacji z telefonem komórkowym (Str. 61) za pośrednictwem Bluetooth®.

Pliki muzyczne z płyty/USB⁹ można kopiować na twardy dysk (HDD) (Str. 51) systemu samochodu.

Gdy dostępne jest samochodowe połączenie internetowe (Str. 73), można odtwarzać internetowe audycje radiowe, audiobooki oraz korzystać z serwisów muzycznych, patrz Aplikacje (Str. 78).



Elementy sterowania odtwarzacza multimedialnego.

Odnosnie podstawowych informacji na temat odtwarzania i nawigacji, patrz obsługa systemu i menu (Str. 29).

Do przycisku **FAV** można przypisać określone funkcje. Przypisane funkcje będzie można wówczas łatwo włączać, naciskając tylko przycisk **FAV**, patrz Ulubione (Str. 34).

Gracenote MusicID®

Gracenote MusicID® jest standardem przemysłowym technologii rozpoznawania muzyki. Technika ta służy do identyfikacji i dostarczania informacji muzycznych do płyt CD, plików muzycznych na nośnikach pamięci i usług muzycznych w Internecie.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny (Str. 27)
- Rozpoznawania poleceń głosowych - telefon komórkowy (Str. 71)
- Nadajnik zdalnego sterowania* (Str. 86)
- Formaty plików obsługiwane przez odtwarzacz multimedialny (Str. 52)

⁹ W zależności od rynku.



CD/DVD

Odtwarzacz multimedialny (Str. 45) może odtwarzać płyty CD/DVD zarówno tłoczone fabrycznie, jak i nagrywane.

Odtwarzacz multimedialny obsługuje i odtwarza następujące główne typy płyt i plików:

- Tłoczone fabrycznie płyty CD/DVD (CD/DVD Audio).
- Nagrane płyty DVD-Video (DVD video).
- Zapisane samodzielnie płyty CD/DVD z plikami audio.

Więcej informacji na temat obsługiwanych formatów można znaleźć w punkcie Obsługiwane formaty plików (Str. 52).

Aby możliwe było odtworzenie płyty, może ona zawierać maksymalnie 5000 plików (łącznie z listami odtwarzania).

UWAGA

Niektóre pliki audio zabezpieczone przed kopiowaniem przez wytwórnice płytowe lub prywatnie skopiowane pliki audio nie mogą zostać odczytane przez odtwarzacz.

Pliki muzyczne z pyty¹⁰ można kopiować na twardy dysk (HDD) (Str. 51) samochodu, a następnie odtwarzać.

Do przycisku **FAV** można przypisać określone funkcje. Przypisanie funkcje będzie można

wówczas łatwo włączać, naciskając tylko przycisk **FAV**, patrz Ulubione (Str. 34).

Odnosnie podstawowych informacji na temat odtwarzania i nawigacji, patrz obsługa systemu i menu (Str. 29). Poniżej zamieszczono bardziej szczegółowy opis.

Odtwarzanie i przeglądanie zawartości płyt audio CD/DVD

W widoku normalnym źródła Płyta, nacisnąć przycisk **OK/MENU** i obrócić pokrętkę **TUNE**, aby uzyskać dostęp do struktury ścieżek na płycie. Przeglądać strukturę, obracając pokrętkę **TUNE**.

Aby rozpocząć odtwarzanie ścieżki, należy nacisnąć przycisk **OK/MENU**.

Odtwarzanie i przeglądanie zawartości samodzielnie nagranych płyt audio CD/DVD

Jeżeli do odtwarzacza zostanie włożona płyta z plikami audio/wideo, to musi zostać wczytana struktura folderów płyty. W zależności od jakości płyty i ilości danych odtwarzanie może rozpocząć się z pewnym opóźnieniem.

W widoku normalnym źródła Płyta, nacisnąć przycisk **OK/MENU** i obrócić pokrętkę **TUNE**, aby uzyskać dostęp do struktury folderów na płycie lub przeglądać kategorie. Aby przejrzeć strukturę, należy obrócić pokrętkę **TUNE**, wybrać folder za pomocą przycisku **OK/**

MENU i przejść z powrotem na wyższy poziom struktury za pomocą przycisku **EXIT**.

Aby rozpocząć odtwarzanie pliku, należy nacisnąć przycisk **OK/MENU**.

Po zakończeniu odtwarzania utworu, odtworzone będą pozostałe utwory w tym samym folderze. Po zakończeniu odtwarzania utworów w danym folderze, odtwarzacz przejdzie do następnego folderu.

Odtwarzanie i przeglądanie zawartości płyt wideo DVD

Zarządzanie płytami wideo DVD, patrz Odtwarzanie płyt wideo DVD i nawigacja (Str. 49).

Wyszukiwanie multimedii

Możliwe jest również wyszukiwanie plików audio w dostępnych urządzeniach. Funkcja wyszukiwania skanuje nośniki USB, płytę i twardy dysk. Więcej informacji na temat funkcji wyszukiwania (Str. 48).

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Szybkie przewijanie do przodu/do tyłu (Str. 47)
- Losowa kolejność odtwarzania utworów lub plików audio (Str. 47)



¹⁰ Dotyczy niektórych wersji rynkowych.





- Struktura menu - Audio CD/DVD (Str. 91)
- Menu DVD Video (Str. 92)

Szybkie przewijanie do przodu/do tyłu

Pliki audio i wideo można szybko przewijać do przodu i do tyłu¹¹.

Nacisnąć i przytrzymać przycisk  / , aby szybko przewinąć pliki audio lub wideo do przodu lub do tyłu.

Pliki audio są przewijane do przodu/do tyłu z jedną prędkością, a pliki wideo mogą być przewijane z różnymi prędkościami. Aby zwiększyć prędkość szybkiego przewijania plików wideo do przodu/do tyłu, należy raz za razem naciskać przyciski  / . Zwolnić przycisk, aby wrócić do oglądania z normalną prędkością.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

Losowa kolejność odtwarzania utworów lub plików audio

Po uruchomieniu tej funkcji rozpocznie się odtwarzanie losowo wybieranych ścieżek¹².

Aby odtworzyć w losowej kolejności ścieżki lub pliki audio z wybranego źródła:

1. Nacisnąć przycisk **OK/MENU** w widoku normalnym wybranego źródła
2. Obrócić **TUNE**, by wybrać **Odtwarzanie losowe**
3. Nacisnąć przycisk **OK/MENU**, aby włączyć/wyłączyć tę funkcję.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Media Bluetooth® (Str. 56)

¹¹ Dotyczy wyłącznie płyt CD/DVD*, USB i iPod®.

¹² Nie dotyczy płyt wideo DVD. W przypadku zewnętrznych źródeł audio podłączonych za pośrednictwem wejścia AUX/USB dotyczy tylko USB i iPod®. Nie jest to możliwe w przypadku wszystkich telefonów komórkowych.



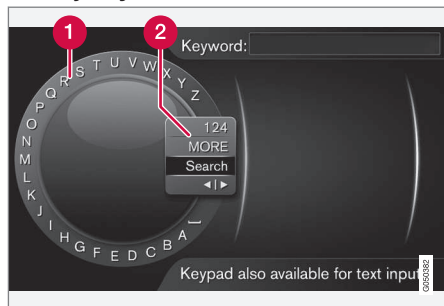
Wyszukiwanie multimediiów

Możliwe jest również wyszukiwanie plików audio w dostępnych urządzeniach. Wyszukiwanie obejmuje USB (Str. 53), płytę (Str. 46) i twarde dyski (Str. 51).

Wyszukiwanie multimediiów jest dostępne z normalnego widoku źródeł **Płyta**, **USB** i **HDD**.

W celu rozpoczęcia wyszukiwania należy w widoku normalnym źródła nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Wyszukiwanie mediów**.

Funkcja wyszukiwania



Wyszukiwanie za pomocą rozetki znakowej.

- 1 Lista znaków.
- 2 Zmiana trybu wprowadzania (patrz tabela poniżej).

Użyć rozetki znakowej do wprowadzenia kryteriów wyszukiwania.

1. Obracać pokrętkę **TUNE**, aż pojawi się żądana litera i nacisnąć przycisk **OK/MENU**, aby ją potwierdzić. Można również skorzystać z klawiatury alfanumerycznej na panelu przycisków sterujących w konsoli środkowej.

Aby przełączyć tryb wprowadzania znaków na cyfry lub znaki specjalne lub przejść do listy wyników, obrócić pokrętkę **TUNE**, wybierając jedną z opcji (patrz objaśnienie w poniższej tabeli) na liście zmiany trybu wprowadzania (2) i nacisnąć przycisk **OK/MENU**.

2. Kontynuować w ten sam sposób z następną literą i tak dalej.
3. Po uzyskaniu zadowalającego kryterium wyszukiwania, wybrać **Szukaj**.
 - > Zostaje przeprowadzone wyszukiwanie. Wyświetlają się wyniki zgrupowane w następujących kategoriach: wykonawca, album, ścieżka, gatunek, rok i kompozytor.
4. Obrócić **TUNE** do kategorii i nacisnąć **OK/MENU**.
5. Obrócić pokrętkę **TUNE**, aby wybrać media i nacisnąć **OK/MENU**, aby rozpocząć odtwarzanie.

123/A BC	Do przełączania między literami i cyframi służy przycisk OK/MENU .
WIĘCEJ	Do przełączania na znaki specjalne służy przycisk OK/MENU .
Szukaj	Przeprowadzić wyszukiwanie multimediiów.
◀ ▶	Przełączanie z rozetki znakowej na okno Klucz: . Do przesuwania kursora służy pokrętkę TUNE . Usuwanie nieprawidłowo wpisanych liter EXIT . Aby wrócić do rozetki znakowej, nacisnąć OK/MENU . Należy zauważyć, że przycisków numerycznych i literowych na panelu sterowania można użyć do edytowania zawartości okna Klucz: .

Krótkie naciśnięcie **EXIT** powoduje wykasowanie ostatniego znaku. Długie naciśnięcie **EXIT** powoduje wykasowanie wszystkich znaków.



Wpisywanie za pomocą klawiatury numerycznej



Klawiatura numeryczna.

Inny sposób wprowadzania znaków polega na użyciu przycisków **0-9**, * i # na konsoli środkowej.

Na przykład po naciśnięciu przycisku **9** pojawia się pasek zawierający wszystkie znaki¹³ przypisane do tego przycisku, np. **w, x, y, z** i **9**. Szybkie naciśnięcia przycisku powodują przesuwanie kursora wśród tych znaków.

- Zatrzymać kursor na żądanym znaku, aby go wybrać – znak pojawia się w wierszu wprowadzania.
- Nacisnąć **EXIT**, aby usunąć/anulować znak.

Aby wprowadzić cyfrę, należy nacisnąć i przytrzymać odpowiedni przycisk numeryczny.

Odtwarzanie płyt wideo DVD i nawigacja

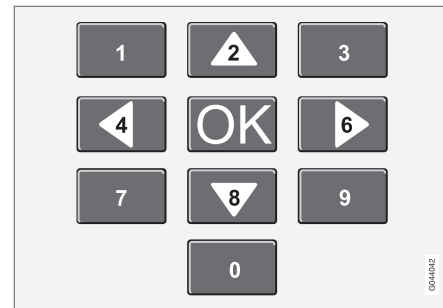
Podczas odtwarzania płyty wideo DVD na wyświetlaczu może pojawić się menu płyty. Menu płyty umożliwia dostęp do dodatkowych funkcji i ustawień, takich jak wybór napisów, języka i scen.

Odnosnie podstawowych informacji na temat odtwarzania i nawigacji, patrz obsługa systemu i menu (Str. 29). Poniżej zamieszczono bardziej szczegółowy opis.

i UWAGA

Filmy wideo są odtwarzane tylko wtedy, gdy samochód stoi w miejscu. Gdy samochód porusza się z prędkością powyżej około 8 km/h, obraz nie jest widoczny, a na wyświetlaczu pojawia się komunikat **Wideo niedostępne przy tej prędkości**, natomiast ścieżka dźwiękowa jest w tym czasie słyszalna. Obraz pojawi się ponownie, gdy tylko prędkość samochodu spadnie poniżej około 6 km/h.

Nawigacja w obrębie menu płyty wideo DVD



Do nawigacji w obrębie menu płyty wideo DVD służą przyciski numeryczne w konsoli środkowej zgodnie z powyższą ilustracją.

Zmiana rozdziału lub tytułu

Obrócić **TUNE**, aby uzyskać dostęp do listy rozdziałów i poruszać się w jej obrębie (jeżeli odtwarzany jest film, włączona zostanie pauza). Nacisnąć **OK/MENU**, aby wybrać rozdział i wrócić do punktu początkowego (jeżeli był odtwarzany film, jego odtwarzanie rozpocznie się od nowa). Nacisnąć **EXIT**, aby uzyskać dostęp do listy tytułów.



Obrócić **TUNE**, aby wybrać tytuł na liście tytułów i potwierdzić wybór, naciskając **OK/MENU**, po czym nastąpi powrót do listy rozdziałów. Nacisnąć **OK/MENU**, aby potwier-

¹³ Znaki przypisane do poszczególnych przycisków mogą się zmieniać zależnie od rynku/kraju/języka.



dzić wybór i wrócić do punktu początkowego. Nacisnąć **EXIT**, aby anulować wybór i wrócić do punktu początkowego (bez dokonywania wyboru).

Rozdziały można zmieniać, naciskając

 /  na konsoli środkowej lub w zestawie przycisków na kierownicy.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Kąt kamery do odtwarzania płyt wideo DVD (Str. 50)
- Szybkie przewijanie do przodu/do tyłu (Str. 47)
- Losowa kolejność odtwarzania utworów lub plików audio (Str. 47)
- Formaty plików obsługiwane przez odtwarzacz multimedialny (Str. 52)

Kąt kamery do odtwarzania płyt wideo DVD

Jeżeli płyta wideo DVD oferuje tę funkcję, można wybrać, z ujęcia której kamery ma być odtwarzana dana scena.

- W widoku normalnym źródła Płyta nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia zaawansowane** → **Kąty**.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

Ustawienia obrazu

Istnieje możliwość regulacji ustawień jasności i kontrastu (gdy samochód stoi w miejscu).

1. W trybie odtwarzania, nacisnąć **OK/MENU** i wybrać **Ustawienia obrazu**, potwierdzić przyciskiem **OK/MENU**.
2. Obrócić **TUNE**, by wybrać żądaną opcję regulacji i potwierdzić, naciskając **OK/MENU**.
3. Wyregulować dane ustawienie, obracając **TUNE** i potwierdzić za pomocą **OK/MENU**.

Aby wrócić do listy ustawień, nacisnąć **OK/MENU** lub **EXIT**.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- System audio-multimedialny (Str. 27)



Twardy dysk (HDD)

Pliki muzyczne z płyty lub nośnika USB¹⁴ można kopiować na twardy dysk (HDD) samochodu, a następnie odtwarzać.

Informacje na temat obsługiwanych formatów można znaleźć w punkcie Obsługiwane formaty plików (Str. 52).

Odnosnie podstawowych informacji na temat odtwarzania i nawigacji, patrz obsługa systemu i menu (Str. 29). Poniżej zamieszczono bardziej szczegółowy opis.

Kopiowanie muzyki na twardy dysk

Foldery są oznaczone symbolem .

1. W widoku normalnym źródła Twardy dysk nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać kopiowanie ze źródła **płyta/USB**.
2. Wybrać pliki do skopiowania, a następnie **Kontynuuj**.
3. **Wybierz miejsce docelowe** do lokalizowania skopiowanej muzyki.
 - > **Import muzyki z płyty/Import muzyki z nośnika USB**

Nie wolno usuwać płyty lub nośnika USB przed potwierdzeniem, że transfer został pomyślnie zakończony - **Pobrane pliki muzyczne**.

UWAGA

Pliki muzyczne, które nie są umieszczone w folderach, tzn. znajdują się w katalogu głównym, nie będą widoczne podczas kopiowania z nośnika USB. Utwory te można skopiować wybierając funkcję importowania **Wszystkie utwory** lub umieszczając pliki w folderach.

System jest w stanie skopiować pliki muzyczne umieszczone maksymalnie na 8 poziomach podfolderów.

Formaty plików, które można zapisać na twardym dysku

Płyty CD/DVD: mp3, wma, aac.

USB: mp3, mp4, wma,aac, m4a, m4b.

Zmiana nazwy/usuwanie folderu lub pliku

1. W widoku normalnym źródła Twardy dysk nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Zmień nazwę/Usuń pliki**.
2. Wybrać folder lub plik i nacisnąć **OK/MENU**, a następnie wybrać **Zmień nazwę** lub **Usuń**.
3. Za pomocą rozetki znakowej wprowadzić nową nazwę, a następnie wybrać **Zapisz**.

Nie można zmienić nazwy pliku na nazwę identyczną z nazwą pliku już istniejącego. System zachowa wówczas starą nazwę.

Odtwarzanie i przeglądanie

Do przycisku **FAV** można przypisać określone funkcje. Przypisane funkcje będzie można wówczas łatwo włączać, naciskając tylko przycisk **FAV**, patrz Ulubione (Str. 34).

Kolejność odtwarzania

Utwory są odtwarzane według kolejności na liście. W celu zmiany kolejności odtwarzania należy w widoku normalnym źródła Twardy dysk nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Odtwarzanie losowe**.

Wyszukiwanie multimediiów

Możliwe jest również wyszukiwanie plików audio w dostępnych urządzeniach. Funkcja wyszukiwania skanuje nośniki USB, płytę i twardy dysk. Więcej informacji na temat funkcji wyszukiwania (Str. 48).

Statystyka pojemności dysku

W celu wyświetlenia pojemności i stopnia wykorzystania miejsca na twardym dysku należy w widoku normalnym źródła Twardy dysk nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Informacje o zapisanych danych**.

Powiązane informacje

- Odtwarzacz multimedialny (Str. 45)
- Struktura menu - twardy dysk (HDD) (Str. 92)

¹⁴ W zależności od rynku.



03 SYSTEM AUDIO-MULTIMEDIALNY

Formaty plików obsługiwane przez odtwarzacz multimedialny

Odtwarzacz multimedialny może odtwarzać różne typy plików i jest zgodny z formatami podanymi w poniższej tabeli.

Formaty plików obsługiwane na płytach CD/DVD

i UWAGA

Dwuformatowe płyty dwustronne (DVD Plus, CD-DVD) są grubsze od zwykłych płyt CD, w związku z czym ich odtwarzanie nie może zostać zagwarantowane i może dojść do nieprawidłowego działania.

Jeżeli płyta CD zawiera mieszankę plików MP3 i ścieżek CDDA, wszystkie pliki MP3 zostaną zignorowane.

Formaty zapisu dźwięku	Audio CD, mp3, wma, aac, m4a
Formaty zapisu obrazu	DVD Video

Formaty plików obsługiwane przez połączenie USB

Pliki audio i wideo wymienione w poniższej tabeli są obsługiwane przez system i można je odtwarzać za pośrednictwem gniazda USB.

Formaty zapisu dźwięku	mp3, mp4, wma,aac, m4a, m4b
Formaty zapisu obrazu	–

Specyfikacja sygnału audio dla formatu plików MP3

Format	kHz	kbps
MPEG-1/Audio	32	32–320 ^A
	44.1	32–320 ^A
	48	32–320 ^A
MPEG-2/Audio	16	8–160
	22.05	8–160
	24	8–160
MPEG-2.5/Audio	8	8–64
	11.025	8–64
	12	8–64

^A Nie dotyczy 144 kbps.

Specyfikacja sygnału audio dla formatu plików .wma

Aby możliwe było odtworzenie pliku, muszą zostać spełnione następujące warunki:

Wersja WMA	8.x, 9.x, 10.x, Pro
------------	---------------------

Specyfikacja sygnału audio dla formatu plików .aac

Aby możliwe było odtworzenie pliku, muszą zostać spełnione następujące warunki:

Format audio	MPEG-2 i MPEG-4
Częstotliwość próbkowania audio	8-96 kHz
Kanały audio (ch)	1ch i 2ch

Specyfikacja sygnału audio dla formatu plików .wav

Aby możliwe było odtworzenie pliku, muszą zostać spełnione następujące warunki:

Częstotliwość próbkowania audio	Do 44,1 kHz
Kanały audio (ch)	1ch i 2ch
Szybkość przesyłania danych audio	16 kbps dla 1ch

Format plików .wav obsługuje także format PCM.



Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- CD/DVD (Str. 46)
- Zewnętrzne źródło dźwięku podłączone za pośrednictwem wejścia AUX/USB (Str. 53)
- Twardy dysk (HDD) (Str. 51)

Zewnętrzne źródło dźwięku podłączone za pośrednictwem wejścia AUX/USB

Do systemu audio można podłączyć (Str. 55) zewnętrzne źródło dźwięku, np. iPod® lub odtwarzacz MP3.



Odtwarzacz iPod® lub MP3 zasilany akumulatorkami będzie ładowany (przy włączeniu zapłonie lub uruchomionym silniku) po podłączeniu do gniazda USB.

Pliki muzyczne z nośnika USB¹⁵ można kopiować na twardy dysk (HDD) (Str. 51) samochodu, a następnie odtwarzać.

Odnosnie podstawowych informacji na temat odtwarzania i nawigacji, patrz obsługa systemu i menu (Str. 29). Poniżej zamieszczono bardziej szczegółowy opis.

Do przycisku **FAV** można przypisać określone funkcje. Przypisane funkcje będzie można wówczas łatwo włączać, naciskając tylko przycisk **FAV**, patrz Ulubione (Str. 34).

Odtwarzanie i przeglądanie

Źródło dźwięku podłączone za pośrednictwem gniazda USB można następnie obsługiwać za pomocą elementów sterowania systemu audio samochodu. Urządzeniem podłączonym za pośrednictwem wejścia AUX nie można sterować z samochodu.

W widoku normalnym źródła audio obrócić pokrętkę **TUNE**, aby wejść w strukturę folderów na płycie lub przeprowadzić wyszukiwanie w kategoriach. Aby przejrzeć strukturę, należy obrócić **TUNE**; aby wybrać folder należy użyć **OK/MENU**; aby przejść z powrotem na wyższy poziom struktury, należy użyć **EXIT**.

Aby rozpocząć odtwarzanie pliku, należy nacisnąć przycisk **OK/MENU**.

Po zakończeniu odtwarzania utworu, odtworzone będą pozostałe utwory w tym samym folderze. Po zakończeniu odtwarzania utworów w danym folderze, odtwarzacz przejdzie do następnego folderu.

Wyszukiwanie multimedialnych

Możliwe jest również wyszukiwanie plików audio w dostępnych urządzeniach. Funkcja wyszukiwania skanuje nośniki USB, płytę i

¹⁵ Dotyczy niektórych wersji rynkowych.



03 SYSTEM AUDIO-MULTIMEDIALNY



twardy dysk. Więcej informacji na temat funkcji wyszukiwania (Str. 48).

Pamięć przenośna USB

Aby ułatwić użycie urządzenia przenośnego USB, nie należy zapisywać w jego pamięci plików innych niż muzyczne. Odczytanie listy plików innych niż kompatybilne pliki muzyczne zajmie znacznie więcej czasu.

UWAGA

System obsługuje przenośne nośniki danych zgodne ze standardem USB 2.0 oraz systemem plików FAT32.

UWAGA

W przypadku używania pamięci przenośnej USB o większej długości zaleca się korzystanie z przewodu przedłużającego USB. Zapobiega to mechanicznemu zużyciu gniazda USB i podłączanej przenośnej pamięci USB.

Dane techniczne

Maksymalna liczba plików	15000
Maksymalna liczba folderów	1000
Maksymalna liczba poziomów folderów	8
Maksymalna liczba list odtwarzania	100

Maksymalna liczba pozycji na liście odtwarzania	1000
Podfoldery	Bez ograniczeń

Odtwarzacz MP3

Wiele odtwarzaczy MP3 posiada własny system plików, który nie jest kompatybilny z systemem w tym samochodzie. Aby możliwe było wykorzystanie go w systemie, odtwarzacz MP3 musi być w trybie **USB Removable device/Mass Storage Device**.

iPod®

UWAGA

System obsługuje jedynie odtwarzanie plików audio z odtwarzacza iPod®.

UWAGA

W celu rozpoczęcia odtwarzania należy wybrać źródło iPod® (nie USB).

W przypadku użycia odtwarzacza iPod® jako źródła dźwięku, samochodowy system audio-multimedialny przyjmie strukturę menu podobną do menu odtwarzacza iPod®.

Powiązane informacje

- Ustawianie głośności zewnętrznego źródła dźwięku (Str. 55)
- Formaty plików obsługiwane przez odtwarzacz multimedialny (Str. 52)
- System audio-multimedialny – struktura menu (Str. 89)



Podłączanie zewnętrznego źródła dźwięku za pośrednictwem wejścia AUX/USB

Zewnętrzne źródło dźwięku, np. iPod® lub odtwarzacz MP3, można podłączyć do systemu audio za pośrednictwem jednego z gniazd w konsoli środkowej.



Miejsca podłączania zewnętrznych źródeł dźwięku.

Aby podłączyć źródło dźwięku:

1. Podłączyć źródło dźwięku do jednego z gniazd w schowku w konsoli środkowej (patrz ilustracja).
2. W widoku normalnym źródła multimedialnych nacisnąć przycisk **MEDIA**, obrócić pokrętkę **TUNE**, aby wybrać żądane źródło audio **USB**, **iPod** lub **AUX** i nacisnąć przycisk **OK/MENU**.

W czasie odczytywania listy plików w urządzeniu na ekranie wyświetlacza widoczny będzie komunikat **Odczyt nośnika USB**. Zależnie od struktury plików i ich liczby, wczytywanie może trochę potrwać.

i UWAGA

System współpracuje z większością modeli odtwarzacza iPod® wyprodukowanych od roku 2005.

i UWAGA

Aby zapobiec uszkodzeniu złącza USB, zostaje ono odłączone w przypadku wystąpienia zwarcia lub gdy podłączone urządzenie USB pobiera zbyt dużo prądu (może to mieć miejsce, jeżeli podłączone urządzenie nie jest zgodne ze standardem USB). Złącze USB zostaje ponownie automatycznie włączone przy następnym włączeniu zapłonu, chyba że usterka występuje w dalszym ciągu.

Powiązane informacje

- Zewnętrzne źródło dźwięku podłączone za pośrednictwem wejścia AUX/USB (Str. 53)

Ustawianie głośności zewnętrznego źródła dźwięku

Ustawić głośność zewnętrznego źródła dźwięku (Str. 53). Jeżeli głośność zewnętrznego źródła dźwięku zostanie nastawiona na zbyt wysoki lub zbyt niski poziom, jakość dźwięku może ulec pogorszeniu.

Jeżeli do wejścia AUX jest podłączone zewnętrzne źródło dźwięku (np. odtwarzacz MP3 lub iPod®), to podłączone w ten sposób źródło może mieć inną głośność niż wbudowane źródło dźwięku systemu audio (np. radio). Można to skorygować, ustawiając głośność dla sygnału wejściowego: W widoku normalnym źródła AUX nacisnąć przycisk **OK/MENU**, wybrać opcję **Wejśc. poz. głośn. AUX**, a następnie ustawienie głośności **Standardowa** lub **Kompensacja**.

i UWAGA

Jeżeli głośność zewnętrznego źródła dźwięku zostanie nastawiona na zbyt wysoki lub zbyt niski poziom, jakość dźwięku może ulec pogorszeniu. Jakość dźwięku może również pogorszyć się w przypadku ładowania odtwarzacza, gdy system audio-multimedialny jest w trybie AUX. W takiej sytuacji należy unikać ładowania odtwarzacza z gniazda 12 V.



Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – zaawansowane ustawienia dźwięku* (Str. 36)
- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

Media Bluetooth®

Odtwarzacz multimedialny w samochodzie jest wyposażony w funkcję Bluetooth® i może bezprzewodowo odtwarzać pliku audio transmitowane strumieniowo przez urządzenia zewnętrzne posiadające technologię Bluetooth®, takie jak telefony komórkowe i palmtopy.

Urządzenie musi zostać najpierw zarejestrowane i podłączone w samochodzie (Str. 57).

Odnosnie podstawowych informacji na temat odtwarzania i nawigacji, patrz obsługa systemu i menu (Str. 29). Poniżej zamieszczono bardziej szczegółowy opis.

Do przycisku **FAV** można przypisać określone funkcje. Przypisane funkcje będzie można wówczas łatwo włączać, naciskając tylko przycisk **FAV**, patrz Ulubione (Str. 34).

Odtwarzanie i przeglądanie

Do nawigacji w strukturze menu i regulacji parametrów dźwięku można wykorzystać przyciski na konsoli środkowej lub w zespole przycisków na kierownicy. Niektóre urządzenia zewnętrzne pozwalają także na przełączenie utworów z urządzenia.

Gdy telefon jest podłączony do samochodu, możliwe jest również zdalne sterowanie jego funkcjami, patrz Zestaw głośnomówiący Bluetooth® (Str. 61). Przełączenie między

głównymi źródłami **TEL** i **MEDIA** umożliwia obsługę funkcji każdego źródła.



UWAGA

Odtwarzacz multimedialny Bluetooth® musi być zgodny z profilami Audio/Video Remote Control Profile (AVRCP) i Advanced Audio Distribution Profile (A2DP). Odtwarzacz powinien korzystać z profilu AVRCP w wersji 1.3 i profilu A2DP w wersji 1.2. W przeciwnym razie niektóre funkcje mogą nie działać.

Nie wszystkie telefony komórkowe i zewnętrzne odtwarzacze multimedialne dostępne na rynku są w pełni zgodne z funkcją Bluetooth® odtwarzacza multimedialnego w samochodzie. Firma Volvo zaleca kontakt z autoryzowanym dealerm Volvo w celu uzyskania informacji o zgodności telefonów i zewnętrznych odtwarzaczy multimedialnych.



UWAGA

Odtwarzacz multimedialny samochodu może odtwarzać pliki audio jedynie za pośrednictwem funkcji Bluetooth®.

Powiązane informacje

- Losowa kolejność odtwarzania utworów lub plików audio (Str. 47)
- Struktura menu - Media Bluetooth® (Str. 94)





Podłączanie i odłączanie urządzenia Bluetooth®

Samochód jest wyposażony w funkcję Bluetooth® i może bezprzewodowo komunikować się z innymi urządzeniami z funkcją Bluetooth® po ich zarejestrowaniu i podłączeniu (Str. 57).

Można podłączyć maksymalnie 15 urządzeń Bluetooth®. Rejestracja danego urządzenia odbywa się raz. Po zarejestrowaniu urządzenie nie musi być już dłużej widoczne - wystarczy włączona funkcja Bluetooth®.

Jeżeli funkcja Bluetooth® jest włączona, a w jej zasięgu znajduje się ostatnio połączone urządzenie zewnętrzne, zostanie ono automatycznie połączone po uruchomieniu samochodu. Nazwa podłączonego urządzenia wyświetla się w normalnym widoku źródła. Aby połączyć się z innym urządzeniem, nacisnąć **OK/MENU** i wybrać opcję zmiany urządzenia (Str. 59).

Urządzenie Bluetooth® zostanie odłączone automatycznie, gdy znajdzie się poza zasięgiem systemu samochodu. W celu ręcznego odłączenia urządzenia należy wyłączyć funkcję Bluetooth w urządzeniu. Aby wyrejestrować urządzenie Bluetooth® z systemu samochodu, wybrać Usunięcie urządzenia Bluetooth® (Str. 60). System samochodu nie będzie wówczas automatycznie lokalizować urządzenia.

Jednocześnie mogą być podłączone dwa urządzenia Bluetooth®. Jest to jeden telefon  i jedno urządzenie multimedialne , między którymi można się przełączać (Str. 59).



Telefon podłączony jako telefon i urządzenie multimedialne.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Media Bluetooth® (Str. 56)
- Zestaw głośnomówiący Bluetooth® (Str. 61)

Rejestracja urządzenia Bluetooth®

Jednocześnie mogą być podłączone dwa urządzenia Bluetooth®. Jest to jeden telefon i jedno urządzenie multimedialne, między którymi można się przełączać. Możliwe jest również korzystanie z telefonu podczas strumieniowego przesyłania plików audio z podłączonego urządzenia. Możliwe jest połączenie systemu samochodu z internetem (Str. 73) za pośrednictwem funkcji przesyłu danych telefonu komórkowego.

Można podłączyć maksymalnie 15 urządzeń Bluetooth®. Rejestracja danego urządzenia odbywa się raz. Po zarejestrowaniu urządzenie nie musi być już dłużej widoczne - wystarczy włączona funkcja Bluetooth®.



UWAGA

Jeśli system operacyjny telefonu został zaktualizowany, rejestracja telefonu może zostać przerwana. W takim przypadku należy odłączyć telefon, Usunięcie urządzenia Bluetooth® (Str. 60), a następnie podłączyć go ponownie.

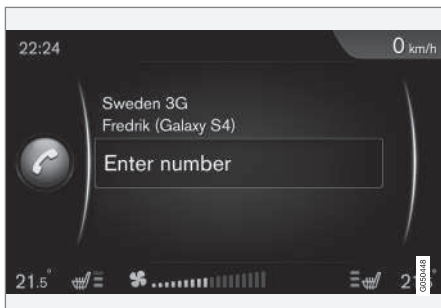
Urządzenie zewnętrzne może zostać podłączone na różne sposoby, w zależności od tego, czy było ono podłączane w przeszłości. Opcje połączenia przedstawione poniżej zakładają, że urządzenie jest podłączone (rejestrowane) po raz pierwszy i nie jest podłączone żadne inne urządzenie. Opcje połą-



czenia pokazują stan połączenia z telefonem. Podłączanie urządzenia multimedialnego (Str. 56) odbywa się w ten sam sposób, ale zaczyna się od głównego źródła **MEDIA**.

Są dwa możliwe sposoby podłączania urządzeń – można wyszukać urządzenie zewnętrzne z samochodu lub wyszukać samochód z urządzenia zewnętrznego. Jeżeli jedna z opcji nie działa, można spróbować skorzystać z drugiej.

Jeśli widok normalny nie jest jeszcze włączony, nacisnąć przycisk **TEL** na konsoli środkowej.



Przykładowy widok normalny dla telefonu.

Metoda 1 – wyszukanie urządzenia zewnętrznego za pośrednictwem menu samochodu

1. Przełączyć urządzenie zewnętrzne w tryb widoczny/umożliwiający wyszukiwanie za pośrednictwem Bluetooth®, patrz instrukcja urządzenia zewnętrznego lub www.volvocars.com.
2. W widoku normalnym źródła Telefon nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Wyszukaj nowy telefon** (dla urządzenia multimedialnego **Aktualizuj listę urządzeń**).
 - > System samochodu rozpocznie wyszukiwanie dostępnych urządzeń Bluetooth®, co może potrwać ok. jednej minuty.
3. Wybrać z listy urządzenie Bluetooth® do podłączenia i nacisnąć przycisk **OK/MENU**.
4. Sprawdzić, czy podany kod numeryczny w systemie samochodu jest zgodny z kodem urządzenia zewnętrznego. Jeśli tak, zaakceptować w obu urządzeniach.
5. Można zaakceptować lub odrzucić ewentualne opcje kontaktów i wiadomości w telefonie.
 - > Urządzenie zewnętrzne jest teraz podłączone.

Jeśli połączenie nie powiodło się, nacisnąć przycisk **EXIT** i podłączyć zgodnie z metodą 2.

Metoda 2 – Wyszukać samochód za pomocą funkcji Bluetooth® urządzenia zewnętrznego.

1. W widoku normalnym źródła Telefon nacisnąć przycisk **OK/MENU**, wybrać opcję **Uwidocznij samochód** i potwierdzić przyciskiem **OK/MENU**.
2. Wyszukiwanie urządzeń Bluetooth® z zewnętrznego urządzenia.
 - > Urządzenie rozpocznie wyszukiwanie dostępnych urządzeń Bluetooth®, co może potrwać ok. jednej minuty.
3. Wybrać nazwę samochodu na ekranie zewnętrznego urządzenia.
4. Sprawdzić, czy podany kod numeryczny w systemie samochodu jest zgodny z kodem urządzenia zewnętrznego. Jeśli tak, zaakceptować w obu urządzeniach.
5. W telefonie można włączyć akceptowanie lub odrzucanie ewentualnych opcji kontaktów telefonicznych i wiadomości.
 - > Urządzenie zewnętrzne jest teraz podłączone.

Po podłączeniu urządzenia zewnętrznego nazwa Bluetooth® tego urządzenia zostaje wyświetlona na ekranie wyświetlacza samochodu i można nim sterować z samochodu.



Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Podłączanie i odłączanie urządzenia Bluetooth® (Str. 57)

Automatyczne podłączanie urządzenia Bluetooth®

Jeżeli funkcja Bluetooth® jest włączona, a w jej zasięgu znajduje się zarejestrowane (Str. 57) i ostatnio połączone urządzenie zewnętrzne, jego podłączenie nastąpi automatycznie po uruchomieniu samochodu.

Jeżeli funkcja Bluetooth® jest włączona, a w jej zasięgu znajduje się ostatnio połączone urządzenie zewnętrzne, zostanie ono automatycznie połączone. Jeżeli ostatnio połączone urządzenie nie jest dostępne, system spróbuje podłączyć urządzenie, które zostało skojarzone wcześniej.

Aby podłączyć inne urządzenie, należy nacisnąć **EXIT** i wybrać opcję łączenia z nowym urządzeniem (Str. 57) lub wyboru innego zarejestrowanego urządzenia (Str. 59).

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Podłączanie i odłączanie urządzenia Bluetooth® (Str. 57)

Wybór innego urządzenia Bluetooth®

Jeżeli w samochodzie jest kilka urządzeń, można zmienić podłączone urządzenie na inne. Urządzenie musi najpierw zostać zarejestrowane (Str. 57) w samochodzie.

Zmiana urządzenia

1. Sprawdzić, czy urządzenie zewnętrzne ma włączoną funkcję Bluetooth®, patrz osobna instrukcja obsługi urządzenia.
2. W widoku normalnym źródła Media Bluetooth® nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Wybierz inne urządzenie**.
 - > Samochód wyszukuje połączone wcześniej urządzenia. Odnalezione urządzenia zewnętrzne zostaną wyświetlone na ekranie wyświetlacza wraz z ich nazwami Bluetooth®.
3. Wybrać urządzenie, które ma zostać połączone.
 - > Następuje podłączenie urządzenia zewnętrznego.

Zmiana telefonu

1. Sprawdzić, czy urządzenie zewnętrzne ma włączoną funkcję Bluetooth®, patrz osobna instrukcja obsługi urządzenia.



2. W widoku normalnym źródła Telefon nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Zmień telefon**.
 - > Samochód wyszukuje podłączone wcześniej urządzenia. Odnalezione urządzenia zewnętrzne zostaną wyświetlone na ekranie wyświetlacza wraz z ich nazwami Bluetooth®.
3. Wybrać urządzenie, które ma zostać podłączone.
 - > Następuje podłączenie urządzenia zewnętrznego.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Podłączanie i odłączanie urządzenia Bluetooth® (Str. 57)

Odłączanie urządzenia Bluetooth®

Urządzenie Bluetooth® zostanie odłączone automatycznie, gdy znajdzie się poza zasięgiem systemu samochodu.

Jeżeli telefon komórkowy zostanie odłączony podczas rozmowy, rozmowa ta może być kontynuowana, ale za pomocą wbudowanego mikrofonu oraz głośnika telefonu komórkowego.

Funkcja zestawu głośnomówiącego jest wyłączana po wyłączeniu silnika i otwarciu drzwi¹⁶.

Wyrejestrowanie urządzenia Bluetooth® z systemu samochodu, patrz Usuwanie urządzenia Bluetooth® (Str. 60). System samochodu nie będzie wówczas automatycznie lokalizować urządzenia.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Podłączanie i odłączanie urządzenia Bluetooth® (Str. 57)
- Media Bluetooth® (Str. 56)
- Zestaw głośnomówiący Bluetooth® (Str. 61)

Usuwanie urządzenia Bluetooth®

Możliwe jest usunięcie (wyrejestrowanie) urządzenia Bluetooth® z systemu samochodu. Samochód nie będzie wówczas automatycznie lokalizować urządzenia.

Usuwanie urządzenia multimedialnego

W widoku normalnym źródła Media Bluetooth® nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Wybierz inne urządzenie** → **Usuń urządzenie**.

Usuwanie telefonu

W widoku normalnym źródła Telefon nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Zmień telefon** → **Usuń urządzenie**.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Podłączanie i odłączanie urządzenia Bluetooth® (Str. 57)
- Media Bluetooth® (Str. 56)
- Zestaw głośnomówiący Bluetooth® (Str. 61)

¹⁶ Tylko w wersji ze zdalnym rozpoznawaniem elektronicznego kluczyka.



Zestaw głośnomówiący Bluetooth®

Możliwe jest podłączenie telefonu komórkowego wyposażonego w technologię Bluetooth® do systemu audio-telefonicznego w sposób bezprzewodowy.



Przyciski i pokrętła do obsługi telefonu.

Urządzenie musi zostać najpierw zarejestrowane i podłączone w samochodzie (Str. 57).

System audio-multimedialny działa jak zestaw głośnomówiący z możliwością zdalnego sterowania wybranymi funkcjami telefonu komórkowego. Telefon komórkowy można też obsługiwać za pomocą jego klawiszy, również gdy jest podłączony w samochodzie.


Gdy telefon jest podłączony do samochodu, możliwe jest jednoczesne strumieniowe przesyłanie plików audio z telefonu lub innego

interfejsu Bluetooth® nośników podłączonych urządzeń, patrz Media Bluetooth® (Str. 56). Przelączenie między głównymi źródłami **TEL** i **MEDIA** umożliwia obsługę funkcji każdego źródła.


UWAGA

Nie wszystkie telefony komórkowe są w pełni kompatybilne z funkcją zestawu głośnomówiącego. W celu uzyskania informacji dotyczących kompatybilnych modeli telefonów firma Volvo zaleca kontakt z autoryzowanym dealerem Volvo.

Aktywowanie

Krótkie naciśnięcie przycisku **TEL** aktywuje ostatnio podłączony telefon. Jeśli telefon jest już podłączony, to naciśnięcie przycisku **TEL** spowoduje wyświetlenie menu skrótów zawierającego często używane opcje menu do obsługi telefonu. Symbol  oznacza, że telefon jest podłączony.

Wyzyskiwanie połączenia


1. Upewnić się, że u góry ekranu wyświetlacza widoczny jest symbol  oraz że funkcja głośnomówiąca jest w trybie telefonu.

- Wybrać żądany numer lub w widoku normalnym obrócić pokrętło **TUNE** w prawo, aby uzyskać dostęp do książki telefonicznej (Str. 64), albo w lewo, aby uzyskać dostęp do rejestru (Str. 63) wszystkich połączeń.
- Nacisnąć przycisk **OK/MENU**, aby uzyskać połączenie z wybranym kontaktem lub numerem z rejestru połączeń.

Przerwanie połączenia jest możliwe poprzez naciśnięcie **EXIT**.

Wyświetlanie wiadomości SMS¹⁷

System samochodu wyświetla wiadomości tekstowe z podłączonego telefonu komórkowego.

Jeśli podłączony telefon odebrał wiadomość tekstową, w górnej części ekranu pokazuje się symbol .

- Nacisnąć **TEL**, a następnie nacisnąć **OK/MENU**, aby wejść do **Menu telefonu**.
- Obrócić **TUNE**, by wybrać **Wiadomości** i nacisnąć **OK/MENU**.
- Obracając pokrętło **TUNE** przejść do żądanej wiadomości i nacisnąć **OK/MENU**.
 - > Wiadomość zostanie wyświetlona na ekranie.

¹⁷ Nie jest to możliwe w przypadku wszystkich telefonów komórkowych.



4. Naciśnięcie **OK/MENU** otwiera menu wiadomości z opcjami umożliwiającymi np. odczytanie wiadomości przez system głosowy¹⁸, skontaktowanie się z nadawcą wiadomości lub usunięcie wiadomości.

Jeśli główne źródło **TEL** jest już aktywne, na ekranie wyświetlone zostanie wyskakujące menu z nowymi wiadomościami. Naciśnięcie **OK/MENU** powoduje wyświetlenie wybranej wiadomości z jednoczesnym jej odczytaniem przez system głosowy¹⁹. W celu przerwania odczytu wiadomości należy nacisnąć **EXIT**.

Wyskakujące menu i dźwięk powiadomienia można wyłączyć w opcji **Menu telefonu** → **Powiadomienia o wiadomościach**.

UWAGA

Aby możliwe było wyświetlenie komunikatów podłączonego telefonu w samochodzie, trzeba najpierw zaakceptować funkcję „kopiowania danych” w telefonie komórkowym przy jego podłączeniu. W zależności od telefonu komórkowego można tę funkcję aktywować w następujący sposób:

- akceptując tę funkcję po wyświetleniu wyskakującego okienka lub powiadomienia na telefonie.
- akceptując w ustawieniach telefonu udostępnianie informacji dla połączenia Bluetooth® z systemem samochodu.

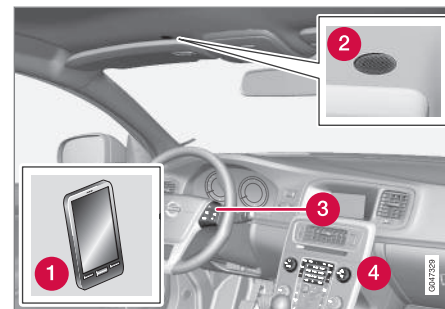
W niektórych sytuacjach aktywacja funkcji „kopii lustrzanej” może wymagać rozłączenia, a następnie ponownego podłączenia telefonu w samochodzie.

Powiązane informacje

- Zestaw głośnomówiący Bluetooth® - Ustawienia audio (Str. 64)
- Przegląd menu - zestaw głośnomówiący Bluetooth® (Str. 95)

Zestaw głośnomówiący Bluetooth® - Przegląd

Przegląd systemu zestawu głośnomówiącego Bluetooth®.



Rozmieszczenie elementów

- 1 Telefon komórkowy
- 2 Mikrofon
- 3 Przyciski w kierownicy
- 4 Panel sterowania w środkowej konsoli

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Podłączanie i odłączanie urządzenia Bluetooth® (Str. 57)

¹⁸ Dotyczy niektórych wersji rynkowych.

¹⁹ Dotyczy niektórych wersji rynkowych.



Połączenia telefoniczne

Funkcje obsługi połączeń telefonicznych.

Połączenia przychodzące

- Nacisnąć **OK/MENU**, aby odebrać przychodzące połączenie. Funkcja jest aktywna również, gdy system audio działa w trybie np. **RADIO** lub **MEDIA**.

Aby odrzucić lub zakończyć połączenie, nacisnąć **EXIT**.

Menu połączeń przychodzących

W widoku normalnym źródła Telefon jedno naciśnięcie przycisku **OK/MENU** w trakcie trwającego połączenia umożliwia dostęp do następujących funkcji:

- **Telefon komórkowy** – przeniesienie rozmowy z zestawu głośnomówiącego do telefonu komórkowego. W przypadku niektórych telefonów komórkowych połączenie zostanie przerwane. Jest to objaw normalny. Funkcja zestawu głośnomówiącego zapyta, czy ma nastąpić ponowne połączenie.
- **Wycisz mikrofon** – mikrofon systemu audio wyciszony.
- **Wybierz numer telef.** – możliwość nawiązania połączenia z dodatkową osobą za pomocą przycisków numerycznych (bieżące połączenie zostaje przełączone w tryb oczekiwania).

Rejestr połączeń

Rejestr połączeń jest odtwarzany przez zestaw głośnomówiący przy każdym nowym połączeniu, a następnie aktualizowany w czasie trwania połączenia. W widoku normalnym źródła Telefon obrócić pokrętko **TUNE** w lewo, aby wyświetlić rejestr połączeń.

W widoku normalnym źródła Telefon można wyświetlić rejestr połączeń dla podłączonego telefonu, naciskając przycisk **OK/MENU**, a następnie wybierając opcję **Wykaz połączeń**.

UWAGA

Aby możliwe było wyświetlenie spisu połączeń podłączonego telefonu w samochodzie, trzeba najpierw zaakceptować funkcję „kopii lustrzanej” w telefonie komórkowym przy jego podłączaniu. W zależności od telefonu komórkowego można tę funkcję aktywować w następujący sposób:

- akceptując tę funkcję po wyświetleniu wyskakującego okienka lub powiadomienia na telefonie.
- akceptując w ustawieniach telefonu udostępnianie informacji dla połączenia Bluetooth® z systemem samochodu.

W niektórych sytuacjach aktywacja funkcji „kopii lustrzanej” może wymagać rozłączenia, a następnie ponownego podłączenia telefonu w samochodzie.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Rozpoznawania poleceń głosowych - telefon komórkowy (Str. 71)
- Zestaw głośnomówiący Bluetooth® (Str. 61)
- Zestaw głośnomówiący Bluetooth® - Ustawienia audio (Str. 64)
- Książka telefoniczna (Str. 64)



Zestaw głośnomówiący Bluetooth® - Ustawienia audio

System zapewnia możliwość regulacji głośności połączenia, głośności systemu audio oraz głośności sygnału dzwonka.

Głośność rozmowy

Głośność rozmowy telefonicznej można zmienić tylko podczas rozmowy. Użyć przycisków sterujących przy kierownicy lub pokrętła **VOL**.

Głośność zestawu audio w trakcie połączenia telefonicznego

Jeżeli nie jest prowadzona rozmowa telefoniczna, sterowanie głośnością systemu audio odbywa się normalnie za pomocą pokrętła **VOL**.

Jeżeli w trakcie odbierania połączenia przychodzącego aktywne jest jakieś źródło dźwięku, zostanie ono wyciszone automatycznie.

Głośność sygnału dzwonka

Głośność sygnału dzwonka można zmienić naciskając przycisk **SOUND**, obracając pokrętło **TUNE** do pozycji **Głośność dzwonka** i naciskając **OK/MENU**. Wyregulować głośność sygnału dzwonka, obracając pokrętło **TUNE** i zapisać za pomocą **OK/MENU**.

Sygnał dzwonka

Dla połączeń przychodzących używany jest sygnał dzwonka zestawu głośnomówiącego.



UWAGA


W niektórych modelach telefonów komórkowych nie można wyłączyć sygnału dzwonka podłączonego telefonu i będzie on słyszalny jednocześnie z sygnałem zestawu głośnomówiącego.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Zestaw głośnomówiący Bluetooth® (Str. 61)

Książka telefoniczna

System samochodu odtwarza książkę telefoniczną podłączonego telefonu komórkowego i pokazuje ją tylko, gdy telefon jest podłączony.

Aby można było korzystać z książki telefonicznej, u góry ekranu wyświetlacza musi być widoczny jest symbol , a funkcja głośnomówiąca musi być w trybie telefonu.

Jeżeli w książce telefonicznej zapisane są informacje kontaktowe dotyczące aktualnie realizowanego połączenia, są one pokazywane na ekranie wyświetlacza.



i UWAGA

Aby możliwe było wyświetlenie książki telefonicznej podłączonego telefonu w samochodzie, trzeba najpierw zaakceptować funkcję „kopii lustrzanej” w telefonie komórkowym przy jego podłączeniu. W zależności od telefonu komórkowego można tę funkcję aktywować w następujący sposób:

- akceptując tę funkcję po wyświetleniu wyskakującego okienka lub powiadomienia na telefonie.
- akceptując w ustawieniach telefonu udostępnianie informacji dla połączenia Bluetooth® z systemem samochodu.

W niektórych sytuacjach aktywacja funkcji „kopii lustrzanej” może wymagać rozłączenia, a następnie ponownego podłączenia telefonu w samochodzie.

Powiazane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Zestaw głośnomówiący Bluetooth® (Str. 61)

Szybkie wyszukiwanie kontaktów

W widoku normalnym źródła Telefon obrócić pokrętkę **TUNE** w prawo, aby wyświetlić listę kontaktów.

Obrócić pokrętkę **TUNE**, aby dokonać wyboru i nacisnąć **OK/MENU**, aby nawiązać połączenie.

Pod imieniem/nazwiskiem kontaktu znajduje się numer telefonu, który jest wybierany domyślnie. Jeżeli z prawej strony kontaktu znajduje się symbol ▼, oznacza to, że dla tego kontaktu zapisano kilka numerów telefonicznych. Nacisnąć przycisk **OK/MENU**, aby wyświetlić numery. Aby wybrać inny numer niż numer wybrany jako domyślny, należy obrócić pokrętkę **TUNE**. W celu uzyskania połączenia z wybranym numerem nacisnąć **OK/MENU**.

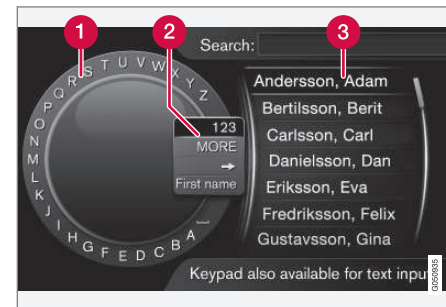
Można wyszukiwać kontakty na liście, korzystając z klawiatury na konsoli środkowej do wpisania początkowych liter imienia/nazwiska kontaktu. Funkcje przycisków, Wyszukiwanie kontaktów (Str. 65).

Powiazane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Zestaw głośnomówiący Bluetooth® (Str. 61)

Wyszukiwanie kontaktów

Wyszukiwanie danych w książce telefonicznej (Str. 64).



Wyszukiwanie za pomocą rozetki znakowej.

- 1 Lista znaków
- 2 Zmiana trybu wprowadzania (patrz tabela poniżej)
- 3 Książka telefoniczna

W celu wyszukania kontaktu należy w widoku normalnym źródła Telefon nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Kontakty**.

1. Obrócić pokrętkę **TUNE** i ustawić na żądanej literze, a następnie nacisnąć **OK/MENU**. Można również skorzystać z klawiatury alfanumerycznej na panelu przycisków sterujących w konsoli środkowej.



03 SYSTEM AUDIO-MULTIMEDIALNY



2. Kontynuować w ten sam sposób z następną literą. Wynik wyszukiwania zostanie wyświetlony w książce telefonicznej (3).
3. Aby przełączyć tryb wprowadzania znaków na cyfry lub znaki specjalne lub przejść do książki telefonicznej, obrócić pokrętko **TUNE**, wybierając jedną z opcji (patrz objaśnienie w poniższej tabeli) na liście zmiany trybu wprowadzania (2) i nacisnąć przycisk **OK/MENU**.

123/ABC	Do przełączania między literami i cyframi służy przycisk OK/MENU .
WIĘCEJ	Do przełączania na znaki specjalne służy przycisk OK/MENU .
=>	Prowadzi do książki telefonicznej (3). Obrócić pokrętko TUNE , aby wybrać kontakt i nacisnąć OK/MENU , aby wyświetlić zapisane numery i inne informacje.
Imię/ Nazwisko	Zmienia kolejność sortowania książki telefonicznej.

Krótkie naciśnięcie **EXIT** powoduje wykasowanie ostatniego znaku. Długie naciśnięcie **EXIT** powoduje wykasowanie wszystkich znaków.

Wpisywanie za pomocą klawiatury numerycznej



Klawiatura numeryczna.

Inny sposób wprowadzania znaków polega na użyciu przycisków **0-9**, ***** i **#** na konsoli środkowej.

Na przykład po naciśnięciu przycisku **9** pojawia się pasek zawierający wszystkie znaki²⁰ przypisane do tego przycisku, np. **w**, **x**, **y**, **z** i **9**. Szybkie naciśnięcia przycisku powodują przesuwanie kursora wśród tych znaków.

- Zatrzymać kursor na żądanym znaku, aby go wybrać – znak pojawia się w wierszu wprowadzania.
- Nacisnąć **EXIT**, aby usunąć/anulować znak.

Aby wprowadzić cyfrę, należy nacisnąć i przytrzymać odpowiedni przycisk numeryczny.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Zestaw głośnomówiący Bluetooth® (Str. 61)

²⁰ Znaki przypisane do poszczególnych przycisków mogą się zmieniać zależnie od rynku/kraju/języka.



Rozpoznawanie poleceń głosowych

System rozpoznawania poleceń głosowych umożliwia kierowcy głosowe uruchamianie pewnych funkcji systemu multimedialnego, radioodtwarzacza, telefonu komórkowego podłączonego poprzez Bluetooth® lub pewnych funkcji systemu nawigacyjnego Volvo*.

Polecenia głosowe pozwalają kierowcy skupić się na jeździe i skoncentrować uwagę na warunkach na drodze oraz w ruchu drogowym.

OSTRZEŻENIE

Ostateczna odpowiedzialność za prowadzenie pojazdu w bezpieczny sposób oraz przestrzeganie wszystkich obowiązujących przepisów ruchu drogowego spoczywa zawsze na kierowcy.

System rozpoznawania poleceń głosowych umożliwia kierowcy głosowe uruchamianie pewnych funkcji telefonu komórkowego podłączonego za pośrednictwem Bluetooth® lub pewnych funkcji systemu nawigacyjnego Volvo* bez konieczności odrywania rąk od kierownicy. Sterowanie głosowe odbywa się w formie dialogu, podczas którego użytkownik wypowiada pewne polecenia głosowe, a system udziela słownych odpowiedzi. System rozpoznawania poleceń głosowych wykorzystuje ten sam mikrofon co zestaw głośnomówiący Bluetooth®, patrz Zestaw głośnomówiący Bluetooth® - Przegląd (Str. 62) i udziela

odpowiedzi za pośrednictwem głośników samochodu.

Korzystanie z rozpoznawania poleceń głosowych



Przyciski w kierownicy.

- 1 Przycisk funkcji rozpoznawania poleceń głosowych
- Nacisnąć przycisk funkcji rozpoznawania poleceń głosowych (1), by włączyć system i zainicjować dialog prowadzony za pomocą poleceń głosowych. System wyświetli wtedy na ekranie wyświetlacza w konsoli środkowej najczęściej używane polecenia.

Korzystając z system rozpoznawania poleceń głosowych, należy pamiętać o następujących rzeczach:

- Wydawanie poleceń – należy mówić po usłyszeniu sygnału, normalnym głosem z normalną prędkością.
- Nie należy mówić w czasie, gdy system odpowiada użytkownikowi (w tym czasie system nie rozumie wydawanych poleceń).
- Należy unikać nadmiernych szumów tła w kabinie pasażerskiej poprzez nieotwieranie drzwi, szyb oraz otwieranego dachu*.

UWAGA

Jeżeli kierowca nie wie, którego polecenia użyć, może powiedzieć „Pomoc” (Pomoc) – w odpowiedzi system pokaże kilka różnych poleceń, których można użyć w danej sytuacji.

Rozpoznawanie poleceń głosowych można wyłączyć poprzez:

- wypowiedzenie słowa „Anuluj”
- Nacisnąć przycisk **EXIT** lub przycisk innego głównego źródła (np. **MEDIA**).

Objętość

Głośność systemu rozpoznawania poleceń głosowych reguluje się pokrętkiem **VOL** na środkowej konsoli w czasie aktywnego dialogu z systemem.

Podłączanie telefonu komórkowego

Zanim będzie można skorzystać z możliwości sterowania telefonem komórkowym za pomocą poleceń głosowych, telefon musi



zostać zarejestrowany i połączony z zestawem głośnomówiącym Bluetooth®. W przypadku wydania polecenia głosowego telefonowi, gdy nie jest podłączony żaden telefon komórkowy, system poinformuje o tym użytkownika. Informacje na temat rejestrowania i podłączania telefonu komórkowego, Rejestracja urządzenia Bluetooth® (Str. 57).

Opcje językowe systemu rozpoznawania poleceń głosowych

Dostępne wersje językowe rozpoznawania poleceń głosowych (Str. 67) można sprawdzić i wybrać w menu MY CAR.



Lista języków.

Rozpoznawanie poleceń głosowych nie jest możliwe we wszystkich językach. Języki, dla których możliwe jest rozpoznawanie poleceń głosowych, są zaznaczone na liście języków symbolem . Zmiany języka dokonuje się za pomocą menu MY CAR (Str. 15).

UWAGA

Zmiana języka rozpoznawania poleceń głosowych nie jest możliwa bez zmiany wersji językowej całego systemu menu.

Funkcje pomocnicze do rozpoznawania poleceń głosowych

Funkcje pomocnicze umożliwiają zapoznanie się z działaniem systemem rozpoznawania poleceń głosowych (Str. 67) oraz umożliwiają wuczanie głosu i akcentu użytkownika systemu rozpoznawania poleceń głosowych.

- **Polecenia głosowe:** Funkcja pomagająca zapoznać się z systemem i procedurą wydawania poleceń.
- **Uczenie się głosu:** Funkcja, która pozwala systemowi poleceń głosowych nauczyć się rozpoznawania głosu i akcentu użytkownika. Funkcja ta umożliwia przystosowanie systemu do rozpoznawania głosu jednego użytkownika.
- **Krótki przewodnik:** Funkcja odczytuje krótkie instrukcje na temat działania systemu.

UWAGA

Instrukcję używania poleceń głosowych i naukę rozpoznawania mowy można włączyć tylko wtedy, gdy samochód jest zaparkowany.

Polecenia głosowe

Instrukcje można włączyć w widoku normalnym menu MY CAR (Str. 15), naciskając przycisk **OK/MENU**, a następnie wybierając opcję **Ustawienia** → **Ustawienia sterowania głosowego** → **Samouczek**.



Instrukcje są podzielone na 3 lekcje, na które łącznie potrzeba około 5 minut. System zaczyna od pierwszej lekcji. Aby pominąć lekcję i przejść do następnej, należy nacisnąć **▶▶**. Aby cofnąć się do poprzedniej lekcji, należy nacisnąć **◀◀**.

W celu zamknięcia instrukcji należy nacisnąć **EXIT**.

Adaptacja głosu

System wyświetla określoną liczbę fraz, które trzeba wypowiedzieć. Tryb adaptacji głosu można włączyć w widoku normalnym menu MY CAR, naciskając przycisk **OK/MENU**, a następnie wybierając opcję **Ustawienia** → **Ustawienia sterowania głosowego** → **Adaptacja głośnika**.

Po zakończeniu adaptacji głosu przez system, trzeba ustawić swój profil użytkownika (Str. 69) **Użytkownik zaawans.** w pozycji **Ustawienia użytkownika**.

Należy pamiętać, że po wybraniu innej opcji wersji językowej rozpoznawania poleceń głosowych (Str. 68) wymagane jest ponowne wuczenie mowy.

Krótki przewodnik

System odczytuje krótkie instrukcje obsługi rozpoznawania poleceń głosowych. W celu uruchomienia instrukcji należy nacisnąć przycisk rozpoznawania poleceń głosowych (Str. 67) i wypowiedzieć „**Krótki przewodnik**”.

Rozpoznawanie poleceń głosowych - ustawienia

Dostępne ustawienia systemu rozpoznawania poleceń głosowych (Str. 67).

- **Ustawienia użytkownika** – profil głosu użytkownika można ustawić w widoku normalnym menu MY CAR (Str. 15), naciskając przycisk **OK/MENU**, a następnie wybierając opcję **Ustawienia** → **Ustawienia sterowania głosowego** → **Ustawienia użytkownika**. Należy wybrać między **Domyślne** lub **Użytkownik zaawans.** Wybór **Użytkownik zaawans.** jest dostępny tylko po przeprowadzeniu nauki rozpoznawania głosu (Str. 68).
- **Szybkość syntezy mowy** – szybkość odczytu przez dynamiczny (nie nagrany wcześniej) syntezy mowy TTS można zmienić w widoku normalnym menu MY CAR, naciskając przycisk **OK/MENU**, a następnie wybierając opcję **Ustawienia** → **Ustawienia sterowania głosowego** → **Odczyt prędkości**. Wybrać między **Szybka**, **Średnia** lub **Wolna**.
- **Głośność systemu rozpoznawania poleceń głosowych** - Głośność systemu rozpoznawania poleceń głosowych można zmienić naciskając przycisk **SOUND**, obracając pokrętkę **TUNE** do pozycji **Głośność ster. głos.** i naciskając **OK/MENU**. Wyregulować głośność,

obracając pokrętkę **TUNE** i zapisać za pomocą **OK/MENU**.



Rozpoznawanie poleceń głosowych - polecenia głosowe

Do sterowania określonymi funkcjami systemu multimedialnego oraz podłączonym telefonem komórkowym Bluetooth®. można użyć wcześniej zdefiniowanych poleceń głosowych (Str. 67).

Kierowca inicjuje dialog prowadzony za pomocą poleceń głosowych, naciskając przycisk funkcji rozpoznawania poleceń głosowych (Str. 67).

Po rozpoczęciu dialogu na ekranie wyświetlana zostaną wyświetlone najczęściej używane polecenia.

Gdy kierowca zaznajomi się z systemem, może przyspieszyć przebieg dialogu, nie czekając na odpowiedź systemu, lecz naciskając krótko przycisk funkcji rozpoznawania poleceń głosowych.

Polecenia można wydawać na kilka sposobów

Polecenie wyszukania ścieżki audio w odtwarzaczu multimedialnym można wydać kilkukrotnie lub jako krótkie polecenie:

- Wypowiedz „**Wyszukiwanie multimediiów**”, poczekaj, aż system odpowie, a następnie powiedz przykładowo „**Ścieżka**”.

lub

- Powiedz „**Wyszukaj ścieżkę**” jako jeden ciąg.

Powiązane informacje

- Rozpoznawanie poleceń głosowych - szybkie polecenia (Str. 70)
- Rozpoznawania poleceń głosowych - telefon komórkowy (Str. 71)
- Rozpoznawanie poleceń głosowych - radio (Str. 72)
- Rozpoznawanie poleceń głosowych - multimedia (Str. 72)

Rozpoznawanie poleceń głosowych - szybkie polecenia

Korzystając z rozpoznawania poleceń głosowych (Str. 67) można użyć kilku zaprogramowanych wcześniej szybkich poleceń.

Szybkie polecenia dla systemu multimedialnego i telefonu można znaleźć w widoku normalnym menu MY CAR (Str. 15), naciskając przycisk **OK/MENU**, a następnie wybierając opcję **Ustawienia** → **Ustawienia sterowania głosowego** → **Lista poleceń głosowych** → **Polecenia ogólne**, **Polecenia dla telefonu**, **Polecenia dla mediów**, **Polecenia dla radia** i **Polecenia nawigacyjne***.

Tekst pomocy dla każdego polecenia informuje, czy polecenie może być używane we wszystkich źródłach lub tylko w jednym.



Rozpoznawania poleceń głosowych - telefon komórkowy

Rozpoznawanie poleceń głosowych (Str. 67) umożliwia korzystanie z podłączonego poprzez Bluetooth® telefonu, np. wykonywanie połączeń do zapisanych kontaktów lub wybieranie numeru.

Poniżej zamieszczone dialogi są przykładowe - odpowiedzi systemu mogą się różnić, w zależności od sytuacji.

Wybieranie numeru

System rozumie cyfry od **0** (zero) do **9** (dziewięć). Cyfry te można wypowiadać pojedynczo, w grupach po kilka cyfr na raz lub cały numer od razu. Liczby większe niż **9** (dziewięć) nie są rozpoznawane przez system, np. nie można używać liczb **10** (dziesięć) lub **11** (jedenastę).

Ten dialog z systemem rozpoznawania poleceń głosowych umożliwia wybór numeru telefonu.

1. Użytkownik rozpoczyna dialog, mówiąc: „Wybierz numer”.
> Odpowiedź systemu: „Wypowiedz numer”.

2. Zacząć wypowiedzianie cyfr (jako oddzielnych jednostek, tzn. „Sześć-osiem-siedem” itd.) składających się na numer telefonu.
> W przerwie system powtórzy ostatnio wypowiedzianą grupę cyfr.
3. Kontynuować wypowiedzianie cyfr. Po wypowiedzeniu całego numeru należy zakończyć mówiąc „OK”.
> System wybierze numer.

Numer można zmienić, wypowiadając polecenie „Popraw” (które usuwa ostatnią wypowiedzianą grupę cyfr) lub „Skasuj” (które usuwa cały wypowiedziany numer telefonu). Na polecenie „Powtórz” system odczyta cały wypowiedziany numer.

Połączenie z kontaktem

Ten dialog z systemem rozpoznawania poleceń głosowych umożliwia nawiązanie połączenia z jednym z kontaktów zapisanych w książce telefonicznej.

1. Użytkownik rozpoczyna dialog, mówiąc: „Wywołaj kontakt”.
> Odpowiedź systemu: „Wypowiedzieć nazwę”.

2. Wypowiedzieć nazwę kontaktu.
> Jeśli system znajdzie tylko jeden kontakt, połączenie zostanie nawiązane. W przeciwnym razie system będzie podawał instrukcje umożliwiające wyszukanie właściwego kontaktu.

Jeśli książka telefoniczna zawiera kilka numerów telefonów do danego kontaktu, można powiedzieć np. „Komórkowy” lub „Służbowy” po jego nazwie, aby pomóc systemowi.

Więcej poleceń

Więcej poleceń systemu rozpoznawania poleceń głosowych dla telefonu komórkowego można znaleźć w widoku normalnym menu MY CAR (Str. 15), naciskając przycisk **OK/MENU**, a następnie wybierając opcję **Ustawienia** → **Ustawienia sterowania głosowego** → **Lista poleceń głosowych** → **Polecenia dla telefonu**.

Powiązane informacje

- Zestaw głośnomówiący Bluetooth® (Str. 61)



Rozpoznawanie poleceń głosowych - radio

Rozpoznawanie poleceń głosowych (Str. 67) umożliwia również sterowanie radiem, np. zmianę stacji.

Poniżej zamieszczone dialogi są przykładowe - odpowiedzi systemu mogą się różnić, w zależności od sytuacji.

Zmiana stacji

Ten dialog z systemem rozpoznawania poleceń głosowych powoduje zmianę stacji radiowej.

1. Użytkownik rozpoczyna dialog, mówiąc: „**Wybierz stację**”.
> Odpowiedź systemu: „**Wypowiedz nazwę stacji**”.
2. Wypowiedz nazwę stacji radiowej.
> System zmieni odbieraną stację radiową.

Zmiana częstotliwości

System rozpoznaje polecenia numeryczne od **87,5** (osiem-siedem-kropka-pięć) do **108,0** (sto-osiem-kropka-zero).

Ten dialog z systemem rozpoznawania poleceń głosowych powoduje zmianę częstotliwości.

1. Użytkownik rozpoczyna dialog, mówiąc: „**Częstotliwość**”.
> Odpowiedź systemu: „**Wypowiedz częstotliwość**”.
2. Wypowiedz częstotliwość między 87,5 a 108,0 megaherców.
> System zmieni częstotliwość radiową.

Więcej poleceń

Więcej poleceń systemu rozpoznawania poleceń głosowych dla radioodbiornika można znaleźć w widoku normalnym menu MY CAR (Str. 15), naciskając przycisk **OK/MENU**, a następnie wybierając opcję **Ustawienia** → **Ustawienia sterowania głosowego** → **Lista poleceń głosowych** → **Polecenia dla radia**.

Powiązane informacje

- Radioodbiornik (Str. 37)

Rozpoznawanie poleceń głosowych - multimedia

Rozpoznawanie poleceń głosowych (Str. 67) w systemie multimedialnym umożliwia m.in. zmianę źródła lub zmianę utworu.

Poniżej zamieszczone dialogi są przykładowe - odpowiedzi systemu mogą się różnić, w zależności od sytuacji.

Zmień źródło

Ten dialog z systemem rozpoznawania poleceń głosowych powoduje zmianę źródła multimedialnych.

- Użytkownik rozpoczyna dialog, mówiąc: „**Płyta**”.
> System przełącza na odtwarzacz CD/DVD.

Inne źródła będą dostępne po wypowiedzeniu polecenia np. „**Bluetooth**”, „**TV**” lub „**USB**”. Dostępność źródeł zależy od aktualnie podłączonych do nich urządzeń oraz tego, czy zawierają one możliwe do odtworzenia formaty plików. Jeżeli źródło nie jest dostępne, system wyjaśni przyczynę.

Zmiana ścieżki

System rozpoznaje polecenia numeryczne od **0** (zero) do **99** (dziewięćdziesiąt dziewięć). System nie rozpoznaje numerów wyższych od **99** (dziewięćdziesiąt dziewięć), np. **100** (sto) lub **101** (sto jeden).



telefonu komórkowego np. odczytywania wiadomości tekstowych i nawiązywania połączeń, patrz Zestaw głośnomówiący Bluetooth® (Str. 61).

Telefon komórkowy i operator sieci komórkowej muszą obsługiwać udostępnianie połączenia internetowego (współdzielenie połączenia internetowego) oraz abonament użytkownika musi obejmować przesyłanie danych.

03

i UWAGA

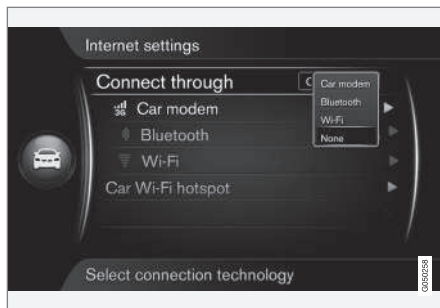
Podczas korzystania z połączenia internetowego przesyłane są dane, co może wiązać się z kosztami.

Włączenie roamingu danych może spowodować dalsze koszty.

Informacje o kosztach przesyłu danych można uzyskać u operatora sieci.

W celu uzyskania podstawowych informacji na temat obsługi patrz obsługa systemu i menu (Str. 29).

Łączenie systemu samochodu z internetem



Ustawienia połączenia internetowego.

Standardowym ustawieniem połączenia internetowego jest nienawiązywanie połączenia z Internetem. Po dokonaniu wyboru opcji połączenia wybrana opcja zostanie zachowana i samochód będzie automatycznie nawiązywał połączenie, gdy będzie dostępna sieć. Aby zmienić metodę nawiązywania połączenia z Internetem, należy wybrać inną opcję połączenia. Aby nie nawiązywać automatycznego połączenia z Internetem, należy anulować połączenie z siecią.

Wybrać opcję połączenia: Bluetooth®, Wi-Fi lub modem samochodu*:

Modem samochodu*²¹

W przypadku łączenia się z Internetem za pomocą modemu samochodu, usługi Volvo On Call będą korzystała z tego połączenia.

Aby połączyć się z modemem samochodu, patrz Modem samochodu* (Str. 76).

²¹ Tylko w pojazdach z Volvo On Call



Bluetooth®

1. Telefon komórkowy musi zostać najpierw zarejestrowany i podłączony w samochodzie (Str. 57).
2. Włączyć udostępnianie połączenia internetowego (przenośny/osobisty hotspot) w telefonie komórkowym.
3. Nacisnąć przycisk **MY CAR**, aby przejść do widoku normalnego źródła. Następnie nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia → Ustawienia internetowe → Połącz za pośrednictwem → Bluetooth**.
 - > Samochód jest teraz podłączony.

Następnym razem system samochodu będzie automatycznie łączył się z dostępną siecią za pośrednictwem Bluetooth®.

Symbol na ekranie (Str. 33) pokazuje aktualny stan połączenia.

Informacje o anulowaniu połączenia z siecią, patrz Anulowanie połączenia internetowego.

Samochód potrafi zapamiętać maksymalnie 10 sieci Bluetooth®. Jeśli zostanie dodana kolejna, to najstarsza sieć wraz z hasłem zostanie usunięta z listy zapamiętanych sieci.

Wi-Fi



1. Włączyć udostępnianie połączenia internetowego (przenośny/osobisty hotspot) w telefonie komórkowym.
2. Nacisnąć przycisk **MY CAR**, aby przejść do widoku normalnego źródła. Następnie nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia → Ustawienia internetowe → Połącz za pośrednictwem → Wi-Fi**.
 - > Rozpoczyna się wyszukiwanie dostępnych sieci Wi-Fi.
3. Wybrać sieć.
4. Wybrać **Połącz**.
5. Wprowadzić hasło do sieci.
 - > Samochód podejmuje teraz próbę połączenia się z siecią.

Następnym razem system samochodu będzie automatycznie łączył się z dostępną siecią za pośrednictwem Wi-Fi.

Symbol na ekranie (Str. 33) pokazuje aktualny stan połączenia.

Informacje o anulowaniu połączenia z siecią, patrz Anulowanie połączenia internetowego.

Samochód potrafi zapamiętać maksymalnie 10 sieci Wi-Fi. Jeśli zostanie dodana kolejna, to najstarsza sieć wraz z hasłem zostanie usunięta z listy zapamiętanych sieci.

Usuwanie zapamiętanej sieci Wi-Fi

1. Nacisnąć przycisk **MY CAR**, aby przejść do widoku normalnego źródła.
2. Nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia → Ustawienia internetowe**.
3. Wybrać **Wi-Fi**.
 - > Pojawi się lista dostępnych sieci.
4. Wybrać sieć do usunięcia.
5. Wybrać **Zapomnij**.
 - > Samochód nie będzie automatycznie łączył się z tą siecią.

Usuwanie wszystkich sieci

Wszystkie sieci można usunąć jednocześnie. Należy pamiętać, że wszystkie dane użytkownika i ustawienia systemowe zostaną przywrócone do ustawień fabrycznych.

W celu przywrócenia ustawień fabrycznych należy nacisnąć przycisk **MY CAR** w środkowej konsoli, po czym nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia → Przywróć ustawienia fabryczne**.



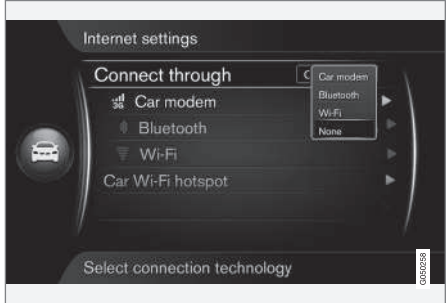
Technika i bezpieczeństwo Wi-Fi

Możliwe jest uzyskanie połączenia tylko z następującym typem sieci:

- Częstotliwość – 2,4 GHz.
- Standard – 802.11 b/g/n.
- Typ zabezpieczenia – WPA2-AES-CCMP.

Jeżeli w tym samym czasie na tej częstotliwości pracuje wiele urządzeń, jakość połączenia może ulec pogorszeniu.

Anulowanie połączenia internetowego



Nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia → Ustawienia internetowe → Połącz za pośrednictwem → Żadne**. Samochód nie połączy się z internetem.

Brak lub słabe połączenie internetowe
Ilość przesyłanych danych zależy od usług lub aplikacji wykorzystywanych w samochodzie. Przykładowo strumieniowa transmisja

audio może wiązać się z przesyłaniem dużych ilości danych, co wymaga dobrego połączenia i silnego sygnału.

Telefon komórkowy do samochodu

Prędkość przesyłu danych dla połączenia może zmieniać się w zależności od umiejscowienia telefonu komórkowego w samochodzie. Aby zwiększyć natężenie sygnału, należy przesunąć telefon komórkowy bliżej systemu audio-multimedialnego. Należy sprawdzić, czy nie ma między nimi zakłóceń.

Telefon komórkowy do sieci

Szybkość transmisji w sieci komórkowej zmienia się w zależności od zasięgu sieci w danej lokalizacji. Słaby zasięg sieci może występować na przykład w tunelach, w terenie górzystym, w głębokich dolinach lub w pomieszczeniach. Szybkość transmisji zależy również od umowy użytkownika z operatorem sieci.

UWAGA
W razie wystąpienia problemów z przesyłem danych należy skontaktować się z operatorem sieci.

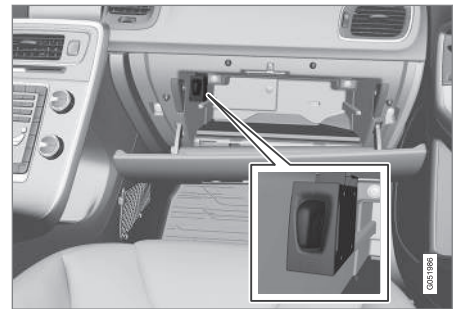
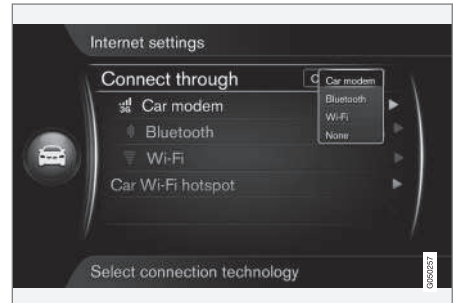
Powiązane informacje

- Symbole na ekranie (Str. 33)
- Zmiana właściciela (Str. 11)

Modem samochodu*22

Samochód jest wyposażony w modem, który można wykorzystać do połączenia systemu samochodu z Internetem. Dostępna jest również funkcja udostępniania internetu za pośrednictwem Wi-Fi.

Połączenie internetowe



Uchwyt na kartę SIM w schowku podręcznym.



1. Osobistą kartę SIM należy włożyć w uchwyt znajdujący się w schowku podrecznym.
2. Nacisnąć przycisk **MY CAR**, aby przejść do widoku normalnego źródła. Następnie nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia** → **Ustawienia internetowe** → **Modem pojazdu**.
3. Wprowadzić kod PIN karty SIM.
 - > System samochodu połączy się z Internetem i możliwe będzie korzystanie z funkcji internetowych, patrz Samochodowe połączenie internetowe (Str. 73).

i UWAGA

Aby uniknąć konieczności wprowadzania kodu PIN przy każdym uruchomieniu samochodu, zaleca się wyłączenie blokady kodem PIN. Nacisnąć przycisk **MY CAR**, aby przejść do widoku normalnego źródła. Nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia** → **Ustawienia internetowe** → **Modem pojazdu**. Usunąć zaznaczenie w kratce **Zablokuj kartę SIM**.

i UWAGA

Podczas korzystania z połączenia internetowego przesyłane są dane, co może wiązać się z kosztami.

Włączenie roamingu danych może spowodować dalsze koszty.

Informacje o kosztach przesyłu danych można uzyskać u operatora sieci.

W celu wyłączenia połączenia internetowego, nacisnąć przycisk **MY CAR**, aby przejść do widoku normalnego źródła. Następnie nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia** → **Ustawienia internetowe** → **Żadne**.

Punkt dostępowy Wi-Fi typu hotspot



Gdy system samochodu jest połączony z internetem, można udostępniać połączenie internetowe za pośrednictwem modemu samochodu (hotspot Wi-Fi) w celu umożliwienia innym urządzeniom dostępu do internetu.

Operator sieci (karta SIM) musi obsługiwać funkcję udostępniania internetu.

1. Nacisnąć przycisk **MY CAR**, aby przejść do widoku normalnego źródła. Następnie nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia** → **Ustawienia internetowe** → **Hotspot Wi-Fi samochodu**

Wprowadzić nazwę sieci Wi-Fi (SSID) i wpisać hasło. Nazwa powinna zawierać od 6 do 32 znaków, a hasło od 10 do 63 znaków. Nazwę i hasło można później zmienić.

2. Włączyć hotspot Wi-Fi samochodu, zaznaczając pole wyboru.
 - > Teraz można podłączyć zewnętrzne urządzenia do hotspotu Wi-Fi w samochodzie.

Aby wyłączyć udostępnianie połączenia internetowego, usunąć zaznaczenie z pola wyboru.



i UWAGA

Włączenie punktu dostępowego typu hotspot Wi-Fi może spowodować naliczenie dodatkowych kosztów przez operatora sieci komórkowej.

Informacje o kosztach przesyłu danych można uzyskać u operatora sieci.

Do hotspotu Wi-Fi w samochodzie można podłączyć maksymalnie 8 urządzeń. Liczba podłączonych urządzeń jest wyświetlana po naciśnięciu przycisku **MY CAR** w celu przejścia do widoku normalnego źródła. Następnie nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia** → **Ustawienia internetowe**.



Liczba urządzeń podłączonych do hotspotu Wi-Fi samochodu.

Aby wyświetlić urządzenia podłączone do hotspotu Wi-Fi w samochodzie należy nacis-

nąć przycisk **MY CAR** w celu przejścia do widoku normalnego źródła. Następnie nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję

Ustawienia → **Ustawienia internetowe** → **Hotspot Wi-Fi samochodu**.

Technika i bezpieczeństwo hotspotu Wi-Fi

Do alokacji hotspotu Wi-Fi wykorzystywana jest częstotliwość 2,4 GHz. Jeżeli w tym samym czasie na tej częstotliwości pracuje wiele urządzeń, jakość połączenia może ulec pogorszeniu.

- Częstotliwość – 2,4 GHz.
- Standard – 802.11 b/g/n.
- Typ zabezpieczenia – WPA2-AES-CCMP.
- Antena modemu samochodu jest zamocowana na jego dachu.

Brak lub słabe połączenie internetowe

Samochodowe połączenie internetowe (Str. 73).

Powiązane informacje

- Samochodowe połączenie internetowe (Str. 73)
- Symbole na ekranie (Str. 33)

Aplikacje

Aplikacje (apsy) to aplikacje, z których można korzystać, gdy system samochodu jest połączony z internetem. Mogą to być aplikacje typu, np. usług nawigacji, mediów socjalnych, radia internetowego oraz serwisów muzycznych.

W celu uzyskania podstawowych informacji na temat obsługi i nawigacji patrz obsługa systemu i menu (Str. 29).

W celu użycia aplikacji trzeba najpierw połączyć system samochodu z internetem (Str. 73).

Gdy samochód jest połączony z Internetem, w prawym górnym rogu ekranu widoczny jest symbol (Str. 33). Jeżeli połączenie z internetem będzie niedostępne, na ekranie pojawi się odpowiednia informacja.


i UWAGA

Podczas korzystania z połączenia internetowego przesyłane są dane, co może wiązać się z kosztami.

Włączenie roamingu danych może spowodować dalsze koszty.

Informacje o kosztach przesyłu danych można uzyskać u operatora sieci.



Nacisnąć  w środkowej konsoli i wybrać **Appsy**, aby wyświetlić wszystkie dostępne aplikacje²³. Wybrać aplikację z listy i rozpocząć jej pobieranie za pomocą **OK/MENU**.

Aplikacje są pobierane z internetu do systemu samochodu i z niego uruchamiane. Aplikacje ładują się (są uaktualniane) przy każdym uruchomieniu, co oznacza, że przy każdym użyciu aplikacji wymagane jest aktywne połączenie internetowe.

Aplikacje udostępniają informacje o lokalizacji samochodu.

Niektóre aplikacje wymagają informacji o lokalizacji. Aplikacje wykorzystują system GNSS (Global Navigation Satellite System) do ustalenia lokalizacji samochodu, co oznacza, że informacje o pozycji samochodu mogą zostać także przesłane do dostawców usług

firmy Volvo. Dostawcy usług pracują w imieniu Volvo i mogą przetwarzać informacje o lokalizacji wyłącznie w takim zakresie, jaki jest wymagany w celu dostarczenia usługi. Wszyscy podwykonawcy są związani umowami, które wymagają od nich przestrzegania zasad poufności i traktowania informacji o lokalizacji zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa.

Logowanie

Niektóre aplikacje i usługi wymagają logowania. Występują ich dwa rodzaje:

- Niektóre aplikacje mogą wymagać rejestracji w systemie dostawcy aplikacji lub usługi. Informacja o ewentualnej konieczności logowania jest wyświetlana podczas uruchamiania aplikacji. W celu rejestracji lub zalogowania do istniejącego konta należy postępować według instrukcji na ekranie.
- Niektóre aplikacje lub usługi wymagają zalogowania za pomocą osobistego numeru Volvo ID. Do uzyskania dostępu do licznych użytecznych usług, np. przesyłania adresu z usług mapy w Internecie bezpośrednio do aplikacji nawigacji drogowej lub systemu nawigacji Volvo*²⁴ konieczna jest rejestracja lub użycie istniejącego konta. Więcej informacji oraz instrukcja tworzenia konta, patrz Volvo ID (Str. 13).

Usługi nawigacyjne

Usługi nawigacyjne zapewniają informacje drogowe prowadzące do zaprogramowanego celu podróży. Jednak nie można zagwarantować, że wszystkie wskazówki dotyczące prowadzenia po trasie będą zawsze wiarygodne, ponieważ mogą wystąpić sytuacje, których system nie może uwzględnić ani przewidzieć, takie jak przykładowo gwałtowne zmiany pogody.

OSTRZEŻENIE

Przestrzegać poniższych wskazówek.

- Należy skierować całą uwagę na drogę i pamiętać, aby całkowicie skupić się na kierowaniu samochodem.
- Należy przestrzegać obowiązujących przepisów ruchu drogowego i kierować się zdrowym rozsądkiem podczas jazdy.
- W związku z wpływem warunków atmosferycznych i pory roku na warunki drogowe niektóre zalecenia mogą być mniej wiarygodne.

UWAGA

Możliwe jest uaktualnienie systemu do Sensus Navigation, który zawiera więcej funkcji oraz aktualizacji danych mapy. Więcej informacji można uzyskać u dealera.

²³ Ich dostępność może się zmieniać chwilowo oraz w zależności od poziomu wyposażenia samochodu i rynku.

²⁴ Sensus Navigation.



Powiązane informacje

- Symbole na ekranie (Str. 33)
- Zmiana właściciela (Str. 11)

Przeglądarka internetowa

Samochód posiada zintegrowaną przeglądarkę internetową, która umożliwia wyszukiwanie i wyświetlanie informacji z internetu.

W celu uzyskania podstawowych informacji na temat obsługi patrz obsługa systemu i menu (Str. 29).

Uproszczona przeglądarka internetowa obsługuje tekst i obrazy w standardzie HTML 4. Przeglądarka internetowa nie obsługuje animacji, wideo ani audio. Pobieranie i zapisywanie plików nie jest możliwe.

W celu użycia przeglądarki internetowej trzeba najpierw połączyć system samochodu z internetem (Str. 73).



UWAGA

Podczas korzystania z połączenia internetowego przesyłane są dane, co może wiązać się z kosztami.


Włączenie roamingu danych może spowodować dalsze koszty.

Informacje o kosztach przesyłu danych można uzyskać u operatora sieci.



UWAGA

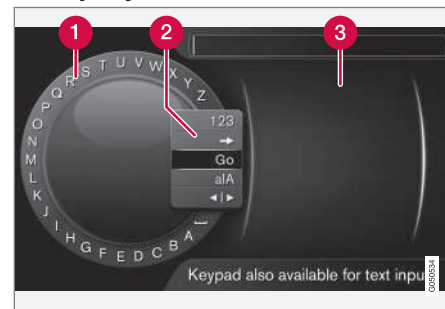
Przeglądarka internetowa jest niedostępna w czasie jazdy.

Nacisnąć przycisk „Connect” (Połącz) na środkowej konsoli  i wybrać **Przeglądarka internetowa**.

Gdy jest podłączona do internetu poprzez łącze Bluetooth®, w górnym prawym rogu ekranu pokazuje się symbol (Str. 33) Bluetooth®.

Jeżeli połączenie z internetem będzie niedostępne, na ekranie pojawi się odpowiednia informacja.

Funkcja wyszukiwania



Wyszukiwanie za pomocą rozetki znakowej.

- 1 Lista znaków.
- 2 Zmiana trybu wprowadzania (patrz tabela poniżej).
- 3 Ostatnio odwiedzane strony (historia).



Użyć rozetki znakowej do wprowadzenia adresu URL strony, np. mobile.volvocars.com.

1. Obracać pokrętkę **TUNE**, aż pojawi się żądana litera i nacisnąć przycisk **OK/MENU**, aby ją potwierdzić. Można również skorzystać z klawiatury alfanumerycznej na panelu przycisków sterujących w konsoli środkowej.
2. Kontynuować w ten sam sposób z następną literą.
3. Aby przełączyć tryb wprowadzania znaków na cyfry lub znaki specjalne lub przejść do książki telefonicznej lub historii połączeń, obrócić pokrętkę **TUNE**, wybierając jedną z opcji (patrz objaśnienie w tabeli poniżej) na liście zmiany trybu wprowadzania (2) i nacisnąć przycisk **OK/MENU**.

123/A BC	Do przełączania między literami i cyframi służy przycisk OK/MENU .
=>	Prowadzi do historii (3). Obrócić pokrętkę TUNE , aby wybrać adres URL strony i nacisnąć OK/MENU , aby do niej przejść.
Idź	Otwieranie wpisanego adresu URL za pomocą OK/MENU .

a A	Przełączanie między dużymi i małymi literami za pomocą OK/MENU .
◀▶	Przełączanie z rozetki znakowej na okno Adres: . Do przesuwania kursora służy pokrętkę TUNE . Usuwanie nieprawidłowo wpisanych liter EXIT . Aby wrócić do rozetki znakowej, nacisnąć OK/MENU . Należy zauważyć, że przycisków numerycznych i literowych na panelu sterowania można użyć do edytowania zawartości okna Adres: .

Krótkie naciśnięcie **EXIT** powoduje wykasowanie ostatniego znaku. Długie naciśnięcie **EXIT** powoduje wykasowanie wszystkich znaków.

Wpisywanie za pomocą klawiatury numerycznej



Klawiatura numeryczna.

Inny sposób wprowadzania znaków polega na użyciu przycisków **0-9**, * i # na konsoli środkowej.

Na przykład po naciśnięciu przycisku **9** pojawia się pasek zawierający wszystkie znaki²⁵ przypisane do tego przycisku, np. **w, x, y, z** i **9**. Szybkie naciśnięcia przycisku powodują przesuwanie kursora wśród tych znaków.

- Zatrzymać kursor na żądanym znaku, aby go wybrać – znak pojawia się w wierszu wprowadzania.
- Nacisnąć **EXIT**, aby usunąć/anulować znak.

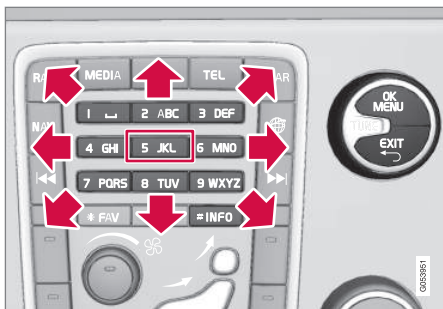
Aby wprowadzić cyfrę, należy nacisnąć i przytrzymać odpowiedni przycisk numeryczny.

²⁵ Znaki przypisane do poszczególnych przycisków mogą się zmieniać zależnie od rynku/kraju/języka.



Nawigacja w przeglądarce internetowej

Obrócić pokrętkę **TUNE**, aby przejść między zakładkami lub przewinąć stronę. Nacisnąć **OK/MENU**, aby aktywować wybór lub podświetlone łącze.



Przesuwanie kursora na stronie.

Kursor można swobodnie przesunąć po stronie za pomocą klawiatury w środkowej konsoli. Nacisnąć przycisk **INFO**, aby przejść do paska menu u góry strony.

Wyskakujące menu otwiera się przyciskiem numer **5** w środkowej konsoli. Można też przesunąć kursor w obszar nie wymagający kliknięcia i nacisnąć **OK/MENU**.

Funkcje

Dostępne funkcje otwiera się przyciskiem numer **5** wyskakującego menu w środkowej konsoli. Można też przesunąć kursor w obszar nie wymagający kliknięcia i nacisnąć **OK/MENU**.

- **Wstecz** - Cofnięcie do poprzedniej strony.
- **Następna** - Umożliwia powrót do wcześniejszej strony po cofnięciu do poprzedniej.
- **Przeładuj** - Odświeżanie strony.
- **Stop** - Wstrzymanie ładowania strony i powrót do poprzedniego ustawienia.
- **Nowa zakładka** - tworzenie nowej zakładki/strony. Jednocześnie mogą być otwarte maksymalnie cztery zakładki.
- **Zamknij zakładkę** - Zamyka zakładkę/stronę.
- **Powiększ/Zmniejsz** - Powiększenie/pomniejszenie strony.
- **Dodaj zakładkę/Usuń zakładkę** - Zamiast wpisywania za każdym razem od nowa adresu strony internetowej można utworzyć szybkie łącze (zakładkę) do strony. Można zapisać maks. 20 zakładek.
- **Ustawienia** - dopasowywanie ekranu przeglądarki internetowej oraz zarządzanie informacjami, więcej informacji można znaleźć poniżej.

Ustawienia funkcyjne

- **Zakładki - Zmień nazwę, Zmień kolejność lub Usuń.**
- **Filtrowanie zawartości** - umożliwia wprowadzanie adaptacji, które zapewnają wyświetlanie stron internetowych w żądany sposób. Można włączyć/wyłączyć

następujące funkcje: **Wyświetl zdjęcia, Blok. wyskakujących okienek i Zezwól na JavaScripts.**

- **Akceptuj cookies** - Cookies to małe pliki tekstowe, które są zapisywane w systemie. Umożliwiają używanie pewnych funkcji w witrynach internetowych i pozwalają właścicielowi witryny generować statystyki np. stron, na które wchodzi goście witryny.
- **Rozmiar tekstu** - służy do wyboru wielkości używanych znaków: **Duże, Średnia** lub **Małe**.
- **Wyczyść dane przeglądarki – Cookies, historia przeglądarki i pamięć podręczna** zostaną usunięte.
- **Opcje przycisków FAV** - Do przycisku **FAV** można przypisać określone funkcje. Przypisane funkcje będzie można wówczas łatwo włączać, naciskając tylko przycisk **FAV**, patrz Ulubione (Str. 34).

Powiązane informacje

- Symbole na ekranie (Str. 33)
- Zmiana właściciela (Str. 11)
- Przegląd menu - przeglądarka internetowa (Str. 95)



TV*

Obraz telewizyjny jest pokazywany tylko wtedy, gdy samochód stoi w miejscu. Gdy samochód porusza się z prędkością powyżej około 6 km/h, obraz znika, natomiast dźwięk jest w tym czasie słyszalny. Obraz pojawia się ponownie po zatrzymaniu samochodu.



Funkcje TV, przeglądarka.

Odnosnie podstawowych informacji na temat odtwarzania i nawigacji, patrz obsługa systemu i menu (Str. 29). Poniżej zamieszczono bardziej szczegółowy opis.

Do przycisku **FAV** można przypisać określone funkcje. Przypisane funkcje będzie można wówczas łatwo włączać, naciskając tylko przycisk **FAV**, patrz Ulubione (Str. 34).

i UWAGA

System odbiera programy telewizyjne tylko w tych krajach, które nadają sygnał w formacie MPEG-2 lub MPEG-4 zgodnie ze standardem DVB-T. System nie odbiera programów telewizyjnych nadawanych za pośrednictwem sygnału analogowego.

i UWAGA

Obraz telewizyjny jest pokazywany tylko wtedy, gdy samochód stoi w miejscu. Gdy samochód porusza się z prędkością powyżej około 6 km/h, obraz znika, natomiast dźwięk jest w tym czasie słyszalny. Obraz pojawia się ponownie po zatrzymaniu samochodu.

i UWAGA

Odbiór zależy zarówno od siły sygnału, jak i od jego jakości. Transmisję mogą zakłócać różne czynniki, takie jak wysokie budynki lub zbyt duże oddalenie nadajnika telewizyjnego. Zasięg może ulegać znacznym zmianom, zależnie od tego, w którym miejscu kraju znajduje się samochód.

! WAŻNE

W niektórych krajach do używania tego produktu wymagany jest abonament telewizyjny.

Oglądanie telewizji

- W widoku normalnym źródła multimedialnych naciskając przycisk **MEDIA**, obrócić pokrętkę **TUNE**, aby przejść do opcji **TV**, a następnie naciskając przycisk **OK/MENU**.
 - > Rozpoczyna się proces wyszukiwania i po krótkiej chwili pojawia się ostatnio oglądany kanał.

Zmiana kanału

Kanał można zmienić w następujący sposób:

- Obrócić **TUNE**, co spowoduje wyświetlenie wszystkich kanałów dostępnych na danym obszarze. Jeżeli którykolwiek z tych kanałów został już zapisany w pamięci (Str. 84), to po prawej stronie nazwy kanału zostanie wyświetlony jego numer w pamięci. Obrócić pokrętkę **TUNE**, aby zaznaczyć żądany kanał i naciskając przycisk **OK/MENU**.
- Naciskając przyciski pamięci (0-9).
- Następnym kanałem dostępnym na danym obszarze można włączyć, naciskając krótko przyciski **◀◀** / **▶▶**.

i UWAGA

Jeżeli po wybraniu stacji za pomocą przycisków pamięci nie ma sygnału, może to wynikać z faktu, że samochód znajduje się w innym miejscu niż to, w którym przeprowadzono ostatnie wyszukiwanie stacji i zapisano ich listę.



Powiązane informacje

- Teletext* (Str. 85)
- Ustawienia obrazu (Str. 50)
- Zanik sygnału TV* (Str. 86)
- Menu TV* (Str. 97)

Kanały TV*/lista zapamiętanych kanałów

Wyszukiwanie kanałów TV odbywa się w samochodzie w sposób automatyczny i ciągły. Dostępne kanały zostają zapisane na liście kanałów. Można zmienić kryteria przeszukiwania listy kanałów, ale nie ich kolejność. Dostępna jest także lista zapamiętanych kanałów, na której można zmienić ich kolejność.

Zmiana na liście zapamiętanych kanałów

Można zmienić kolejność wyświetlania kanałów na liście. Ten sam kanał telewizyjny może zajmować więcej niż jedną pozycję na liście zapamiętanych kanałów. Położenie kanałów telewizyjnych na liście może się zmieniać.

1. W celu dokonania zmiany kolejności na liście zapamiętanych kanałów należy w widoku normalnym źródła TV nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Zaprogramowane stacje**.
2. Obrócić **TUNE**, by wybrać kanał, który ma zostać przeniesiony w obrębie listy i potwierdzić przyciskiem **OK/MENU**.
 - > Wybrany kanał zostaje zaznaczony.
3. Obrócić **TUNE**, wybierając nową pozycję na liście i potwierdzić przyciskiem **OK/MENU**.
 - > Kanały zamieniają się miejscami.

Po kanałach zapisanych w pamięci (maks. 30) pokazywane są wszystkie pozostałe kanały

dostępne na danym obszarze. Można przenieść jeden z tych kanałów, umieszczając go na liście kanałów zapamiętanych.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)



Odbiornik TV* – opcje odtwarzania

Funkcje odbiornika TV można modyfikować.

Zmiana napisów

1. W celu dokonania zmiany napisów należy w widoku normalnym źródła TV nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Napisy**.
2. Obrócić pokrętkę **TUNE**, aby wybrać żądaną wersję napisów, i nacisnąć przycisk **OK/MENU**.
 - > Będzie teraz wykorzystywana wybrana wersja napisów.

Zmiana języka ścieżki dźwiękowej

1. W celu dokonania zmiany języka ścieżki dźwiękowej należy w widoku normalnym źródła TV nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ścieżki audio**.
2. Obrócić pokrętkę **TUNE**, aby wybrać żądaną ścieżkę audio, i nacisnąć przycisk **OK/MENU**.
 - > Będzie teraz wykorzystywana wybrana ścieżka audio.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- Ulubione (Str. 34)

Informacja o aktualnym programie TV*

Nacisnąć przycisk (Str. 29) **INFO**, aby wyświetlić informację o aktualnym programie oraz następnym programie i godzinie jego rozpoczęcia.

Naciskając ponownie przycisk **INFO**, można czasem uzyskać dodatkowe informacje na temat bieżącego programu, takie jak godzina rozpoczęcia i zakończenia oraz jego krótki opis.

Aby wrócić do obrazu telewizyjnego, poczekać kilka sekund lub nacisnąć **EXIT**.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

Teletekst*

Istnieje możliwość wyświetlania teletekstu.

W tym celu należy wykonać następujące czynności:

1. Aby wyświetlić teletekst, należy w trybie TV przejść do opcji **Menu TV** → **Teletekst**.
2. Wprowadzić numer strony (3 cyfry) za pomocą przycisków numerycznych (0-9), aby wybrać stronę.
 - > Strona zostaje wyświetlona automatycznie.

Wprowadzić nowy numer strony lub obrócić pokrętkę **TUNE**, by przejść do następnej strony.

Aby wrócić do ekranu TV, nacisnąć przycisk **EXIT**.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- TV* (Str. 83)
- Nadajnik zdalnego sterowania* (Str. 86)



Zanik sygnału TV*

W przypadku zaniku sygnału aktualnie oglądanego kanału telewizyjnego nastąpi zamrożenie obrazu. Gdy sygnał pojawi się ponownie, wyświetlanie obrazu zostanie wznowione.

W przypadku zaniku sygnału aktualnie oglądanego kanału telewizyjnego nastąpi zamrożenie obrazu. Chwilę później pojawi się komunikat informujący o zaniku sygnału aktualnie oglądanego kanału telewizyjnego i rozpocznie się ponowne wyszukiwanie tego kanału. Gdy sygnał pojawi się ponownie, natychmiast zostanie wyświetlony obraz danego kanału. Podczas wyświetlania tego komunikatu można w dowolnym momencie zmienić kanał.

Komunikat **Brak sygnału** zostaje wyświetlony wtedy, gdy system wykryje brak możliwości odbioru wszystkich kanałów telewizyjnych.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- TV* (Str. 83)
- Kanały TV*/lista zapamiętanych kanałów (Str. 84)

Nadajnik zdalnego sterowania*

Nadajnik zdalnego sterowania może służyć do sterowania wszystkimi funkcjami systemu audio-multimedialnego. Przyciski na nadajniku zdalnego sterowania pełnią takie same funkcje jak przyciski na konsoli środkowej lub przyciski sterujące przy kierownicy.



1 Odpowiada pokrętle **TUNE** na konsoli środkowej.

Używając nadajnika zdalnego sterowania, nacisnąć najpierw przycisk **L F R** nadajnika w



położenie **F**. Następnie wycelować nadajnik w kierunku odbiornika podczerwieni, który znajduje się po prawej stronie przycisku (Str. 29) **INFO** w konsoli środkowej.

! OSTRZEŻENIE

Luźne przedmioty, takie jak telefony komórkowe, aparaty fotograficzne, piloty wyposażenia dodatkowego itp., należy przewozić w schowku podręcznym lub w innych schowkach. W przeciwnym razie, jeżeli dojdzie do nagłego hamowania lub kolizji, mogą one spowodować obrażenia ciała u osób podróżujących samochodem.

i UWAGA

Nie wystawiać nadajnika zdalnego sterowania na bezpośrednie działanie promieni słonecznych (np. na tablicy rozdzielczej) – w przeciwnym razie mogą wystąpić problemy z bateriami.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

Nadajnik zdalnego sterowania* – funkcje

Funkcje, którymi można sterować za pomocą nadajnika zdalnego sterowania.

Przycisk	Funkcja
	F = Przedni ekran L i R = Opcje niedostępne.
NAV	Przełączanie na nawigację*
RADIO	Przełączanie na radioodbiornik (np. AM)
MEDIA	Przełączanie źródła multimedialnych (np. Płyta, TV*)
TEL	Przełączanie na zestaw głośnomówiący Bluetooth®
	Przełączanie/szybkie przewijanie do tyłu, zmiana ścieżki/utworu
	Odtwarzanie/pauza
	Zatrzymanie
	Przełączanie/szybkie przewijanie do przodu, zmiana ścieżki/utworu
DVD MENU	Menu

Przycisk	Funkcja
EXIT 	Powrót do poprzedniej opcji, anulowanie funkcji, usuwanie wprowadzonych znaków
	Przechodzenie w górę/w dół
	Przechodzenie w prawo/w lewo
OK MENU 	Potwierdzenie wyboru lub przejście do systemu menu wybranego źródła
	Głośność, zmniejszanie
	Głośność, zwiększanie
0-9	Zapamiętane kanały, wprowadzanie cyfr i liter
FAV *	Skrót do ulubionych ustawień
INFO #	Informacja o aktualnym programie, utworze itp. Wykorzystywany również wtedy, gdy dostępnych jest więcej informacji, niż może się zmieścić na ekranie wyświetlacza
	Wybór języka ścieżki dźwiękowej



Przycisk	Funkcja
	Napisy, wybór języka tekstu
	Teletekst*, włączanie/wyłączenie

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

Nadajnik zdalnego sterowania* - Wymiana baterii

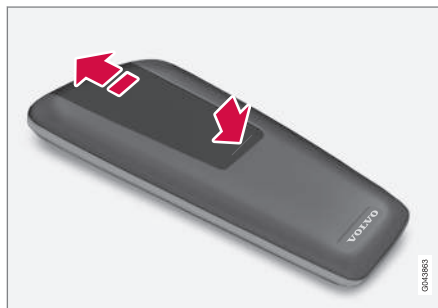
Sposób wymiany baterii w pilocie zdalnego sterowania systemu audio-telefonicznego.

UWAGA

Okres trwałości baterii wynosi normalnie od 1 do 4 lat i zależy od tego, jak intensywnie używany jest pilot zdalnego sterowania.

Nadajnik zdalnego sterowania jest zasilany czterema bateriami typu AA/LR6.

W dłuższą podróż wskazane jest zabranie zapasowych baterii.



1. Nacisnąć blokadę na pokrywie komory baterii i przesunąć ją w kierunku nadajnika podczerwieni.
2. Wyjąć zużyte baterie i włożyć na ich miejsce nowe, ustawiając je zgodnie z symbolami graficznymi w komorze baterii.
3. Założyć pokrywę.

UWAGA

Wyczerpane baterie i akumulatory należy utylizować w sposób bezpieczny dla środowiska.



System audio-multimedialny – struktura menu

Przegląd dostępnych opcji i ustawień menu systemu audio-multimedialnego.

Jeśli tekst na pasku menu jest wyszarzony, wybór tej opcji nie jest możliwy. Może to być spowodowane brakiem dostępności danej funkcji w samochodzie, brakiem aktywnego lub podłączonego źródła lub brakiem zawartości.

RADIOODBIORNIK

- AM (Str. 89)²⁶
- FM (Str. 90)
- DAB *(Str. 90)

MULTIMEDIA

- Audio CD/DVD (Str. 91)
- DVD Video (Str. 92)
- Twardy dysk (HDD) (Str. 92)
- Odtwarzacz iPod (Str. 93)
- USB (Str. 93)
- Media Bluetooth® (Str. 94)
- AUX (Str. 94)
- TV* (Str. 97)

TEL

- Zestaw głośnomówiący Bluetooth® (Str. 95)



- Przeglądarka internetowa (Str. 95)

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

Menu AM

Przegląd dostępnych opcji i ustawień radioodtwarzacza AM.

AM Menu ^A	Patrz
Pokaż zaprogramowane stacje	(Str. 40)
Opcje przycisków FAV	(Str. 34)
Bez funkcji	
Pokaż zaprogramowane stacje	(Str. 40)

^A Nie dotyczy modeli V60 Plug-in Hybrid i S60L Twin Engine.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

²⁶ Nie dotyczy modeli V60 Plug-in Hybrid i S60L Twin Engine.



Menu FM

Przegląd dostępnych opcji i ustawień radioodtwarzacza FM.

FM Menu	Patrz
TP	(Str. 42)
Częstotliwość alternatywna (AF)	
Pokaż	
Radiotekst	(Str. 43)
Zaprogramowane stacje	(Str. 40)
Żadne	
Dostrój stację według	(Str. 38)
Wykaz stacji	(Str. 39)
Strojenie ręczne	(Str. 39)
Opcje przycisków FAV	(Str. 34)

Bez funkcji	
Przełącz radiotekst/zaprogram.	(Str. 43) i (Str. 40)

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

Przegląd menu - Radio cyfrowe (DAB)*

Przegląd dostępnych opcji i ustawień radia DAB.

Menu DAB*	Patrz
Filtr wg rodzaju programu (PTY)	(Str. 42)
Pokaż	
Artysta/Tytuł	
Radiotekst	(Str. 43)
Zaprogramowane stacje	(Str. 40)
Żadne	
Monitorowanie stacji DAB-DAB	(Str. 44)
Opcje przycisków FAV	(Str. 34)
Bez funkcji	
Przełącz Pokaż informacje	

**Powiązane informacje**

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

Struktura menu - Audio CD/DVD

Przegląd dostępnych opcji i ustawień Audio CD/DVD.

Menu płyty	Patrz
Play/Pause	(Str. 46)
Stop A	
Wyszukiwanie mediów	(Str. 48)
Odtwarzanie losowe	(Str. 47)
Opcje Gracenote®	
Baza danych Gracenote®	
Wyniki Gracenote®	
Opcje przycisków FAV	(Str. 34)
Bez funkcji	
Play/Pause	(Str. 46)
Odtwarzanie losowe	(Str. 47)

A Dotyczy tylko płyt DVD.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)



03 SYSTEM AUDIO-MULTIMEDIALNY

Menu DVD Video

Przegląd dostępnych opcji i ustawień CD Video.

Menu wideo DVD	Patrz
Play/Pause	(Str. 49)
Menu płyty DVD	(Str. 49)
Stop	(Str. 49)
Napisy	(Str. 49)
Ścieżki audio	(Str. 49)
Ustawienia zaawansowane	
Kąty	(Str. 50)
Formaty obrazu	
Opcje przycisków FAV	(Str. 34)
Bez funkcji	
Play/Pause	(Str. 49)

Następny napis	(Str. 49)
Następna ścieżka audio	(Str. 49)

Wyskakujące menu DVD Video

Nacisnąć **OK/MENU** w czasie odtwarzania pliku wideo, aby uzyskać dostęp do wyskakującego menu.

Ustawienia obrazu	(Str. 50)
Menu wideo DVD	(Str. 29)
Menu płyty DVD	(Str. 49)

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

Struktura menu - twardy dysk (HDD)

Przegląd dostępnych opcji i ustawień twardego dysku (HDD).

Menu dysku HDD	Patrz strona
Play/Pause	(Str. 51)
Wyszukiwanie mediów	(Str. 48)
Odtwarzanie losowe	(Str. 47)
Importuj muzykę	(Str. 51)
Z płyty	
Z nośnika USB	
A	
Zmień nazwę/Usuń pliki	(Str. 51)
Otworzyć	
Zmień nazwę	
Usuń	
Usuń wszystkie	



Informacje o zapisanych danych	(Str. 51)
Wykorzystane:	
Wolne miejsce:	
Pojemność:	
Utwory:	
Katalogi:	
Opcje przycisków FAV	(Str. 51)
Bez funkcji	
Play/Pause	(Str. 51)
Odtwarzanie losowe	(Str. 47)

A W zależności od rynku.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

Struktura menu – iPod®

Przegląd dostępnych opcji i ustawień odtwarzacza iPod®.

Menu iPod	Patrz
Play/Pause	(Str. 53)
Odtwarzanie losowe	(Str. 47)
Opcje przycisków FAV	(Str. 34)
Bez funkcji	
Play/Pause	(Str. 53)
Odtwarzanie losowe	(Str. 47)

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

Menu USB

Przegląd dostępnych opcji i ustawień gniazda USB.

Menu USB	Patrz
Play/Pause	(Str. 53)
Wyszukiwanie mediów	(Str. 48)
Odtwarzanie losowe	(Str. 47)
Wybierz partycję USB	
Opcje przycisków FAV	(Str. 34)
Bez funkcji	
Play/Pause	(Str. 53)
Odtwarzanie losowe	(Str. 47)

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)



Struktura menu - Media Bluetooth®

Przegląd dostępnych opcji i ustawień odtwarzacza Bluetooth®.

Menu Bluetooth	Patrz
Play/Pause	(Str. 56)
Odtwarzanie losowe	(Str. 47)
Wybierz inne urządzenie	(Str. 59)
Aktualizuj listę urządzeń	
Uwidocznij samochód	
Opcje przycisków FAV	(Str. 34)
Bez funkcji	
Play/Pause	(Str. 56)
Odtwarzanie losowe	(Str. 47)
Urządzenie 1 Urządzenie 2 itd.	

Podłącz multimedia	(Str. 56)
Usuń urządzenie	(Str. 60)

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

Menu AUX

Przegląd dostępnych opcji i ustawień wejścia AUX.

Menu AUX	Patrz
Wejśc. poz. głośn. AUX	(Str. 55)
Standardowa	
Kompensacja	

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)



Przegląd menu - zestaw głośnomówiący Bluetooth®

Przegląd dostępnych opcji i ustawień zestawu głośnomówiącego Bluetooth®.

Menu telefonu	Patrz
Wykaz połączeń	(Str. 63)
Kontakty	(Str. 64)
Wiadomości	(Str. 61)
Powiadomienia o wiadomościach	(Str. 61)
Zmień telefon	(Str. 59)
Wyszukaj nowy telefon	
Uwidocznij samochód	
Urządzenie 1 Urządzenie 2 itd.	

Podłącz telefon	(Str. 61)
Usuń urządzenie	(Str. 60)

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)

Przegląd menu - przeglądarka internetowa

Przegląd dostępnych opcji i ustawień przeglądarki internetowej.

Przeglądarka internetowa	Patrz
Menu jest widoczne w normalnym widoku przeglądarki internetowej, jeżeli nie jest otwarta żadna zakładka.	
Wpisz adres	(Str. 80)
Ustawienia	
Pokazuje „Menu ustawień, przeglądarka internetowa”, patrz poniżej.	
Zakładka 1 Zakładka 2 itd.	(Str. 80)



03 SYSTEM AUDIO-MULTIMEDIALNY



Wyskakujące menu, przeglądarka internetowa Aby otworzyć wyskakujące menu, należy nacisnąć przycisk z cyfrą 5 w środkowej konsoli, gdy w przeglądarce internetowej jest otwarta strona.	Patrz
Wstecz	(Str. 80)
Następna	(Str. 80)
Przeładuj	(Str. 80)
Stop	(Str. 80)
Nowa zakładka	(Str. 80)
Zamknij zakładkę	(Str. 80)
Powiększ lub Zmniejsz	(Str. 80)

Dodaj zakładkę lub Usuń zakładkę	(Str. 80)
Ustawienia Pokazuje „Menu ustawień, przeglądarka internetowa”, patrz poniżej.	

Menu ustawień, przeglądarka internetowa Nacisnąć Ustawienia w jednym z obu powyższych menu, aby przejść do menu ustawień.	Patrz
Zakładki	(Str. 80)
Zakładka 1 Zakładka 2 itd.	
Zmień nazwę	
Zmień kolejność	
Usuń	

Filtrowanie zawartości	(Str. 80)
Akceptuj cookies	(Str. 80)
Wyświetl zdjęcia	
Blok. wyskakujących okienek	
Zezwól na JavaScripts	
Rozmiar tekstu	(Str. 80)
Duże	
Średnia	
Małe	
Wyczyść dane przeglądarki	(Str. 80)
Opcje przycisków FAV	(Str. 34)
Bez funkcji	
Dodaj/Usuń zakładkę	(Str. 80)



Nowa zakładka	(Str. 80)
Zamknij zakładkę	(Str. 80)

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)
- System audio-multimedialny – struktura menu (Str. 89)

Menu TV*

Przegląd dostępnych opcji i ustawień odbiornika TV.

Menu TV	Patrz
Zaprogramowane stacje	(Str. 85)
Ścieżki audio	(Str. 85)
Napisy	(Str. 85)
Teletekst	(Str. 85)
Opcje przycisków FAV	(Str. 85)
Bez funkcji Teletekst	

Wyskakujące menu TV

Nacisnąć **OK/MENU** w czasie oglądania telewizji, aby uzyskać dostęp do wyskakującego menu.

Ustawienia obrazu	(Str. 50)
--------------------------	-----------

Jasność:

Kontrast:

Kolor:

Menu TV

Wyświetla „Menu TV”, patrz powyżej.

Powiązane informacje

- System audio-multimedialny – obsługa (Str. 29)



Licencje – system audio-multimediałny

Licencja to umowa upoważniająca do prowadzenia pewnej działalności lub do korzystania z praw innej osoby zgodnie z warunkami tej umowy. Poniższe teksty stanowią umowę firmy Volvo z producentami/projektantami i w większości są napisane w języku angielskim.

Sensus software

This software uses parts of sources from clib2 and Prex Embedded Real-time OS - Source (Copyright (c) 1982, 1986, 1991, 1993, 1994), and Quercus Robusta (Copyright (c) 1990, 1993), The Regents of the University of California. All or some portions are derived from material licensed to the University of California by American Telephone and Telegraph Co. or Unix System Laboratories, Inc. and are reproduced herein with the permission of UNIX System Laboratories, Inc. Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met: Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer. Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution. Neither the name of the <ORGANIZATION>

nor the names of its contributors may be used to endorse or promote products derived from this software without specific prior written permission. THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE COPYRIGHT HOLDERS AND CONTRIBUTORS "AS IS" AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE COPYRIGHT OWNER OR CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

This software is based in part on the work of the Independent JPEG Group.

This software uses parts of sources from "libtess". The Original Code is: OpenGL Sample Implementation, Version 1.2.1, released January 26, 2000, developed by Silicon Graphics, Inc. The Original Code is

Copyright (c) 1991-2000 Silicon Graphics, Inc. Copyright in any portions created by third parties is as indicated elsewhere herein. All Rights Reserved. Copyright (C) [1991-2000] Silicon Graphics, Inc. All Rights Reserved. Permission is hereby granted, free of charge, to any person obtaining a copy of this software and associated documentation files (the "Software"), to deal in the Software without restriction, including without limitation the rights to use, copy, modify, merge, publish, distribute, sublicense, and/or sell copies of the Software, and to permit persons to whom the Software is furnished to do so, subject to the following conditions: The above copyright notice including the dates of first publication and either this permission notice or a reference to <http://oss.sgi.com/projects/FreeB/> shall be included in all copies or substantial portions of the Software. THE SOFTWARE IS PROVIDED "AS IS", WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND NONINFRINGEMENT. IN NO EVENT SHALL SILICON GRAPHICS, INC. BE LIABLE FOR ANY CLAIM, DAMAGES OR OTHER LIABILITY, WHETHER IN AN ACTION OF CONTRACT, TORT OR OTHERWISE, ARISING FROM, OUT OF OR IN CONNECTION WITH THE SOFTWARE OR THE USE OR OTHER DEALINGS IN THE



SOFTWARE. Except as contained in this notice, the name of Silicon Graphics, Inc. shall not be used in advertising or otherwise to promote the sale, use or other dealings in this Software without prior written authorization from Silicon Graphics, Inc.

This software is based in parts on the work of the FreeType Team.

This software uses parts of SSLeay Library: Copyright (C) 1995-1998 Eric Young (eay@cryptsoft.com). All rights reserved

Linux software

This product contains software licensed under GNU General Public License (GPL) or GNU Lesser General Public License (LGPL), etc.

You have the right of acquisition, modification, and distribution of the source code of the GPL/LGPL software.

You may download Source Code from the following website at no charge: http://www.embedded-carmultimedia.jp/linux/oss/download/TVM_8351_013

The website provides the Source Code "As Is" and without warranty of any kind.

By downloading Source Code, you expressly assume all risk and liability associated with downloading and using the Source Code and complying with the user agreements that accompany each Source Code.

Please note that we cannot respond to any inquiries regarding the source code.

Umowa licencyjna użytkownika końcowego Gracenote®

Ten program lub urządzenie zawiera oprogramowanie firmy Gracenote, z Emeryville, Kalifornia, USA („Gracenote”). Oprogramowanie firmy Gracenote („Oprogramowanie Gracenote”) uruchamia ten program w celu dokonania identyfikacji płyty i/lub plików oraz uzyskania informacji związanych z muzyką, takich jak nazwa, wykonawca, ścieżka i tytuł („Dane Gracenote”) z serwerów internetowych lub wbudowanych baz danych (wspólnie nazywanych „serwerami”), a także w celu realizacji innych działań. Użytkownik może korzystać z danych Gracenote zgodnie z określonymi funkcjami użytkownika końcowego tego programu lub urządzenia.

Użytkownik zobowiązuje się wykorzystywać dane Gracenote, oprogramowanie Gracenote oraz serwery Gracenote do swojego osobistego użytku niekomercyjnego. Użytkownik zobowiązuje się do nie przekazywania, kopowania, przenoszenia lub transmitowania niniejszego oprogramowania Gracenote oraz danych Gracenote osobom trzecim. UŻYTKOWNIK ZOBOWIĄZUJE SIĘ NIE WYKORZYSTYWAĆ DANYCH GRACENOTE, OPROGRAMOWANIA GRACENOTE ORAZ SERWERÓW GRACENOTE W SPOSÓB NIEZGODNY Z DOZWOLONYM W NINIEJSZEJ UMOWIE.

Użytkownik wyraża zgodę na cofnięcie swoich niewyłącznych praw do korzystania z danych Gracenote, oprogramowania Gracenote i serwerów Gracenote w przypadku naruszenia tych ograniczeń. W przypadku rozwiązania umowy licencyjnej, użytkownik zgadza się zaprzestać korzystania z danych Gracenote, oprogramowania Gracenote i serwerów Gracenote. Firma Gracenote posiada wyłączne prawa do wszystkich danych Gracenote, całego oprogramowania Gracenote oraz wszystkich serwerów Gracenote, w tym wszelkie prawa własności. Firma Gracenote w żadnym wypadku nie ma obowiązku płacić za jakiegokolwiek udostępniane informacje. Użytkownik zgadza się, że firma Gracenote we własnym imieniu może dochodzić praw spółki w ramach niniejszej umowy bezpośrednio przeciwko użytkownikowi.

Usługa Gracenote wykorzystuje unikalny identyfikator do śledzenia zapytań w celach statystycznych. Celem losowo przyznanego identyfikatora jest umożliwienie usłudze Gracenote zliczanie zapytań bez zbierania osobistych informacji o użytkowniku. Dodatkowe informacje o polityce prywatności serwisu usług firmy Gracenote są dostępne na stronie internetowej firmy Gracenote.

Oprogramowanie i wszystkie treści zawarte w danych Gracenote są licencjonowane w takim stanie, w jakim są prezentowane. Firma Gracenote nie podejmuje żadnych zobowiązań ani gwarancji, wyrażonych lub domyślnych,



co do dokładności danych Gracenote umieszczonych na serwerach Gracenote. Firma Gracenote zastrzega sobie prawo do usunięcia danych z serwerów Gracenote lub zmiany kategorii danych z dowolnych powodów uznanych przez firmę za wystarczające. Nie ma żadnej gwarancji, że oprogramowanie lub serwery Gracenote są wolne od błędów, lub że oprogramowanie Gracenote i serwery Gracenote będą działać bez przerwy. Firma Gracenote nie jest zobowiązana do świadczenia żadnych nowych, ulepszonych lub dodatkowych typów lub kategorii danych, jakie firma Gracenote mogłaby zapewnić w przyszłości, i firma zastrzega sobie prawo do zaprzestania swoje usługi w dowolnym momencie.

GRACENOTE NIE UDZIELA ŻADNYCH GWARANCJI, WYRAŻONYCH LUB DOMYŚLNYCH, W TYM RÓWNIEŻ, ALE BEZ OGRANICZENIA DO, DOMYŚLNYCH GWARANCJI PRZYDATNOŚCI HANDLOWEJ, PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU, TYTUŁU ORAZ NIENARUSZALNOŚCI PRAW WŁASNOŚCI INTELEKTUALNEJ. FIRMA GRACENOTE NIE DAJE GWARANCJI WYNIKÓW UŻYSKANYCH POPRZEZ KORZYSTANIE Z OPROGRAMOWANIA GRACENOTE LUB SERWERA GRACENOTE. GRACENOTE W ŻADNYM PRZYPADKU NIE ODPOWIADA ZA EWENTUALNIE SZKODY LUB ZA UTRATĘ ZYSKÓW LUB DOCHODÓW.

© Gracenote, Inc. 2009

camellia:1.2.0

Copyright (c) 2006, 2007

NTT (Nippon Telegraph and Telephone Corporation). All rights reserved.

Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met:

1. Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer as the first lines of this file unmodified.
2. Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.

THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY NTT "AS IS" AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL NTT BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER

IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

Unicode: 5.1.0

COPYRIGHT AND PERMISSION NOTICE

Copyright c 1991-2013 Unicode, Inc. All rights reserved. Distributed under the Terms of Use in <http://www.unicode.org/copyright.html>.

Permission is hereby granted, free of charge, to any person obtaining a copy of the Unicode data files and any associated documentation (the "Data Files") or Unicode software and any associated documentation (the "Software") to deal in the Data Files or Software without restriction, including without limitation the rights to use, copy, modify, merge, publish, distribute, and/or sell copies of the Data Files or Software, and to permit persons to whom the Data Files or Software are furnished to do so, provided that (a) the above copyright notice(s) and this permission notice appear with all copies of the Data Files or Software, (b) both the above copyright notice(s) and this permission notice appear in associated documentation, and (c) there is clear notice in each modified Data File or in the Software as well as in the documentation associated with the Data File(s) or Software that the data or software has been modified.



THE DATA FILES AND SOFTWARE ARE PROVIDED "AS IS", WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND NONINFRINGEMENT OF THIRD PARTY RIGHTS. IN NO EVENT SHALL THE COPYRIGHT HOLDER OR HOLDERS INCLUDED IN THIS NOTICE BE LIABLE FOR ANY CLAIM, OR ANY SPECIAL INDIRECT OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, OR ANY DAMAGES WHATSOEVER RESULTING FROM LOSS OF USE, DATA OR PROFITS, WHETHER IN AN ACTION OF CONTRACT, NEGLIGENCE OR OTHER TORTIOUS ACTION, ARISING OUT OF OR IN CONNECTION WITH THE USE OR PERFORMANCE OF THE DATA FILES OR SOFTWARE.

Except as contained in this notice, the name of a copyright holder shall not be used in advertising or otherwise to promote the sale, use or other dealings in these Data Files or Software without prior written authorization of the copyright holder.

Powiązane informacje

- Volvo Sensus (Str. 7)

Homologacja – system audio-multimedialny

Homologacja urządzeń radiowych, telekomunikacyjnych i komputerowych.

Wi-Fi



Deklaracja zgodności systemu audio-nawigacyjnego

Declaration of Conformity

Mitsubishi Electric Corporation Sanda Works
2-3-33, Miwa, Sanda-city, Hyogo, 669-1513 Japan

We declare, at our sole responsibility, that the following product conforms to the Essential Requirements of the Radio and Telecommunications Terminal Equipment Directive 1999/5/EC in accordance with the tests conducted to the appropriate requirements of the relevant standards, as listed herewith.

Product :	Audio Navigation Unit																
Model/Type Number :	NR-IV																
Directive and Standards used :	<table> <tr> <td><u>Radio:</u></td> <td>EN 300 328 V1.7.1 :2006-10</td> </tr> <tr> <td></td> <td>EN 300 449-1 V1.6.1 :2010-08</td> </tr> <tr> <td></td> <td>EN 300 449-2 V1.4.1 :2010-08</td> </tr> <tr> <td><u>EMC:</u></td> <td>EN 301 489-1 V1.9.2 :2011-09</td> </tr> <tr> <td></td> <td>EN 301 489-3 V1.4.1 :2002-08</td> </tr> <tr> <td></td> <td>EN 301 489-17 V2.1.1 :2009-05</td> </tr> <tr> <td><u>Safety:</u></td> <td>IEC 60950-1:2005 (Second Edition) + Am 1:2009</td> </tr> <tr> <td></td> <td>EN 60950-1 : 2006+A1:2010+A11:2009+A12:2011</td> </tr> </table>	<u>Radio:</u>	EN 300 328 V1.7.1 :2006-10		EN 300 449-1 V1.6.1 :2010-08		EN 300 449-2 V1.4.1 :2010-08	<u>EMC:</u>	EN 301 489-1 V1.9.2 :2011-09		EN 301 489-3 V1.4.1 :2002-08		EN 301 489-17 V2.1.1 :2009-05	<u>Safety:</u>	IEC 60950-1:2005 (Second Edition) + Am 1:2009		EN 60950-1 : 2006+A1:2010+A11:2009+A12:2011
<u>Radio:</u>	EN 300 328 V1.7.1 :2006-10																
	EN 300 449-1 V1.6.1 :2010-08																
	EN 300 449-2 V1.4.1 :2010-08																
<u>EMC:</u>	EN 301 489-1 V1.9.2 :2011-09																
	EN 301 489-3 V1.4.1 :2002-08																
	EN 301 489-17 V2.1.1 :2009-05																
<u>Safety:</u>	IEC 60950-1:2005 (Second Edition) + Am 1:2009																
	EN 60950-1 : 2006+A1:2010+A11:2009+A12:2011																

The authorized signatory to this declaration :

Date: 17th July 2013

Signature: *B. Funae*

Name: **Kazuhiro Funae**

Title: **Manager,**

Mitsubishi Electric Corporation Sanda Works

2-3-33, Miwa, Sanda-city, Hyogo, 669-1513, Japan

The responsible person based within the EC :

Date: 14th July 2013

Signature: *Jan Billing*

Name: **Jan Billing**

Title: **General Manager,**

Mitsubishi Electric Automotive Europe B.V.

Swedish Branch, Technical Center

Ostra Eriksbergsgatan 38, SE41878 Gothenburg, Sweden



03 SYSTEM AUDIO-MULTIMEDIALNY



Powiązane informacje

- System audio-multimedialny (Str. 27)
- Samochodowe połączenie internetowe (Str. 73)

04

MAPA INTERNETOWA





Mapa internetowa¹

Mapa internetowa to funkcja, która umożliwia wyświetlanie mapy bazującej na Internecie.

System ten potrafi obliczyć odpowiednią trasę i wskazać pozycję samochodu w odniesieniu do trasy na mapie. W przypadku odstępstwa od zaplanowanej trasy system automatycznie dostosowuje trasę i kontynuuje podawanie wskazówek dojazdu do punktu docelowego. Oprócz typowych danych kartograficznych mapa pokazuje także informacje drogowe (Str. 114) i symbole wybranych punktów zainteresowania (POI) (Str. 111).

W warunkach słabego zasięgu lub słabego sygnału łącza internetowego, obliczanie trasy przestanie działać. Może wówczas brakować niektórych skal mapy w zależności od tego, ile danych kartograficznych udało się pobrać.

UWAGA

Podczas korzystania z połączenia internetowego przesyłane są dane, co może wiązać się z kosztami.

Włączenie roamingu danych może spowodować dalsze koszty.

Informacje o kosztach przesyłu danych można uzyskać u operatora sieci.

Firma Volvo oferuje wyspecjalizowany system nawigacyjny (Sensus Navigation), który wykorzystuje mapy zapisane na dysku, funkcję wskazówek głosowych, zaawansowane opcje obliczania trasy uwzględniające informacje drogowe, wyszukiwanie w Internecie oraz opcję wielu punktów pośrednich na trasie. Aby wyposażyć samochód w system Sensus Navigation, należy skontaktować się z lokalnym dealerem. Mapa internetowa zostaje wtedy zastąpiona wspomnianym zaawansowanym systemem.

Mapa internetowa zapewni informacje drogowe prowadzące do wybranego celu podróży. Jednak nie wszystkie wskazówki dotyczące zalecanego kierunku jazdy są wiarygodne, ponieważ mogą wystąpić sytuacje, których system nie może uwzględnić ani przewidzieć np. gwałtowne zmiany pogody.



OSTRZEŻENIE

Przestrzegać poniższych wskazówek.

- Należy skierować całą uwagę na drogę i pamiętać, aby całkowicie skupić się na kierowaniu samochodem.
- Należy przestrzegać obowiązujących przepisów ruchu drogowego i kierować się zdrowym rozsądkiem podczas jazdy.
- W związku z wpływem warunków atmosferycznych i pory roku na warunki drogowe niektóre zalecenia mogą być mniej wiarygodne.

Powiązane informacje

- Mapa internetowa – napisy i symbole na ekranie (Str. 107)

¹ Dotyczy niektórych wersji rynkowych.



Mapa internetowa³ – obsługa

Aby uruchomić mapę internetową w celu zaplanowania podróży i późniejszego otrzymywania wskazówek dojazdu do wybranego punktu docelowego, należy wykonać poniższe czynności.

W celu uzyskania podstawowych informacji na temat obsługi patrz obsługa systemu i menu (Str. 29). Bardziej szczegółowe opisy zamieszczono w poszczególnych punktach. Aby przejść do mapy internetowej i przeprowadzić na niej wyszukiwanie, należy użyć rozetki znakowej i klawiatury numerycznej (Str. 106).

1. W celu użycia mapy internetowej trzeba najpierw połączyć system samochodu z internetem (Str. 73).
2. Uruchomić mapę internetową, naciskając przycisk **NAV** na konsoli środkowej.

3. Zaakceptować udostępnianie pozycji samochodowi.



UWAGA

Mapa internetowa nie działa bez wyrażenia zgody.

Aby wyłączyć udostępnianie, należy w widoku normalnym źródła nacisnąć przycisk **OK/MENU**, wybrać pozycję **Ustawienia** i usunąć zaznaczenie opcji **Udostępnianie pozycji**.

4. Wprowadzić punkt docelowy (Str. 109).
5. Wybrać opcje trasy (Str. 113) (np. typ drogi, tunele, promy).
6. Wybrać opcje mapy (Str. 114) (np. tryb pełnoekranowy, typ mapy, informacje o pozycji).
 - > Pozycja samochodu zostaje pokazana na mapie internetowej wraz z informacjami drogowymi i wybranymi punktami zainteresowania (POI).

Wyświetlanie trasy

W celu wyświetlenia przeglądowej mapy trasy należy w widoku normalnym źródła nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Trasa → Mapa reszty trasy**.

Wyświetlić szczegółowe informacje o trasie (Str. 112).

Zmiana punktu docelowego

Aby zmienić punkt docelowy: wprowadzić punkt docelowy (Str. 109).

Przerwanie/wznowienie podawania wskazówek dojazdu

W widoku normalnym źródła nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Anuluj/wznow prowadzenie**.

Zmiana właściciela samochodu

W przypadku zmiany właściciela ważne jest wykasowanie wszystkich danych użytkownika i zresetowanie systemu do oryginalnych ustawień fabrycznych, patrz Zmiana właściciela (Str. 11).

³ Dotyczy niektórych wersji rynkowych.



04 Mapa internetowa

Mapa internetowa⁴ – rozetka znakowa i klawiatura

Do wprowadzania i wybierania opcji służy rozetka znakowa lub klawiatura na konsoli środkowej. Można na przykład wprowadzić informacje dotyczące adresu lub obiektu.



Widok ekranu z polem tekstowym.

System ten wykorzystuje „rozetkę znakową” do wprowadzania konkretnych informacji, na przykład typu punktu PIO, miasta/miejscowości, regionu/kraju, adresu, ulicy lub kodu pocztowego.

Aktywowanie opcji

Po zaznaczeniu żądanej funkcji/menu za pomocą **pokrętła na kierownicy** lub pokrętła **TUNE**, nacisnąć **pokrętło na kierownicy/OK**, aby zobaczyć następną poziom funkcji/opcji.

Wprowadzanie tekstu za pomocą rozetki znakowej



Rozetka znakowa.

1. Zaznaczyć pole tekstowe.
2. Nacisnąć przycisk **OK**, aby wyświetlić rozetkę znakową.
3. Wybierać znaki za pomocą **pokrętła na kierownicy** pokrętła **TUNE** i wprowadzać je, naciskając jeden raz **pokrętło na kierownicy/OK**.

Wpisywanie za pomocą klawiatury numerycznej



Klawiatura numeryczna.

Inny sposób wprowadzania znaków polega na użyciu przycisków **0-9**, * i # na konsoli środkowej.

Na przykład po naciśnięciu przycisku **9** pojawia się pasek zawierający wszystkie znaki⁵ przypisane do tego przycisku, np. **w, x, y, z** i **9**. Szybkie naciśnięcia przycisku powodują przesuwanie kursora wśród tych znaków.

- Zatrzymać kursor na żądanym znaku, aby go wybrać – znak pojawia się w wierszu wprowadzania.
- Nacisnąć **EXIT**, aby usunąć/anulować znak.

⁴ Dotyczy niektórych wersji rynkowych.

⁵ Znaki przypisane do poszczególnych przycisków mogą się zmieniać zależnie od rynku/kraju/języka.



Aby wprowadzić cyfrę, należy nacisnąć i przytrzymać odpowiedni przycisk numeryczny.

Więcej opcji

Dodatkowe opcje, które między innymi oferują więcej znaków, a także cyfry, są dostępne w menu wprowadzania rozetki znakowej:

- **123/ABC + OK** – przełączanie rozetki znakowej między cyframi a literami.
- **WIĘCEJ + OK** – wyświetlanie dodatkowych znaków w rozetce.
- **=> + OK** – przesuwanie kursora na listę po prawej stronie ekranu, gdzie można dokonać wyboru opcji za pomocą przycisku **OK**.

Lista opcji



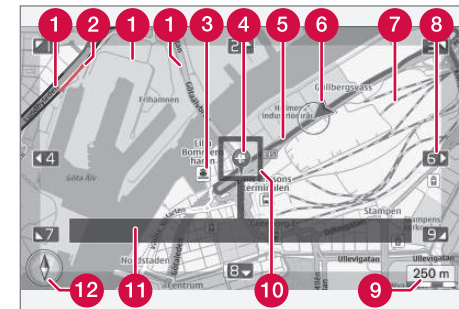
Lista odpowiadająca wprowadzonym znakom.

Przy wyszukiwaniu krajów dostępne opcje są wyświetlane na liście w oparciu o wprowadzone litery. Dla pozostałych pól wyszukiwania nie jest wyświetlana lista, a wyszukiwanie

zostaje przeprowadzone po jego aktywowaniu.

Mapa internetowa⁶ – napisy i symbole na ekranie

Objaśnienia napisów i symboli, które mogą pojawić się na mapie.



- 1 Typy dróg – rozmiar i kolor zależą od kategorii drogi, a także od wybranej skali i koloru mapy
- 2 Informacje drogowe (Str. 114) – zaznaczone linią na brzegu drogi.
- 3 Punkty zainteresowania (Str. 111)
- 4 Symbol celu podróży/punktu docelowego
- 5 Zaplanowana trasa – kolor niebieski
- 6 Aktualna pozycja samochodu
- 7 Linia kolejowa



04 Mapa internetowa

- 8 Przewijanie/przesuwanie mapy w kierunku strzałki za pomocą odpowiedniej cyfry na klawiaturze numerycznej (Str. 106)
- 9 Skala mapy
- 10 Ramka wyboru z krzyżykiem pośrodku
- 11 Nazwa aktualnej drogi/ulicy albo współrzędne lub informacja o punkcie zainteresowania (POI)
- 12 Kompas (Str. 114)

Mapa internetowa⁷ – menu przewijane

W trybie przewijania obraz mapy można przesuwać za pomocą przycisków numerycznych na konsoli środkowej (Str. 105).



Tryb przewijania z krzyżykiem⁸.

Aby włączyć tryb przewijania w normalnym trybie mapy

- Nacisnąć jeden z przycisków numerycznych 0-9.

Aby przewinąć

- Nacisnąć jeden z przycisków numerycznych 1-2-3-4-6-7-8-9 – na marginesie pojawia się strzałka wskazująca kierunek wraz z cyfrą, której należy użyć, aby przesunąć mapę w żądanym kierunku.

Aby powiększyć

- Obrócić pokrętko TUNE.

Przycisk numeryczny „5”



Naciśnięcie cyfry 5 w trybie przewijania powoduje wyśrodkowanie mapy wokół pozycji samochodu.

Aby wyjść z trybu przewijania

- Nacisnąć EXIT lub NAV.

Krzyżyk



Nacisnąć przycisk OK jeden raz, aby wyświetlić menu dla punktu na mapie, który wskazuje środek krzyżyka:

- **Wybierz pojed. cel** – usuwa wcześniejsze punkty docelowe z planu podróży i uruchamia podawanie wskazówek dojazdu na mapie.
- **Informacja POI** – pokazuje na ekranie nazwę i adres punktu POI, który znajduje się najbliżej krzyżyka. Więcej informacji na temat punktów POI, patrz (Str. 111).

⁶ Dotyczy niektórych wersji rynkowych.

⁷ Dotyczy niektórych wersji rynkowych.

⁸ Wybrać, czy pozycja krzyżyka/kursora ma być pokazywana z użyciem nazwy czy współrzędnych GPS, patrz opcje mapy (Str. 114).

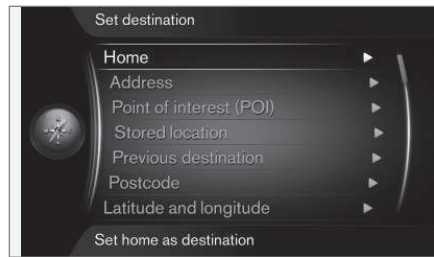


- **Informacja** – pokazuje dostępne informacje na temat wybranego miejsca.
- **Zapisz** – pozwala zapisać wybrane miejsce w pamięci.

Mapa internetowa⁹ – wprowadzanie punktu docelowego

Istnieje możliwość zaplanowania podróży poprzez wprowadzenie punktu docelowego.

W celu uzyskania dostępu do dalszych opcji należy w widoku normalnym źródła nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Wyznaczanie celu**.



Home

System może zapisać dowolną pozycję w opcji menu **Dom**. Funkcja ta jest wyświetlana za każdym razem, gdy ma zostać zapisana pozycja:

- **Zapisz lokalizację jako Dom + OK.**

Aby uruchomić podawanie wskazówek dojazdu do punktu docelowego **Dom**:

- **Zaznaczyć Dom + OK.**

Adres

Wystarczy wprowadzić tylko miasto/miejscowość, aby pojawił się plan podróży ze wskazówkami dojazdu do centrum.

i UWAGA

Definicja miasta lub obszaru może być różna w różnych krajach, a nawet w różnych częściach tego samego kraju. W niektórych przypadkach odnosi się to do granic miasta, a w innych do rejonu.

Aby znaleźć punkt docelowy na podstawie adresu, można wykorzystać następujące kryteria wyszukiwania:

- **Kraj:** – wprowadzić kraj.
- **Miasto:** – wprowadzić miasto/miejscowość.
- **Ulica:** – wprowadzić ulicę.
- **Numer:** – wybrać jeden z numerów budynków przy danej ulicy.

Punkty zainteresowania (POI)

Istnieje możliwość wyszukiwania punktów POI poprzez wybranie jednej z poniższych opcji menu:

- **Na podstawie nazwy**
- **Według kategorii**
- **Wokół samochodu**
- **W pobliżu punktu docelowego**

⁹ Dotyczy niektórych wersji rynkowych.



04 Mapa internetowa



• Wokół punktu na mapie

Aby nie dopuścić do sytuacji, w której mapa stanie się trudno czytelna, liczba punktów POI, które można jednocześnie wyświetlić na ekranie, została ograniczona – powiększenie wybranego obszaru pozwala zobaczyć więcej punktów POI.

Informacje dotyczące opcji wyświetlania punktów POI, patrz opcje mapy (Str. 114).

Przykłady różnych punktów POI, patrz (Str. 111).

Zapisana lokalizacja

Zebrane są tutaj punkty docelowe i miejsca zapisane za pomocą opcji menu „Zapisz”.

Zapisane punkty docelowe i miejsca można modyfikować:

- Wybierz pojed. cel
- Edytuj
- Usuń
- Usuń wszystkie.

Wcześniejsze punkty docelowe

W tym miejscu przechowywane są wcześniej wykorzystywane punkty docelowe. Zaznaczyć jeden z nich + **OK**, a następnie wybrać jedną z opcji:

- Wybierz pojed. cel
- Informacja
- Zapisz

- **Usuń**
- **Usuń wszystkie.**

Kod pocztowy

Wyszukiwanie punktu docelowego na podstawie kodu pocztowego.



UWAGA

Prezentacja kodu pocztowego może się różnić w zależności od rynku/obszaru.

Długość i szerokość geograficzna

Wprowadzanie punktu docelowego za pomocą współrzędnych GPS.

Najpierw wybrać metodę, która ma zostać wykorzystana do wprowadzenia współrzędnych GPS, zaznaczając **Format: + OK**. Następnie zaznaczyć jedną z poniższych opcji + **OK**:

- **DD°MM'SS"** – pozycja określona za pomocą stopni, minut i sekund.
- **Dziesiętny** – pozycja określona za pomocą liczb dziesiętnych.

Następnie wprowadzić współrzędne GPS i wybrać jedną z poniższych opcji:

- **Wybierz pojed. cel**
- **Zapisz**

Punkt na mapie

Pokazuje mapę z aktualną lokalizacją wskazaną kursorem.

Obrócić pokrętkę **TUNE**, aby zmienić skalę mapy.

1. Do przesuwania (przewijania) mapy służą przyciski numeryczne, patrz (Str. 108).
2. Po znalezieniu żądanej lokalizacji nacisnąć **OK**.



Pozycja kursora określona za pomocą nazwy.

Następnie wybrać jedną z poniższych opcji + aktywować ją przyciskiem **OK**:

- **Wybierz pojed. cel**
- **Zapisz**












Powiązane informacje









- Mapa internetowa – obsługa (Str. 105)














Mapa internetowa¹¹ – symbole punktów zainteresowania (POI)

Pokazano tu przykłady symboli różnych obiektów.

	Restauracja
	Teatr
	Taniec Klub nocny
	Kino
	Kasyno
	Muzeum
	Atrakcja turystyczna
	Lotnisko
	Stacja kolejowa
	Terminal promowy
	Postój taksówek

	Nocleg Hotel
	Centrum handlowe
	Działalność biznesowa Usługi
	Bankomat Bank
	Policja
	Poczta
	Informacja turystyczna
	Stacja benzynowa
	Wynajem samochodów
	Budynki administracji rządowej Dom kultury
	Centrum wystawowe Centrum konferencyjne
	Szpital Przychodnia

	Biblioteka
	Parking
	Toaleta publiczna Pomieszczenie wypoczynkowe
	Obiekt sportowy Boisko
	Aktywny wypoczynek Rekreacja
	Kąpielisko Plaża
	Edukacja Szkoła wyższa
	Bar Pub
	Góra Szczyt górski
	Apteka
	Kemping

¹¹ Dotyczy niektórych wersji rynkowych.



Powiązane informacje

- Mapa internetowa – wprowadzanie punktu docelowego (Str. 109)

Mapa internetowa¹³ – szczegółowe informacje o trasie

Wyświetlone są tutaj punkty manewrowe, które zawiera każdy odcinek trasy, na przykład zjazdy z autostrad i skrzyżowania.

W celu wyświetlenia szczegółowych informacji o trasie należy w widoku normalnym źródła nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Trasa** → **Szczegółowy podgląd trasy**.

manewrowymi i z tego względu nie zmniejsza się w miarę zbliżania się do danego punktu.

Powiązane informacje

- Mapa internetowa – opcje trasy (Str. 113)
- Mapa internetowa – symbole punktów zainteresowania (POI) (Str. 111)



Szczegółowe informacje o trasie.

Trasa do punktu docelowego składa się z pewnej liczby odcinków zawierających różne punkty manewrowe, np. odcinki proste, zjazdy i wjazdy na autostrad, skrzyżowania itd. Odcinki można przewijać za pomocą opcji **Następna/Poprzednia**. Wyświetlane są pozycja na mapie, nazwa, odległość i punkty zainteresowania. Pokazany dystans odnosi się do odległości między dwoma punktami

¹³ Dotyczy niektórych wersji rynkowych.



Mapa internetowa¹⁶ – przegląd trasy

Wyświetlanie przeglądowej mapy trasy.

W celu wyświetlenia przeglądowej mapy trasy należy w widoku normalnym źródła nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Trasa** → **Mapa reszty trasy**.



Poza tym dostępne są te same funkcje co w menu przewijanym (Str. 108).

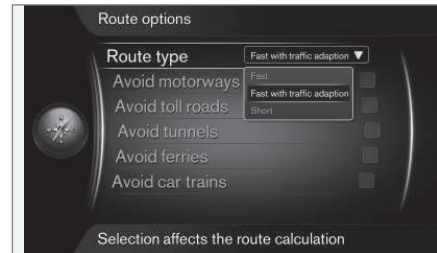
Powiązane informacje

- Mapa internetowa – wprowadzanie punktu docelowego (Str. 109)

Mapa internetowa¹⁸ – opcje trasy

Opcje trasy zawierają ustawienia dotyczące typu trasy oraz funkcje umożliwiające jej dostosowanie.

Typ trasy



W celu uzyskania dostępu do typu trasy należy w widoku normalnym źródła Nawigacja nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia** → **Opcje trasy** → **Rodzaj trasy**.

W tym miejscu można wybrać różne typy trasy. Aktywować żądaną opcję za pomocą przycisku **OK**.

- **Szybka z uwzględnieniem ruchu drogow.** – krótki czas podróży przy minimum korków drogowych.
- **Szybka** – priorytet ma krótki czas podróży.

- **Krótka** – priorytet ma mała odległość. Trasa może prowadzić także mniejszymi drogami.

Dostosowanie trasy

W celu dostosowania trasy należy w widoku normalnym źródła Nawigacja nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia** → **Opcje trasy**.

Aby unikać jednego lub większej liczby wyświetlonych na ekranie elementów wzdłuż trasy, należy zaznaczyć dany element + **OK**.

- **Unikaj autostrad**
- **Unikaj dróg płatnych**
- **Unikaj tuneli**
- **Unikaj promów**
- **Unikaj transp. samoch. kolejną**

¹⁶ Dotyczy niektórych wersji rynkowych.

¹⁸ Dotyczy niektórych wersji rynkowych.



UWAGA

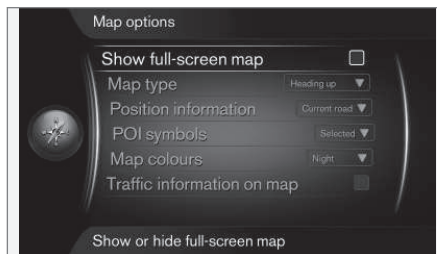
- Jeśli plan podróży będzie wprowadzany, gdy te pozycje są wybrane, to po zaznaczeniu lub odznaczeniu opcji może nastąpić pewne opóźnienie wynikające z konieczności nowego przeliczenia trasy.
- Jeśli nie wybrano tuneli, dróg płatnych i autostrad, system będzie unikał tych miejsc w możliwie najszerszym zakresie, chyba że nie będzie żadnej innej dobrej alternatywy.

Powiazane informacje

- Mapa internetowa – wprowadzanie punktu docelowego (Str. 109)

Mapa internetowa²⁰ – opcje mapy

Ustawienia różnych opcji mapy.



Mapa pełnoekranowa

W celu wyświetlenia mapy na całym ekranie należy w widoku normalnym źródła nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia → Opcje mapy → Pokaż mapę pełnoekranową**. Zaznaczona opcja + **OK** wyświetla mapę na całym ekranie bez innych informacji związanych z samochodem, takich jak temperatura w kabinie pasażerskiej lub aktywny nadajnik radiowy wzdłuż dolnej i górnej krawędzi ekranu.

Tryb mapy „kierunek kompasu”

W celu ustawienia kierunku kompasu należy w widoku normalnym źródła nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia → Opcje mapy → Map type**.

W tym miejscu można wybrać, w jaki sposób mapa ma być wyświetlana na ekranie. Aktywować żądaną opcję za pomocą przycisku **OK**.

- **W kierunku północnym** – mapa jest zawsze wyświetlana w taki sposób, że północ znajduje się u góry ekranu. Symbol samochodu przemieszcza się w kierunku określonej strony świata na ekranie.
- **Map heading up** – symbol samochodu znajduje się pośrodku i zawsze jest skierowany w kierunku góry ekranu. Obraz mapy obraca się pod symbolem samochodu zgodnie z przebiegiem drogi.
- **3D Heading up** – tak samo jak w przypadku opcji **Map heading up**, ale mapa jest trójwymiarowa. Sposób wyświetlania zależy od powiększenia.

Informacja o aktualnej pozycji

W celu nastawienia informacji o aktualnej pozycji należy w widoku normalnym źródła nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia → Opcje mapy → Dane pozycji**.

Aktywować żądaną opcję za pomocą przycisku **OK**.

²⁰ Dotyczy niektórych wersji rynkowych.



- **Aktualna droga** – na ekranie pokazywana jest nazwa drogi/ulicy, na której znajduje się samochód/kursor.
- **Współrzed. geograficzne** – na ekranie pokazywane są współrzędne miejsca, w którym znajduje się samochód/kursor.
- **Żadne** – na ekranie nie są pokazywane żadne informacje na temat miejsca, w którym znajduje się samochód/kursor.

Punkty zainteresowania (POI) na mapie

W celu ustawienia, które punkty POI mają być pokazywane na mapie, należy w widoku normalnym źródła nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia** → **Opcje mapy** → **Symbole POI**.

W tym miejscu można określić, które punkty POI mają być wyświetlane na mapie. Aktywować żadaną opcję za pomocą przycisku **OK**.

- **Domyślne** – wyświetlane są punkty POI określone za pomocą funkcji **Wybrane**.
- **Wybrane** – wybrać za pomocą pokrętki **TUNE + OK** każdy rodzaj punktów POI, który ma być widoczny na ekranie.
- **Żadne** – nie są wyświetlane żadne punkty POI.

Przykłady punktów POI, patrz Mapa internetowa – symbole punktów zainteresowania (POI) (Str. 111).

Kolory mapy

W celu ustawienia kolorów mapy należy w widoku normalnym źródła nacisnąć przycisk

OK/MENU i wybrać opcję **Ustawienia** → **Opcje mapy** → **Kolory mapy**.

Aktywować żadaną opcję za pomocą przycisku **OK**.

- **Automatyczne** – czujnik światła określa, czy jest dzień czy noc i automatycznie dostosowuje ekran.
- **Dzień** – kolory i kontrast ekranu są jasne i ostre.
- **Noc** – kolory i kontrast ekranu zostają dostosowane w taki sposób, by zapewnić kierowcy optymalne widzenie nocne.

Informacje drogowe na mapie

Te drogi na mapie, dla których dostępne są informacje drogowe, są zaznaczone kolorem zielonym, żółtym lub czerwonym. Kolor zielony oznacza brak zakłóceń, kolor żółty pokazuje powolny ruch, a kolor czerwony symbolizuje zatłoczenie/korek drogowy/wypadek.



UWAGA

Informacje o ruchu drogowym nie są dostępne we wszystkich regionach/krajach.

Obszary, na których transmitowane są informacje o ruchu drogowym, są przez cały czas powiększane.

W celu wyświetlenia informacji drogowych należy w widoku normalnym źródła nacisnąć przycisk **OK/MENU** i wybrać opcję **Ustawienia** → **Opcje mapy** → **Komunikaty drogowe na mapie**.

Powiązane informacje

- Mapa internetowa – napisy i symbole na ekranie (Str. 107)

A

aplikacje (apsy).....	78
Audio	
dźwięk przestrzenny.....	36
Ustawienia.....	34
Audio i multimedia	
menu.....	29
przegląd.....	28
struktura menu.....	89

B

Bateria	
pilot zdalnego sterowania.....	88
Bluetooth®	
multimedia.....	56
przeniesienie rozmowy do telefonu komórkowego.....	63
transmisja strumieniowa dźwięku.....	56
wyłączanie mikrofonu.....	63
zestaw głośnomówiący.....	61

C

CD.....	46
---------	----

D

DVD.....	46
----------	----

E

Elementy sterowania	
konsola środkowa, kierownica.....	29

G

Głośność dźwięku.....	29
dzwonek, telefon.....	64
kompensacja głośności związana z prędkością/hałasem.....	37
telefon.....	64
telefon/odtworacz.....	64
zewnętrzne źródło dźwięku.....	55
Gniazdo wejściowe urządzeń zewnętrznych.....	28, 53

I

Informacje drogowe (mapa internetowa).	114
Informacje drogowe (TP)	42
iPod®, podłączenie.....	55

K

Kierownica	
elementy sterowania.....	29
Klawiatura.....	106
Komunikaty alarmowe.....	42
Korekcja dźwięku.....	37

M

Mapa (mapa internetowa).....	104
Mapa internetowa.....	104
Menu przewijane (menu mapy).....	108
Mikrofon.....	62
MÓJ SAMOCHÓD (MY CAR).....	15
dostęp do opcji.....	16
Informacja.....	25
– opcje menu.....	16
Układy wspomagające kierowcę.....	20
Ustawienia internetowe.....	24
Ustawienia klimatyzacji.....	23
Ustawienia rozpoznawania głosu.....	23
Ustawienia samochodu.....	18
Ustawienia systemu.....	22
Multimedia, Bluetooth®.....	56

N

Nawiązywanie połączeń	
działanie.....	61
przychodzące.....	61

O

Obsługa menu audio i multimedialnych.....	29
Odbiór radiowy w systemie transmisji cyfrowej DAB.....	37, 44
Odtwarzacz multimedialny.....	45
obsługiwane formaty plików.....	52
Opcje mapy.....	114
Opcje przewodnika.....	113

P

Pilot zdalnego sterowania.....	86
wymiana baterii.....	88
Pozycja odsłuchu.....	36
Przeglądarka internetowa.....	80
Przewijanie (przesuwanie mapy).....	108
Przyciski sterujące przy kierownicy.....	29
Punkt docelowy.....	109
Punkty zainteresowania.....	111

R

Radio cyfrowe (DAB).....	44
Radio internetowe.....	78
Radioodbiornik.....	37
DAB.....	37, 44
RDS.....	41
Rozpoznawanie poleceń głosowych.....	67

S

Samochodowe połączenie internetowe.....	73
aplikacje (apsy).....	78
Mapa internetowa.....	104
modem samochodu.....	76
przeglądarka internetowa.....	80
struktura menu.....	95
Ustawienia internetowe.....	24
Sensus.....	7
Surround.....	36
Symbole	
na ekranie.....	33
system audio.....	27
System audio-telefoniczny	
wprowadzenie.....	27
zarządzanie systemem.....	29

System audio-telefoniczny (System audio-telefoniczny).....	27
---	----

T

Telefon	
książka telefoniczna.....	64
książka telefoniczna, skrót.....	64
nawiązywanie połączeń.....	57, 61
odbieranie połączenia.....	63
połączenia przychodzące.....	61
zestaw głośnomówiący.....	61
Telefon komórkowy, patrz Telefon.....	57
Trasa	
szczegółowe informacje o trasie.....	112
TV.....	83
Twardy dysk (HDD).....	51
Typy programów radiowych (PTY).....	42

U

USB, gniazdo.....	55
Ustawienia obrazu.....	50
Uzyskiwanie połączenia.....	61

V

Volvo ID.....	13
Volvo Sensus.....	7

W

Wejście AUX.....	28, 53
Wejście USB.....	53
widok normalny.....	29
WiFi.....	76
Wyszukiwanie mediów.....	48

Z

Zmiana właściciela.....	11
-------------------------	----

